大公報

Ta-Kung-Pao
342 Hennessy Road
Hong Kong
督印人　費彝民
第二萬三千八百三十四號
地址：香港軒尼詩道三四二號
電話總機：七二八二一一
今日出紙兩大張　零售港幣一毫
香港有利印務有限公司承印

毛主席語錄

中國人民把亞洲、非洲、拉丁美洲人民的反帝國主義鬥爭的勝利看作是自己的勝利，並對他們的一切反帝國主義、反殖民主義的鬥爭給以熱烈的同情和支持。

代表中國政府譴責美以新侵略罪行
姬鵬飛接見阿拉伯七使節
重申中國支持反美以鬥爭
各國使節感謝我嚴正立場　表示不解放自己領土絕不放下武器

【新華社北京十八日電】三月十七日，外交部副部長姬鵬飛接見了阿爾及利亞、敍利亞、阿聯、也門、伊拉克、摩洛哥、南也門七個阿拉伯國家駐華大使和大使館臨時代辦，以及巴勒斯坦解放組織駐京辦事處負責人。他們奉各自政府之命，根據「阿盟」會議的決議，向中國政府陳述了在美帝國主義支持下，以色列計劃把三十萬巴勒斯坦人遷出加沙地帶的陰謀。這個陰謀的目的，就是要在加沙地帶安置新的猶太移民，建立定居點，妄想永遠佔領這一塊阿拉伯領土。

姬鵬飛副部長同阿拉伯國家使節們進行了親切友好的談話。他代表中國政府表示，以色列是美帝國主義利用聯合國在巴勒斯坦製造出來的一個侵略工具。它通過發動侵略戰爭，强佔了一大片阿拉伯國家的領土，使一百多萬巴勒斯坦阿拉伯人淪為難民。美帝國主義支持以色列對阿拉伯國家不斷進行猖狂的軍事挑釁。現在，它又企圖把居住在加沙地帶的巴勒斯坦阿拉伯人趕到約旦河西岸。這是美帝國主義猶太復國主義對巴勒斯坦人民和阿拉伯各國人民犯下的新的侵略罪行，中國政府和人民堅決譴責美以的這一新的侵略罪行，堅決支持巴勒斯坦人民和阿拉伯各國人民的正義鬥爭。姬鵬飛副部長還表示相信，只要巴勒斯坦人民和阿拉伯各國人民團結一致，堅持鬥爭，就一定可以挫敗帝國主義的一切陰謀，取得最後勝利。

阿拉伯國家使節感謝姬鵬飛副部長的接見和中國政府堅定不移地支持他們鬥爭的嚴正立場。巴勒斯坦解放組織駐京辦事處主任太尼斯還表示巴勒斯坦問題的唯一解決辦法，是通過自己的力量和鬥爭，而不是依靠聯合國。巴勒斯坦人民不解放自己的全部領土，絕不放下手中的武器。

老撾解放軍再捷
昨攻克重鎮桑同
美一架「雷公」轟炸機在老撾上空被擊落

【路透社萬象十八日電】據萬象接到的消息，巴特寮部隊今早已攻克老撾陸軍基地桑同。

萬象的軍方人士說，他們接到目擊者的報告，說在桑同城內看見巴特寮士兵。桑同在萬象北九十哩，是美國設在老撾北部的「救濟總署」所在地。最後一批美國人已於昨天離開桑同基地。昨天下午，一名從桑同回來的美國人說，昨天桑同的情況混亂。

【法新社萬象十八日電】老撾首相富馬今天宣布，萬象軍已撤出桑同鎮。桑同離萬象東北一百二十公里，在萬象軍的前線。富馬對記者描述該城的前線時說，該區局勢已經「嚴重起來」。

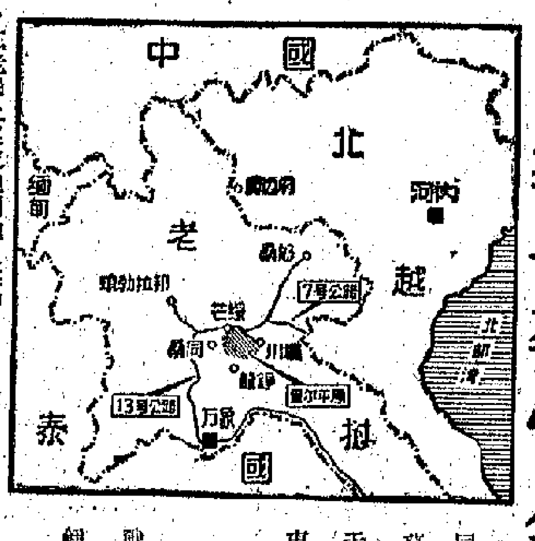
桑同和龍鎮是美國訓練和裝備的苗族部隊的根據地。苗族部隊是被用作「威脅」愛國戰鬥部隊的前鋒。

龍鎮人口約有四萬，是老撾的第二大城市。目前，龍鎮的糧食是由泰國空運去的。龍鎮有一個軍事飛機場，美國飛機和戰鬥機，分分鐘在那裏起飛和降落。桑同人口，估計約有九千。桑同又是萬象軍第二軍區總部所在地。

【路透社西貢十八日電】美軍司令部今天說，一架美國空軍F一〇五「雷公」噴氣機，在老撾上空被地面炮火擊中，已墮毀在泰國境內。

這架噴氣戰鬥機是美軍司令部報道老撾上空損失飛機的第一周中被擊落的第五架飛機。發言人未說明這架噴氣機是在被擊中時在老撾哪一部份上空飛行，只是說墮毀在泰國境內。

這架「雷公」號是三月十日以來美空軍在老撾上空損失的第一架轟炸機。美軍司令部從三月十日起由官方報道在老撾上空損失的飛機。自三月十日以來被擊落的另四架飛機是：兩架海軍A四「空中之鷹」轟炸機，一架海軍A一「空襲者」以及一架空軍OV一〇「布隆科」螺旋槳推進偵察機。



美在老撾設電台冒「巴特寮」被拆穿

【美聯社香港十八日電】老撾巴特寮說，美國在老撾境內設有秘密電台，這個電台冒稱是巴特寮電台，製造巴特寮與其他各國之間的聯系，並給人以下印象：即巴特寮對美國介入老撾的態度已有改變。

巴特寮說：「然而，這個電台用廣播假聲明欺騙公衆的努力現在已經暴露，它已不能再欺騙任何人。」

巴特寮說，這個電台是美國同富馬的老撾政府於本月初建立的。

二十萬治水大軍展開根治淮河新戰鬥
淮河新建入江水道
土方工程基本完成
縮短防洪戰線為開墾耕地發展航運創條件

【新華社南京十八日電】淮河下游江蘇地區二十多萬治水大軍，響應偉大領袖毛主席關於「備戰、備荒、為人民」和「一定要把淮河修好」的偉大號召，展開了一場根治淮河的新戰鬥——整治淮河入長江的水道，擴大淮水出路。從去年十月開始，這支治淮大軍投入戰鬥，已經基本上完成了攔河壩、隔水堤、引河道東西大堤和加固三河南北大堤等主要土方工程任務。

新建的淮河入江水道，將縮短大運河、寶應湖地區的防洪戰線，保障沿湖廣大地區不受洪水威脅，並且可為今後進一步開墾耕地、發展航運事業創造條件。

在偉大領袖毛主席關於「一定要把淮河修好」的偉大號召鼓舞下，二十多年來，淮河下游地區的廣大革命人民發揚「自力更生」、「艱苦奮鬥」的革命精神，相繼興建了一批水利工程，使淮河下游地區的防洪和排灌條件有了很大改善。江蘇省革命委員會成立以後，堅決貫徹執行毛主席關於「一定要把淮河修好」的偉大指示，發動羣衆，從去年十月起，興建淮河入江水道工程。在綿延二百多里的工地上，二十多萬治水大軍，在「九大」精神指引下，擺開了戰場。工地各級領導堅持用革命統帥治水，發動治水大軍，狠抓活學活用毛澤東思想的羣衆運動，帶着治水中的問題學習毛主席的光輝著作「老三篇」，把工地辦成毛澤東思想的大學校。他們還率領羣衆深入開展革命大批判，狠批叛徒、內奸、工賊劉少奇在水利建設上推行的反革命修正主義路線。

通過大學習和大批判，廣大革命幹部越來越牢固地樹立了為革命治水的思想。在施工中，他們展開了熱火朝天的社會主義競賽。興化、寶應和江都的治水戰士在高寶湖上築隔水堤。他們在河寬淤泥深，浪大水流急，土方運輸距離遠，施工困難多的情況下，發揚解放軍的勇敢戰鬥精神，搏鬥六十多天，築起二十多里長的隔水堤。擔任三河攔河壩築壩任務的興化、泗陽、灌南三縣的三萬多治水戰士，排除各種困難，在治淮戰鬥中發揮了很大作用，為今後多快好省地進行水利建設創造了寶貴經驗。

現在，入江水道主堤土方工程完成後，涵洞閘壩等建築物和石方工程正在積極進行施工。這些工程將在今年汛期前完成。

上海生產新拖拉機支援農業生產　上海七一拖拉機廠革命工人，趕在春耕大忙前，製造了「豐收35型」拖拉機，有力地支援了農業生產。（新華社傳真照片）

中阿爾及利亞簽訂協議
續派醫療隊赴阿
阿衛生部長讚我醫療隊工作

【新華社阿爾及爾十七日電】中華人民共和國政府和阿爾及利亞民主人民共和國政府關於中國繼續派遣醫療隊赴阿爾及利亞工作的協議書，十七日在阿爾及爾簽訂。中國駐阿爾及利亞大使楊琪良和阿爾及利亞衛生部長特吉尼·哈達姆分別代表兩國政府在協議書上簽字。

阿爾及利亞衛生部長特吉尼·哈達姆在簽字儀式上講了話。他說，我今天能同一個偉大的、站在反對帝國主義反對殖民主義鬥爭最前線的兄弟人民和革命國家簽訂這個協議書，感到無比榮幸。他說，這個協議書的簽訂，將進一步加強阿爾及利亞和中國之間的友好合作關係，並且為兩國的緊密合作展現了新的、有意義的前景。

特吉尼·哈達姆在講話中，還熱情讚揚中國醫療隊的工作，說，我對中國醫療隊在阿爾及利亞所做的崇高工作和為阿爾及利亞人民服務的卓有成效的技術表示十分滿意。他代表阿爾及利亞的衛生工作者和受過中國醫療隊治療的阿爾及利亞人民，向中國醫療隊全體成員表示深切的謝意。他祝願阿、中兩國在醫療衛生方面和其他各方面的友好合作關係日益發展。

楊琪良大使也在簽字儀式上講了話。

新疆畜牧業傳喜訊
冬羔為三年來之冠
繁殖成活率普遍高達九成以上

【據新華社烏魯木齊十八日電】新疆維吾爾自治區各族牧民，懷着對偉大領袖毛主席的深厚的無產階級感情，堅決執行「備戰、備荒、為人民」的偉大戰略方針，為革命管好牲畜，取得了畜牧業生產的新勝利。

目前，全疆全部牲畜已安全渡過嚴寒的冬季，開始向春季牧場轉移。今年全疆的牲畜膘情，是近幾年來最好的一年。各地接羔工作已勝利結束，成活的冬羔是三年來最多的一年，繁殖成活率普遍高達百分之九十以上。廣大牧區的各族牧民正在喜氣洋洋地接產春羔。

通訊
福州燈泡廠發展電子工業事迹
——新華社通訊員　新華社記者

福州燈泡廠廣大工人羣衆、革命幹部和革命技術人員，懷着對偉大領袖毛主席的無限忠誠，對黨內最大的走資派劉少奇的階級仇恨，堅定不移地執行毛主席提出的「自力更生」的方針。他們依靠戰無不勝的毛澤東思想，克服重重困難，用自己的力量建成電子管車間，生產出了國家迫切需要的電子管，為落實毛主席「備戰、備荒、為人民」的偉大戰略方針，做出了新的貢獻。

在鬥爭的烈火中誕生

一九五八年，黨的總路線、大躍進、人民公社三面紅旗高高飄揚，革命洪流滾滾向前。根據社會主義建設發展的需要，國家決定在福州建立一個電子管生產單位。當時接受這項任務的廣大工人和革命幹部，無不歡欣鼓舞。由十多名工人、領導幹部和技術人員組成的「三結合」試製小組，滿懷革命豪情，勇當開路先鋒，借用一所大學的實驗工廠，和那裏的工人一起，開始進行電子管的試製工作。

但是，黨內一小撮走資派積極推行叛徒、內奸、工賊劉少奇的反革命修正主義建企業路線，拚命抵制毛主席的「自力更生」、「艱苦奮鬥」的偉大方針。他們依靠一些資產階級技術「權威」，搞出了一個「大、洋、全」的「電子管廠規劃」，準備佔用三百多畝良田，修建四座四層高的「電子大樓」。他們還一下子揮霍國家三百萬元資金，購買了大批磚瓦、木材和洋設備。但是，由於這些洋設備根本不配套，買來以後無法使用，便輕率地做出了「電子管廠無法建成」的結論，把這項建設「一刀砍掉」，白白浪費了國家的一大筆資金。

「三結合」試製小組，卻按照毛主席指引的方向，在廣大革命工人和革命幹部的熱情支持下，造出了一種管型樣品。一小撮走資派知道以後，老羞成怒，兇相畢露，藉口調整工業，強令解散試製小組，並惡狠狠地說：「以後別想搞電子管啦！」這個廠的廣大革命工人和革命幹部不理那一套，繼續進行電子管試製工作。一小撮走資派知道後，又氣勢洶洶地跑來制止，說什麼「燈泡廠只能造燈泡，還搞什麼電子管？！」

但是，正如毛主席所教導的「徹底的唯物主義者是無所畏懼的」，廣大工人和革命幹部並沒有被嚇倒，他們深信：在毛澤東思想的光輝照耀下，總有一天會造出電子管來。

靠自己的力量武裝自己

無產階級文化大革命的熊熊烈火，摧毀了劉少奇的資產階級司令部，廣大革命工人高舉對反動派造反有理的大旗，造了黨內一小撮走資派的反，並且立即着手創建電子管車間，決心用自己的力量搞出電子管來。

要生產電子管，就需要一整套專用設備。首先碰到的是設備問題。怎麼辦？經受了無產階級文化大革命鍛煉的燈泡廠廣大革命工人和革命幹部，認真學習了毛主席關於「我們中華民族有同自己的敵人血戰到底的氣概，有在自力更生的基礎上光復舊物的決心，有自立於世界民族之林的能力」的偉大教導，進一步激發了富強國要的革命精神。大家鬥志昂揚地說：「我們決不當洋奴財，也不當伸手派！不懂技術自己鑽研，沒有設備自己製造，靠自己武裝自己。」這樣，全廠迅速展開了自己動手製造設備的羣衆性活動。車間的機修組變成了製造組，不少原來在機床上操作的工人成了製造工人。革命幹部和革命技術人員也走出辦公室，跟工人結合在一起，共同為發展電子工業而努力。

在製造設備過程中，工人們遵循毛主席的偉大教導，扎扎實實地走土法上馬，土洋結合的道路。要加鋁工綫，需要一台輾壓機。機修組便從廢品公司買回一台舊壓面機，經過改裝，使它變成有用之物，為國家節省了一筆資金。電子管陰極噴塗工作室，需要恒溫設備。如到外面購買，一套至少要花三十五萬元。革命的技術人員就跟工人們一起研究，只花了四十多元，在工作室安裝上幾盞紅外線燈泡，加上一個立式電爐，就代替了大洋設備，使室內保持了恒溫，產品質量同樣達到國家標準。零件組的陰極噴塗台，開始是工人們自己動手用木頭做成的，比較簡單、粗糙，全是手工操作。隨着生產的發展，零件組的工人和技術員一起，根據操作的實際情況，對外來圖紙加以修改，製成了一種半自動化的塗塗台，適應了生產精密產品的需要。

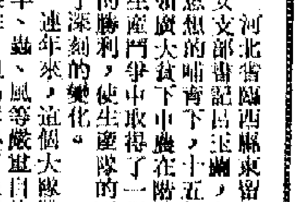
福州燈泡廠的廣大革命工人和革命幹部，就這樣在偉大領袖毛主席的「自力更生」偉大方針指引下，靠自己的雙手，製造出了生產電子管所需要的絕大部分設備。這些設備，組成了五條製造不同管型產品的流水作業綫，目前已經能夠生產三個類型、十二個品種的產品。

為建設社會主義只爭朝夕

燈泡廠革命工人深刻地認識到，發展電子工業是建設社會主義的需要，是貫徹毛主席「備戰、備荒、為人民」偉大戰略方針的需要。因此，他們以「只爭朝夕」的革命精神，在車間建成以後，很快就生產出了電子管。去年，他們接受了生產一種新產品的戰鬥任務，工人們一邊製造設備，一邊進行生產。高壓強化台，是生產這種電子管的關鍵設備。製造有困難。但這台設備工人們連見都沒有見過，大家出主意，想辦法。最後，終於參考兄弟廠的圖紙，作出了設計，並且經過一晝夜的奮戰，就造出了高壓強化台，及時地保證了國家需要的新產品成批投入了生產。

【新華社北京十八日電】

既當「官」又是普通勞動者的——
呂玉蘭
鈕渐



河北省臨西縣東留善固大隊女支部書記呂玉蘭，在毛澤東思想的哺育下，十五年來，帶領廣大貧下中農在階級鬥爭和生產鬥爭中取得了一個又一個的勝利，使生產隊的面貌發生了深刻的變化。

連年來，這個大隊雖然遭受旱、蟲、風等嚴重自然災害的襲擊，但仍奪得了糧棉大豐收。去年全大隊糧食總產量比一九五五年提高四倍多。

東留善固大隊，一面臨河，三面是山。過去是個風沙成災的窮地方。在舊社會，地主的剝削，風沙的危害，使貧下中農過着悲慘的生活，僅一九四三年，全村餓死、外逃的就有五百多人。解放後，貧下中農在政治上翻了身，但是由於風沙沒有制服，糧棉產量還是很低，年年靠國家供應糧食。

一九五五年，在全國農業合作化高潮中，廣大貧下中農決心改變落後面貌。十五歲的呂玉蘭剛讀完高小，她堅決響應偉大領袖毛主席的號召，回到家鄉參加農業生產。她發動貧下中農，很快就組織起全村第一個初級農業生產合作社。大家一致選她當社長。從此，她立志在農村幹一輩子革命，不徹底改變落後面貌，決不罷休。

呂玉蘭首先用毛澤東思想武裝羣衆的頭腦。她和大家一起學習毛主席「愚公移山」這篇光輝著作，組織大家回憶過去沙荒帶來的苦，比今天組織起來的甜，使廣大貧下中農更增加了戰勝風沙的勇氣和力量。他們堅定地說：「愚公能搬走兩座大山，我們也能治服風沙丘。」於是，他們打響了征服沙丘的戰鬥。

植樹沒有樹苗，有人建議到外地去買。呂玉蘭堅定地說：「咱們應該聽毛主席的話，自力更生，走自力更生的道路。」她和社員動手育苗，九名青年婦女先動手搞試驗，每天上樹採種，育苗，經過反覆試驗，育苗終於試驗成功了。接着就動手造林。寒冬臘月滴水成冰，她們在六、七里以外的沙灘上植樹，呂玉蘭腳上凍成瘡，化了膿，和襪子粘在一起脫不下來。但是，她用愚公移山的精神，鼓舞着自己，同時不斷提高大家克服困難的勇氣。經過艱苦奮戰，……

一九五九年，全大隊植樹十萬多棵。到一九五九年，沙荒地植樹造林運動中，……正當呂玉蘭帶領羣衆為改變家鄉面貌艱苦奮鬥的時候，一小撮階級敵人跳了出來，妄圖破壞植樹造林運動。他們趁呂玉蘭外出開會的機會，破壞造林，把樹林砍掉了。呂玉蘭認識到這是尖銳的階級鬥爭。她同廣大羣衆一起，反復學習了毛主席關於階級鬥爭的教導，帶領大家對階級敵人發動了猛烈的進攻。大家對她更信任了。在大隊黨支部改選時，呂玉蘭被選為支部書記。

一九六一年到一九六二年，大旱遭災，這時叛徒、內奸、工賊劉少奇……的黑風颳到了東留善固大隊。呂玉蘭又面臨着兩條道路的嚴峻考驗。她，眼就看穿了「三自一包」、「包產到戶」是發展富農經濟，是復辟資本主義。她堅持社會主義方向。於是，她和廣大貧下中農反覆學習毛主席關於「人民公社好」和「只有社會主義能夠救中國」的教導，提高了大家的社會主義覺悟……

呂玉蘭在無產階級文化大革命中，……

呂玉蘭經過無產階級文化大革命的鍛鍊，對階級鬥爭、路線鬥爭的覺悟更高了。……

呂玉蘭在生產運動中，由於她堅持帶頭參加集體生產勞動，受到廣大貧下中農和社員羣衆的擁護。一九六八年，她被選為河北省革命委員會委員。一九六九年四月，她光榮地出席了黨的第九次全國代表大會，……

呂玉蘭的地位變了，但普通勞動者的本色沒有變。……她回到村裏，立即又同社員們一起勞動，……呂玉蘭擔任了省革委會委員，還是保持着普通勞動者的本色，真是咱們的好領路人。」

西風落葉　一片蕭殺
歐洲物價上漲　生產減緩
聯合國預測今年物價將繼續上漲點六成
美國抱怨外銷受限制貿易競爭更加劇烈

【美聯社日內瓦十八日電】據聯合國歐洲經濟委員會說，一九七〇年，歐洲的消費價可能再上漲百分之四至百分之六。今天發表的歐洲經濟委員會一項報告說，一九六九年，至少在工業方面，大多數歐洲國家工業品成本的增加，全部轉嫁到物價上面。報告說，按一般預料，一九七〇年，甚至生產的增長率會緩慢下來，而預料物價仍然會上漲。

【美聯社加利福尼亞州聖地亞哥十七日電】美國商務部副部長戴維斯今天說，商務部不久將召開會議，商討如何展開一項運動，反對海外對美國商務的貿易限制。戴維斯在航空太空工業協會國際委員會的演講詞裏說，工業國家的競爭已愈來愈加劇了。他又說，「我們深感到越來越多的恐慌，不滿外國對美國公司實施歧視和不公平的辦法，而就在這個時候，這些國家卻在加緊向我們推銷他們的貨物。」他說，美國工業日益全面地感受到這些辦法的衝擊。

【法新社巴黎十八日電】巴黎與萊茵塲五間酒吧和八間酒吧的工人，今早罷工，支持要求改善工作條件和擴大工作保證。不過，沒有跡象表示罷工將持續多久。

日本刊物「人民新聞」揭露

日蘇進行「提攜合作」目的在於隨美反華

是世界範圍的「美蘇合作」和美帝侵略亞洲計劃一部分

【新華社北京十八日電】東京消息：日本毛澤東思想研究會發行的「人民新聞」最近發表文章，揭露日本反動派和蘇修叛徒集團加緊反革命勾結的罪行。

文章說，出席二月間在莫斯科舉行的第四次日蘇經濟聯合委員會的日本代表團，是以日本商工會議所長、富士製鐵公司總經理永野重雄為團長，由三菱、三井、住友等壟斷資本的代表以及佐藤反動政府的大藏省（即財政部）、通產省（即對外貿易和工業部）、進出口銀行的骨幹分子組成。可以說是一個名副其實的由壟斷資本和佐藤實國政府精心挑選出來的代表團。這表明，日本的壟斷資本和佐藤反動勢力對於「日蘇經濟合作」是多麼地「熱心」。

文章說，蘇聯方面對日本代表團極盡「款待」之能事，有關的部長自不必說，連柯西金也親自出馬。這說明，蘇聯方面對於同日本壟斷資本和佐藤實國政府的「合作」也是非常「熱心」的。

文章說，去年日蘇貿易急劇增加，總額超過了七億美元。

日本從蘇聯進口的貨物中，如木棉、木材、煤、石油等佔很大比重。日本壟斷資本對於在西伯利亞的地下蘊藏着尚未開採的工業原料，早已饞涎三尺。

文章指出：「日蘇經濟合作」是世界範圍的「美蘇合作」的一部分，是美帝國主義侵略亞洲計劃的一部分。

文章說：戰後，充當美帝國主義看門犬的日本壟斷資本和軍國主義勢力，又開始對蘇聯的領土西伯利亞大感興趣，並且從一九五六年打出了「日蘇合作」的招牌。

文章揭露說，正是這一年，赫魯曉夫在蘇聯共產黨第二十次代表大會上大吹大擂，要「開發西伯利亞」。他的繼承人勃列日涅夫和柯西金之流更加屈服於美帝國主義和各國的反動勢力，他們不僅出賣蘇聯的國家利益和主權，而且連國土也出賣了。他們開始引進外國資本來「開發西伯利亞」。文章指出：這就為日本壟斷資本侵入西伯利亞開放了綠燈。

文章說：日本壟斷資本大搞大掘地開始採伐蘇聯的森林，這在列寧和斯大林時代是不可想像的。今年三月二十八日，將有塗着「太陽旗」的日本航空公司的首航班機，第一次橫斷蘇聯領空降落莫斯科。

文章說：在這次日蘇經濟聯合委員會上，蘇修叛徒集團甚至哀求日本方面幫助「開發西伯利亞」，它們要求日本壟斷資本一手包辦從蘇聯內地的瓦庫特自治共和國到太平洋沿岸的鋪設管道工程，以便供給日本天然氣。修建納霍德卡附近的烏蘭格爾港，也是日本接受了蘇聯方面的請求。

文章指出：如果是殖民地的話，那還有可說的，但是從來沒有聽說過一個獨立的國家借助於外國壟斷資本來修建港口。看樣子蘇修叛徒集團已墮落到了什麼地步。

文章接着指出：日本壟斷資本和蘇修叛徒集團這樣熱衷於「日蘇經濟合作」，決不僅僅是出於經濟的目的。它有着政治的、軍事的目的。

文章說：由於資本主義的復辟，蘇聯經濟已經進入死胡同。狼狽的勃列日涅夫和柯西金一伙是想用向外國帝國主義出賣民族來擺脫困境。

文章指出：在毛澤東思想領導下的中國，高舉着馬克思主義、列寧主義、毛澤東思想的大旗，加強着無產階級專政。這樣一個強大的社會主義國家的發展，對於勃列日涅夫、柯西金之流來說，是最大的恐怖。社會主義中國對蘇聯人民來說，是使蘇修叛徒集團原形畢露的照妖鏡。

文章說：反對社會主義中國是美帝國主義對於勃列日涅夫、柯西金一伙的期待，也是賦予他們的任務。他們是一定要把同美帝國主義侵略亞洲和反對中國的合作，同日本壟斷資本軍國主義勢力的「提攜與合作」提到日程上來的。「日蘇經濟合作」的實質也正在於此。

文章說：誰敢說日本反動派不想再作一次「佔領西伯利亞」的迷夢呢？

文章說：日蘇貿易是絕對不會給日本人民帶來任何好處的。

文章最後號召日本人民用反美反修愛國鬥爭的實際行動來粉碎美帝及其走狗日本反動勢力和蘇修叛徒集團。

特拉維夫近郊游擊隊出沒

日益發展中的巴勒斯坦游擊隊

本報選譯

以色列北部希伯崙山麓的瑞瑪斯潘滑雪場上，和煦的陽光照射在雪白的山坡上，許多男女在這裏興高彩烈地滑雪。尤其是那些情侶並肩滑雪時，人們對此情景，以為是身在瑞士，但是就在滑雪場的一角，就聳立着瞭望塔，裝甲車和追擊砲的砲口都對着山的一面，隨時準備着黎巴嫩和敘利亞兩國境。

從瑪甚道，夏威斯瀰漫到加里尼湖的途中，聽到了特拉維夫的廣播，那是希伯來語的新聞節目。廣播員宣佈到「有一個巴士在駛往滑雪場的途中，被來自黎巴嫩的巴勒斯坦游擊隊的火箭砲擊中，巴士被毀。」神出鬼沒的巴勒斯坦游擊隊正在深深地困擾着以色列。

從二月中旬以來，以色列境內的阿拉伯游擊隊武裝，使以色列當局增添了新的煩惱。以色列軍事當局承認，「來自敘利亞、黎巴嫩的阿拉伯游擊隊，對我國的威脅越來越嚴重。」以色列的軍隊一次又一次進入約旦、黎巴嫩等境內進攻，但是新式裝備的以色列軍，空中和大砲優勢這時不起作用，反而時常有折兵。

與此同時，小股的阿拉伯游擊隊越來越多的在以色列後方四處出現。以旅遊業聞名遐邇的耶路撒冷，原是以色列重兵防守的地方，現在也出沒着巴勒斯坦游擊隊。最近由耶路撒冷向北開車不足一小時，就是游擊隊勢力所控制，被列為「危險地帶」的「天下」。沿約旦河停戰線一帶，更是游擊隊的「天下」。鐵絲網，又是地雷陣，但仍然無法阻擋游擊隊的滲入。

在這一帶，一輛輛的以色列軍車載着全副武裝的士兵在巡邏，但是這些巡邏隊就成為游擊隊伏擊的對象。據以色列軍承認，自中東戰爭爆發以來，到去年年底止，在這一帶的以色列軍士兵被伏擊而打死的已逾一百六十名。

從二月份以來，游擊隊的活動大大加強。以色列軍隊不斷被殺傷，水管被爆破，機關、軍事設施被炸毀。

以色列副總理阿隆在三月七日說，如果黎巴嫩政府再不控制境內的游擊隊的話，以色列軍就要進攻黎巴嫩。這是以色列準備對黎巴嫩大舉進攻的先兆。以色列已揚言要對黎巴嫩的都市、工廠進行「報復攻擊」了。

但是，優勢裝備的以色列軍，對於游擊隊卻沒有辦法。游擊隊力量日益強大是眾所周知的事實。在開羅的機場大廈，就有阿拉伯游擊隊代表常駐在這裏。牆上用大字貼着巴勒斯坦游擊隊組織法塔赫的領袖的照片：「我們決心為建立新的巴勒斯坦國家而戰鬥到底」。在這標語之旁，上邊還繪有一個游擊戰士，持着槍，雄赳赳地瞄着前方。

在阿聯、約旦、黎巴嫩一帶，阿拉伯游擊隊的勢力已發展到誰也不能忽視了。甚至以色列的輿論也不得不承認「特拉維夫近郊也有了阿拉伯游擊隊」。對二百多萬以色列人來說，他們最大的[illegible]不是蘇伊士運河一帶的戰場，而是貼近身邊的游擊隊。

（譯自三月十三日「朝日新聞」）

向峴港西南兩村進攻時

美軍上月再施暴行 強姦逾百南越婦女

美諜機侵犯北越領空

【路透社西貢十八日電】[illegible]十八日電】「民軍今天爆炸了巨型的美國運輸機，估計價值五十萬美元。在這次襲擊中，有[illegible]十輛的卡車被火焚毀，另有其他六部機器損壞[illegible]約十五名民軍用火箭和手榴彈在道裏的襲[illegible]

[illegible]巨型的美國承造[illegible]

【路透社西貢十八日電】[illegible]美國飛機[illegible]上月在南越[illegible]和掃射一個集中營，殺死西貢「政府」的民衛隊十名。

該通訊社又說，二月十九日美軍和南越[illegible]向峴港西南[illegible]兩村進行恐怖襲擊，殺害婦孺老弱二十四人。此外，還有[illegible]多名村民被毒打，[illegible]

公報說，這些偵察機大部份（二百[illegible]十四架）是在永靈區上[illegible]

【法新社巴黎十八日電】河內今天指責美國飛機，三月上半月內，在北越幾乎整個的上空，進行三百三十次偵察飛行，出動的飛機達五百三十架次。

這項指責，是在河內調查美帝國主義者在越南戰爭罪行委員會的公報上提出的。公報是由越南通訊社發表。

千柱口和黎晋被審[illegible]十七[illegible]日上午在道裏舉行的東南亞航運公司的汽船「烏賈馬號」的開航典禮的[illegible]

[illegible]被比亞總統卡翁達和贊比亞勞動、運輸和工程部長米爾納是十六日到達道裏參加十七日上午在這裏舉行的東非航運公司的汽船「烏賈馬號」的開航典禮的。

美高官之子做賊

向一加油站裡手被抓住

父是州長 當是偵探

【路透社佛治亞州阿特蘭塔十七日電】美國佛治亞州州長馬多克斯的兒子，二十六歲的小馬多克斯今天因偷竊罪名被捕。

警方說，小馬多克斯已被扣押獄中，但是關於他的罪行詳細情況沒有宣佈，他在一處加油站行竊。

州長馬多克斯生氣地說：「我對記者說，我已經盡了一切辦法防止這種事情的發生，當他的兒子被扣留的時候，馬多克斯正在一項重大的改革監獄立法案上簽字。

小馬多克斯在一九六五年十二月，曾因犯爆竊一家電視商店被捕。當時被判罰款一千美元，並監管行為五年。

美國又地下核試

【路透社內華達州拉斯維加斯十八日電】美國原子能委員會今天進行了一次地下核爆，這次試驗是地下核爆的最大規模試驗之一。

這次核爆的威力相當於二十萬噸以上的黃色炸藥。這次試爆，在一個距離四百多呎的鋼包着的豎井底部進行。

試爆地點距拉斯維加斯約一百哩，但是爆炸的震動遠在二百五十哩外，特別是在高建築物的頂上，都可以感覺到。

坦贊兩國總統會同視察我國援建倉庫

中國參贊周伯萍工作組負責人布克予熱烈歡迎

【新華社達累斯薩拉姆十七日電】坦桑尼亞總統尼雷爾和贊比亞總統卡翁達十七日下午視察了目前正在達累斯薩拉姆修建的坦桑尼亞—贊比亞鐵路建築材料倉庫。

當他們到達那裏時，受到了中國駐坦桑尼亞大使館參贊周伯萍、幫助修建坦桑尼亞—贊比亞鐵路的中國工作組負責人布克予和中國工程技術人員和坦桑尼亞工人的熱烈歡迎。

陪同兩位總統參觀的有坦桑尼亞第二副總統卡瓦瓦，坦桑尼亞地方行政和農村發展國務部長基蘇英，交通、運輸和勞工部長盧辛德，非洲—政治事務部長和贊比亞工商部長薩比特、孔布，贊比亞勃力、運輸和工程部長米爾納等人。

在視察期間，兩位總統仔細地聽取了中國坦—贊鐵路和倉庫工作小組領導人員關於材料基地建設工作的匯報。他們對於中國工程技術人員所取得的成就和工作進展情況表示很滿意。

時評

印度——我們偉大的鄰國

這個擁有古老的國土正在起變化。印度不再是國大黨反動派在徒正主義分子協助下為了帝國主義及其走狗的利益所造成和企圖維持的「平靜的鄉村」。相反，它已經成了一口沸騰的大鍋，被壓迫農民群眾的革命浪潮洶湧起來，印度被壓迫人民現在有了戰無不勝的毛澤東思想，在印共（馬列）的領導下，他們組織了自己的游擊隊，來對付反動的國家機器的每次進攻。他們一腳踢開了修正主義叛徒丹吉、孫達拉雅之流所瘋狂販賣的議人的「和平」道路，堅定地走上了武裝革命的道路。被壓迫的廣大農民群眾正在準備在全國各地掀起一場真正的武裝鬥爭的暴風雨，推翻封建統治，在農村建立人民政權，即紅色政權。當印度正在無可阻擋地發生變化，這使得帝國主義和社會帝國主義一籌莫展。

「激進主義」的欺騙性

在嚴重危機的打擊下，在革命農民群眾的日益壯大的武裝游擊鬥爭的猛烈衝擊下，統治階級永遠也無法穩定他們的統治了。他們已處在長期不穩定的困境中而無法擺脫。印度統治集團妄想用暴力和欺騙的辦法來挽救這場鬥爭。為了欺騙群眾，以英迪拉·甘地為首的統治集團使用了新的策略和欺騙性的「激進主義」。

執政黨國大黨去年十二月底在孟買的年會上，英迪拉·甘地被吹捧為實行「激進」措施的滿懷慨的的戰士的形象。英帝和蘇修外交官

作為「觀察員」參加了孟買年會。會上執政的大黨大談特談所謂的激進主義和社會主義。

美國駐印大使肯尼斯·基廷說道，英迪拉·甘地的「激進政策」是「在印度保存自由政府和防止共產主義取而代之的唯一途徑。」「如果（印度）政府不願意走向中左和對廣大人民群眾表示關心，這可能成為引起一場革命的根源。」只要把英迪拉·甘地及其伙伴在孟買會議上的情況同上述言論作一對比，就可以看出他們是如何忠實地執行他們的帝國主義主子的指示的。

英迪拉·甘地為乎逃學用那些騙人的謊話來解釋經濟政策的決議，她說：按照印度的情況，如果要消除革命暴亂的危險，勢必要採取激進的政策。

她說：「這個政黨並不是突然選擇了中間偏左（請注意上述甚的措詞）的姿態，中左姿態包含了聖雄甘地和賈瓦哈拉爾·尼赫魯兩者的智慧。」

尼赫魯反動政策的繼續

事實上，英迪拉·甘地的「激進主義」基本上是尼赫魯所推行的反動政策的繼續。蘇聯修正主義者上是已經說明了「激進主義」所包含的內

印度總理掛羊頭賣狗肉

——評英迪拉·甘地的「激進主義」

這是印度「解放」月刊二月號發表的一篇文章的摘要。文章揭露印度反動政府總理英迪拉·甘地在她的美帝國主義、社會帝國主義主子指使下抛出的所謂「激進主義」，是為了挽救印度反動政府鎮壓人民革命鬥爭的罪惡勾當的一種欺騙手段。

容。「真理報」的政治評論員在去年十一月寫道：「甘地夫人為尼赫魯的原則而奮鬥。」塔斯社評論員證實了這一點，「甘地夫人領導的政府實際上在執行尼赫魯的政策。」他們還繼續講「尼赫魯政策」決不是偶然的。正是在尼赫魯的領導下，反動的國大黨統治集團除了向英帝國主義進行剝削以外，還為英帝國主義和社會帝國主義統開印度的大門，也讓他們進行剝削和控制，大規模地出賣印度民族利益，使印度成為他們的新殖民地。正是由於得到尼赫魯的政府的殘酷的剝削和鎮壓，英迪拉·甘地的黨和她領導的政府為最大的封建剝削者進行服務，才能有這樣殘酷的欺騙和鎮壓，她們的反動面目。

要保護地主們的私有財產

正當印度農民為了粉碎封建剝削的枷鎖而流血犧牲的時候，英迪拉·甘地在「激進主義」和「社會主義」的幌子下要保護地主的私有財產的神聖權利，地說：「必須使大家都有財產權。」英迪拉·甘地還動地地把和包庇封建王公，說這些人不僅的披血鬼和富國和「是印度的順骨肉」，並且說：「必須使社會相信維持王公特權和私財的必要性。」

孟買會議通過的政治決議宣稱印度統治集團決心鎮壓人民革命鬥爭。這個決議中的實質部分就是一點求：對革命群眾正式宣戰。決議說，「國內形勢要求」國大黨反動派「制止極左分子的暴力和擾亂行動」，「必須組織力量去抵抗那種正在煽動暴力和散佈稱為無政府狀態的勢力」。這就是孟買會議的實質。在孟買會議上，英迪拉·甘地決定把軍隊派到她的指揮之下，使反動派進一步加緊對革命群眾的血腥鎮壓。她的「激進主義」和關於「社會主義」的統言，不過是為了掩飾她的罪惡目的。

白修叛徒互相勾結

為了鎮壓和欺騙印度革命群眾，英迪拉·甘地不僅依靠她的主子們——帝國主義、社會帝國主義和印度買辦封建階級的全面支持和指揮，而且在很大程度上依靠丹吉集團以及孫達拉雅、南布迪里巴德之流的修正主義叛徒——反動統治階級的走狗。丹吉—孫達拉雅集團不僅在一經濟問題上，而且在政治問題上也毫無保留和無恥地同英迪拉·甘地勾結在一起。他們都公開說，她的政府什麼都要支持，他們就什麼時候支持她。一月二十七日，孫達拉雅集團的喉舌「人民民主」就說道：「我們的黨公開宣佈支持你的政府」。

孟買會議和會後的事件，就助長了英迪拉·甘地和她的黨以及所謂反動派加強他們的之間的相互依存的關係。他們把她的「進步」政策捧上了天，無恥地說：「[illegible]」在目前印度的武裝的革命和武裝的反革命之間的生死搏鬥中，英迪拉·甘地和她的黨以及丹吉—孫達拉雅集團和其他一切反動派同流合污，反對和破壞被壓迫人民群眾的日益發展的革命鬥爭。但是，他們是違反歷史發展規律的。他們滅亡的日子越來越近了。在勝無不勝的毛澤東思想的指引下，印度革命群眾定要團反對他們的牛鬼蛇神，把印度從剝削與壓迫的枷鎖下解放出來的日子不遠了。

【據新華社北京十七日電】

美帝在泰搞化學戰

河流放毒殘殺平民

擴充他僑反動警察部隊繼續提供「軍援」八億銖

【新華社北京十七日電】曼谷消息：美帝國主義為了推行「亞洲人打亞洲人」的罪惡政策，正在加緊為泰國他儂集團擴充和裝備反動軍警。

據泰國反動警察頭目巴頭最近供認，在美帝國主義指使下，他儂集團計劃在泰國各縣區建立一千零二個地區警察分署，目前已建成七百七十五個，剩下的二百多個正在加緊修建。

他儂集團計劃擴充的二萬名反動警察，目前已招募了八千五百名。

據報道，一月初，美帝在曼谷的「美援」分署已把二十一輛巡邏車移交給他儂集團。最近，美帝國主義又把正準備把二十四艘裝甲巡邏船交給他儂集團。

陸艦提供給他儂集團使用。此外，美帝國主義準備把二十四艘裝甲砲艇交給他儂集團。

與此同時，美帝國主義向他儂集團提供的二萬支M—16型步槍，目前已陸續運往泰國。美帝向他儂集團提供的地對空導彈，也將於最近運到泰國。

美帝國主義打着「經濟、技術援助」的幌子，今年還將向他儂集團提供八億銖的軍用物資和「援款」，用以修築鄉村戰略公路、無線電通訊設施以及組織和訓練地方反動武裝。為了侵略的目的，美帝國主義用了三年多時間，在泰國南部、北部、東北部等地區修建的龐大的無線電通訊設施，也將於今年六月建成。

美帝國主義在加緊他儂集團進行罪惡的化學戰試驗。據一泰國人民之聲」電台不久前揭露，美帝國主義使用化學藥劑在泰國進行破壞樹木和農作物的試驗，並且指使他儂集團在泰國東北部人民武裝活動地區的河流上游撒放毒藥，殘殺泰國人民，使泰國人民陷入了滔天的罪行。

偉大導師毛主席指出：「搗亂，失敗，再搗亂，再失敗，直至滅亡——這就是帝國主義和世界上一切反動派對待人民事業的邏輯，他們決不會違背這個邏輯的。」

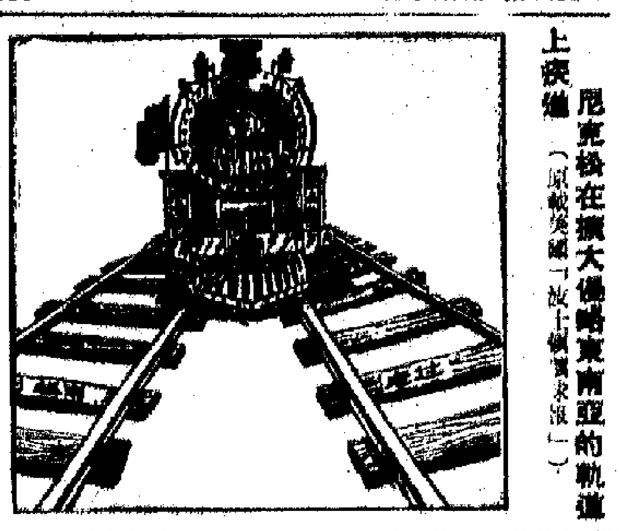
【據新華社北京十七日電】美國和南越傀儡軍隊在南越進行了四十七次「殺光、燒光、毀光」的行動。此外，在三月四日，B—五二飛機不分日夜轟炸南越村莊和破壞稻田，美偽飛機還出動三百四十架次向南越村莊數地區進行空襲。

公報指出，在海面，美國十多艘戰艦，經常從岑山到松門來往巡邏，還轟擊北越，並威脅漁民正常捕魚生活。

公報又指出，僅在三月二日一天，美國動員了四艘軍艦三分之一之衆發射砲彈二百四十八發。

公報說，美國的空中偵察進行的，同時，英國至少有兩次侵入河內的上空。

[illegible]飛機至少有兩次侵入河內的上空。



尼克松在擴大侵略東南亞的軌道上疾馳（原載美國「波士頓環球報」）

印尼連日大雨 淹沒逾百房屋

【法新社雅加達十七日電】印尼火山地區今天遭遇一場暴風後，連日以上和兩間學校被沖走，大量居民無家可歸。

巴勒斯坦人民堅持鬥爭

獲阿拉伯廣大人民支持

美英法蘇「政治解決」騙局再受嚴厲指斥

▲巴勒斯坦民族解放運動（法塔赫）領導人阿布·伊亞德十六日在開羅對新華社記者發表談話，強烈譴責美、蘇、英、法四國「大國會談」解決中東問題的陰謀，並且表示，巴勒斯坦人民決心把反對美帝國主義和蘇修叛徒集團的鬥爭堅持下去。

「法塔赫」領導人談「四大國會談」

阿布·伊亞德向新華社記者發表談話，指出美、蘇、英、法「四大國」策劃「和平解決」中東問題的陰謀，是要出賣巴勒斯坦人民的利益。他們表示，巴勒斯坦人民決心把反對美帝國主義和猶太復國主義的武裝鬥爭進行到底。

一位巴勒斯坦游擊隊戰士說，關於中東問題的所謂「四大國會談」是為以色列侵略者効勞的，是出賣巴勒斯坦人民利益的，它要使我們巴勒斯坦人民已經遭受了二十多年無家可歸和悲慘的生活永遠保持下去。

他說，「我們從中國和其他國家革命鬥爭的經驗中，從我們自己的經驗中懂得，沒有槍杆子就不能打敗美、以侵略者，就不能解放我們的家園。」

游擊戰士和學生決心把武裝鬥爭進行到底

這位游擊隊戰士充滿信心地說，在前進的道路上，不管可能遇到什麼樣的艱難困苦，我們決不會放下武器，最後勝利一定屬於巴勒斯坦人民。

一位巴勒斯坦學生說，美、蘇、英、法關於中東問題的「會談」，是企圖勾銷巴勒斯坦問題。這些「會談」遲早失敗了，今後也將遭到同樣的命運。這些「大國」不甘心於它們的失敗，正在繼續策劃所謂「政治解決」中東問題的新陰謀。這只能暴露它們出賣巴勒斯坦人民利益的反革命真面目。

美帝　利比亞、阿聯報紙譴責

▲阿聯、利比亞報紙十六日發表評論，強烈譴責美帝國主義支持以色列繼續對阿拉伯國家進行侵略。

利比亞「革命報」譴責美國對以色列提供「鬼怪式」飛機和「空中之鷹式」飛機時強調說：「美國的這種立場使阿拉伯人深信，他們應該反對以色列猶太復國主義，但是更應該反對美帝國主義。」

阿聯「共和國報」在社論中說，美帝向它的侵略工具以色列提供的「鬼怪式」飛機不過是「鬼怪」而已。社論說：在阿拉伯人民施加壓力方面，這些「鬼怪」毫無用處。相反，阿拉伯人民正以高昂的士氣和更大的決心來反擊這些「鬼怪」。

▲阿爾及利亞「聖戰者日報」最近發表文章指出，以色列對黎巴嫩的侵略，是企圖消滅在黎巴嫩的巴勒斯坦游擊隊。

敘利亞工會聲明支持突擊隊

▲敘利亞工會總聯合會十五日在這裏發表了一項政治聲明，表示敘利亞工人堅決支持巴勒斯坦突擊隊的武裝鬥爭，並且譴責所謂「和平解決」中東問題的陰謀。

聲明說，所謂聯合國特使雅林的重新活動，表明了帝國主義企圖把一項反阿拉伯人民的解決方案強加於阿拉伯人民頭上。聲明說：伴隨雅林的重新活動以及和平解決陰謀而來的，將是對巴勒斯坦突擊隊行動施加新的壓力和威脅以及策劃新的陰謀。敘利亞工人堅決拒絕所謂政治解決方案，完全支持巴勒斯坦抵抗運動和巴勒斯坦革命。

聲明還譴責了阿拉伯反動派在約旦的巴勒斯坦突擊隊。

巴嫩的巴勒斯坦游擊隊。

文章說，猶太復國主義者不斷對阿拉伯國家進行野蠻的侵略，最近又對黎巴嫩南部地區進行侵略。

文章指出，歷史一再向我們表明，對於阿拉伯人民來說，想通過「外交」來解決問題以色列的侵略，只有首先支持站在鬥爭前列的巴勒斯坦游擊隊的活動，黎巴嫩才能保衞自己。

敘利亞工會總聯合會十五日在十五日上午舉行的會議上，譴責美帝國主義和猶太復國主義對阿拉伯國家的侵略行徑。他強調武裝鬥爭和人民解放戰爭是消滅猶太復國主義者的唯一途徑。

【據新華社】

美郵政史上首次

紐約郵遞員罷工

各郵政局均有工人糾察隊守衛

【美聯社紐約十七日電】紐約市大多數郵遞員工會今晚宣佈，他們的會員將在明天罷工。

郵遞員們今晚已表決罷工，據說表決結果是一千五百五十五票贊成罷工，一千〇五十五票反對罷工。

罷工表決在曼哈頓中心舉行，那裏離紐約最大的郵政大樓一個街口，當身穿制服的郵差進入大廳時，「罷工」的呼聲響徹全廳。

【美聯社紐約十八日電】美國郵差按照法律，今天在紐約舉行罷工，要求加薪。罷工已迅速擴大至長島和新澤西州的柏特遜。

相信這是美國郵政史上第一次罷工。

與此同時，紐約的郵政總局已準備好採取行動，他們在各個郵局前面門口由政府和總統求令，規劃罷工的糾察隊，他們高舉着一項反對罷工工人實行限制的命令。

各個郵局前面門口由糾察隊舉着標語牌，上面寫着：「一級郵差，二級郵差，一份國會（議員）加薪百分之四十一，郵政人員加薪百分之五。」

美一男子空中鬧槍 擊斃副機師後自殺

正機師也中槍飛機安全着陸

「我有錢買機票」解釋

【路透社麻省波士頓十八日電】一架東方航空公司的噴射機上，一名男子突然拔槍，殺死了副機師，又擊傷了正機師，但正機師仍能將飛機安全降落。

據說，該男子是在飛機即將在紐瓦克機場降落時開槍的，機上六十八名乘客無人受傷。

據警方說，該男子一名叫斯米爾斯的二十五歲青年，以前在東方航空公司工作。

他在飛機上頭部中槍，但仍然能把飛機安全降落。正機師是四十九歲的威爾遜。

[illegible]

他已立即被送往醫院，據說情況良好。

東方航空公司一位發言人說，這名男子是約翰·迪維沃，二十七歲，最後頭部中彈身亡。

該航空公司說，當機上的公組間他收費時，迪維沃對她說：「我沒有錢。」他要求飛往東方。「成會把他開到一個地方」，該機要求他說，他說必須先降落。

機長威爾伯說，這人要求飛越大西洋，並向「國外」飛。當時機上人員都非常鎮定。

迪維沃說，「我有錢買機票」，要求飛往東方。

美日在台投資的真面目

美日在台投資的真面目

·魏成方·

十多年以來，美國和日本兩國的大小資本家，紛紛向台灣擴張勢力，掠奪資源，榨取高額利潤；它們以「投資」或「合作」的方式，向各行各業滲透，操縱着台灣經濟的各個方面，控制了台灣全省的經濟命脈。

據蔣幫最近發表的統計，自一九五三年至一九六九年十二月底，十七年來，外國在台灣投資共計五百二十五宗，總投資金額為二億八千七百多萬美元。

也由於蔣幫認賊作父，在經濟領域中，開門揖盜，企圖利用外資挽救台灣的外匯枯竭。因為台灣歷年對外貿易差額[illegible]

小學以及很多半公開與美蔣秘密單位。台北報紙[illegible]

台北的不少市民，認為這是「以鄰為壑」的辦法，擋水牆以內的地區，「能否奏效」，「[illegible]」但擋水牆以外的地區，必遭大災。

七十一人表決心誓

現役球員反對苛例

聯名響應共五十人

[illegible]

美日在台投資的眞面目

·魏成方·

十多年以來，美國和日本兩國的大小資本家，紛紛向台灣擴張勢力，掠奪資源，榨取高額利潤；它們以「投資」或「合作」的方式，向各行各業滲透，操縱着台灣經濟的各個方面，控制了台灣全省的經濟命脈。

據蔣幫最近發表的統計，自一九五三年至一九六九年十二月底，十七年來，外國在台灣投資共計五百二十五宗，總投資金額爲二億八千七百多萬美元。

在這些外國投資中，以投資宗數計算，日本最多，計三百四十宗；美國次之，計一百四十三宗；來自其他國家與地區者共四十二宗。如以投資金額計算，則美國居第一位，爲一億七千四百多萬美元，佔外國投資總金額百分之六十；其次是日本，約六千一百萬美元，佔百分之二十一；其他國家與地區，共爲五千二百萬美元，佔百分之十九。

這些外國資本勢力，深入了台灣各個經濟重要部門。五百多宗外國投資，其投資項目，絕大部分集中在製造業，特別是石油、化學、鋼鐵、機械、電氣、紡織等等。目前，美國和日本的資本在台灣這些工業部門的比重，佔了主要地位，進而壟斷了這些領域。

外國資本的侵略，把台灣當地工商業逼入死巷。近年，台灣工商各業紛紛擱淺、倒閉，連蔣幫官僚資本經營的企業也不例外。它們都受外國投資的擠壓。外資產品佔據了台灣市場的大半，例如外資製藥廠的藥品，在台灣的售價額，年達十五億元（新台幣，下同），佔有台灣市場的百分之五十五；外資電氣與電器產品所佔市場比率，更高達百分之六十。

美日兩國壟斷資本，爲榨取高額利潤，現已成爲台灣最大的纖維公司。一九六六年盈利爲新台幣一千四百萬元，一九六七年增至三千一百萬元，一九六八年更達四千一百萬元。去年的盈利，迄今還未透露，但估計絕不會少於過去任何一年。

美日等外國資本歷年在台灣榨取的所得，或少報，或隱瞞，但是，也不能不承認，僅在一九六八年，外國資本在台灣投資的本息匯出，就有四千二百三十萬美元，從這個數字，可以看出外國資本在台灣每年的所得。

美日兩國並且利用「技術合作」控制了台灣的很多企業。這方面每年所獲得的利潤也是驚人的。這種「合作」是不需任何成本的。美日資本家只要把「技術方法」、「專利權」、「方案」，或者把商標、招牌名稱等，允許台灣的「合作」者使用，即可坐分利潤。近十年來，台灣各工礦企業支付美日兩國的「技術報酬」如下：（單位：千美元）

一九六〇	一、〇五六
一九六一	五七七
一九六二	五〇八
一九六三	七六四
一九六四	一、〇〇六
一九六五	一、八四八
一九六六	二、一一四
一九六七	二、四〇六
一九六八	三、六八七
一九六九	三、五二四

從一九五二年至一九六九年，美台「技術合作」有六十三宗，日台「技術合作」有三百二十二宗。以日本而言，每年平均所得的「技術報酬」達一百三十餘萬美元。

美日資本大量滲入台灣，固然是由於隨着資本主義總危機的加深，加強了資本輸出，但也由於蔣幫認賊作父，在經濟窘境中，開門揖盜，企圖利用外資挽救台灣的外匯枯竭。因爲台灣歷年對外貿易差額，其不敷之數，除「美國經援」的移轉收入外，主要靠資本移轉流入彌補。自「美國經援」停止後，蔣幫更靠外資，作爲彌補；一九六〇年，外資佔資本移轉淨流入中，只佔百分之十四，而一九六八年，迅增至百分之三十。

另一方面，蔣幫企圖利用美日的資本與技術，來「促進」台灣的「工業現代化」，以苟延殘喘。

目前，美國和日本都加緊在台灣爭奪經濟地盤，美日的財團紛紛到台灣與蔣幫加緊勾結。據統計，今年一至二月，美日在台灣投資就有八宗，投資金額九百二十二萬八千美元，與去年同期比較，猛增近七成。與此同時，「技術合作」有二十宗，其中日本佔十七宗，荷蘭二宗，美國一宗。此一趨勢，反映了美日壟斷資本，向台灣進行的經濟侵略已日益猖獗。

台灣內外

日蔣香蕉談判如此這般

洪梅生

日蔣香蕉談判「破裂」，是日本壓迫蔣幫的手段之一。日本自恃着美帝撐腰，可以由中南美洲及非律賓進口香蕉，對台蕉進行打擊。同時又憑着對台貿易的優勢地位，以及目前是台蕉開始進入旺產，對台蕉進行殺價。

因此，日蔣香蕉談判一開始，日本就多方刁難，在價錢及規格方面，毫不讓步，並屢次以「休會」爲要挾。尤其聲張發展的是，在最後一次談判中，日本代表把蔣幫代表罵了出來，揚言在會議桌上，說如果不依日方價格，日方代表可隨時離台。蔣幫代表不能不按日本條件辦，日方代表立即與購機票，轉身離場，飛返日本。

此次香蕉談判，日方考慮到如果台蕉輸日停頓，將會使日本進口商遭到巨大的利潤損失，於是在價格方面作出了讓步，按照蔣幫的要價，訂今年四至六月份輸日蕉價及數量，達成「協議」。（按：議定的台蕉價格，比較洲蕉及菲律賓價爲低）

從表面上看，日蔣香蕉談判算是談攏，然而實際上，蔣幫仍然忍痛接受了日本的條件。日本在蕉價上依從了蔣幫的要求，但在「協議」中規定，如台蕉不合日本要求規格，或行情有變化時，價格要重行調整。同時，「協議」又規定，如台蕉品質規格到貨不符日方標準，日方要求停止進口，蔣幫應即停止裝運。

「協議」這樣的規定，大大的不利於蔣幫，因爲主動權操在日方手中，它可以隨時藉詞刁難。例如，前年中南美蕉在日本大量充塲，日本以台蕉「質劣」爲詞，拒開信用證，迫使蔣幫把蕉價改低。去年十月起，日本爲保持市場價格，幾次在神戶把台蕉共十八萬二千多箱拋棄於大海，使蔣幫損失慘重。

對於台蕉輸日數量受限制問題，在香蕉談判前，蔣幫曾表示反對，要力爭廢除限制，說「絕對不作讓步」，但蕉價一旦談妥，蔣幫閉口不提這事，繼續忍受限額輸日的不平等待遇。

目前，今年四至六月台蕉輸日問題雖暫告段落，蔣幫內部卻發生新的紛爭。因爲按照上述蕉價，今年四至六月份，台蕉可增加一些收入。這筆款如何分配？據說，應全部歸台灣蕉農所得，但蔣幫官僚地主組成的「青果合作社」說：去年出口蕉改用紙箱，虧損新台幣六千萬元，要「彌補」；出口商也說：去年台蕉遭日本廢棄，損失巨大，要「賠償」。蔣幫官辦的輸出公司，也要求分潤。據十四日的台北「經濟日報」說，現時蔣幫內部大家爭錢，「方興未艾」，蔣幫「貿易局」「左右爲難」。

台北要建「擋水牆」

劉良

雨季及颱風季節逐漸逼近，蔣幫防災無術，最近忽然要在台北修築一項「治標應急工程」；這項工程，主要目的在保護台北的松山區及南京東路附近一些美蔣機構，但其他地區，卻將受到比去年更大的水災威脅，因此台北公衆紛紛表示反對。

由於蔣幫行政腐敗無能，「美援」石門水庫反成水害，每年風雨季節，在台灣造成嚴重的災情，台北去年災患更甚。最近春雨連綿，大雨將臨，蔣幫手忙腳亂，決定動工修建「台北市基隆河防洪治標應急工程」，要在松山區與南京東路，修築「環牆」，即所謂擋水牆，全長五公里，規定在今年七月底以前趕工完成。這個擋水牆以內，有侵台美軍的不少機構，包括美僑新村、美國小學以及很多半公開與美蔣秘密單位。

台北報紙透露，這是爲了要使擋水牆以內的美蔣機構等不受洪水沖入，並在牆的全線，留有幾個缺口，在雨季，把牆內的積水，用抽水機抽到牆外。

牆外地區的各界居民，認爲牆外地區既將受災，又須替擋水牆以內地區承擔流出的洪水，共受雙重災害，紛紛提出抗議。

台北的不少市民，認爲這是「以鄰爲壑」的辦法。擋水牆以外的地區，例如大直、「濱江街一帶」、南港等地區居民強烈反對。因爲去年的幾次洪災，這些地區災害最重，……「這些地區都應列入擋水牆之內」；但是蔣幫當局卻說：「限於財力、人力與時間關係，只好衡量……決定先後」，「以……」作爲擋牆建議。

蔣幫要在擋水牆以內，設立若干抽水站，有洪水時，將牆內的洪水，抽到牆外。但是蔣幫說：這些抽水機，要到外國「緊急採購」，「以配合擋水牆及路堤工程的進度緊急需要」。

蔣幫的防洪工程

（這是台灣報紙三月十二日的漫畫）

雨季台北水荒仍難免

方學

水是人們生活不可缺少的，每一個地區，每一個城市，都必須首先解決居民用水問題。但在美蔣騙下的台灣，廿餘年來，用水問題一直沒有解決。今年雨季，台北仍將有嚴重水荒。

去年十二月廿一日，台北「自立晚報」說：「在台灣，不論是『長夏盛暑』，或冬雨淒淒的時候，白天打開自來水龍頭，水都像銀漢般的三滴、四滴，或者細如一條髮綫。幾禮拜，家家戶戶都要用水，自來水龍頭更如虛設，一滴水都沒有。」從這段話，就可知台北用水的困難了。

台北「市議員」質問時，「市長」高玉樹卻這樣說：「爲了要給遊客與外資留下好印象，台北首先應該佈置一個像樣的客廳」；食水供應與下水道，應該放在第二步來辦。他所謂佈置「客廳」，就是要修馬路，噴水池，並在路旁造假山假石的庭園。至於市民生活最重要的自來水等問題，他卻認爲是次要。

台北市民歷年來受盡缺水的痛苦，今年夏季即將到來，因此大家都關心着自來水供應能否改善，紛紛質問台北市「建設局」。台北市「建設局」粉飾太平，說「今年夏季自來水的供應當無問題」。但是，台北自來水廠「廠長」卻擔心說：「因爲在外國訂購的器材不能如期運到，台北區自來水擴建工程，無法趕在今年夏天之前完成，夏季缺水現象仍然難免。」由於台北人口比去年更擁擠，人們預料今夏水荒將更嚴重。

台北爲什麼缺水？主要是由於美蔣機構以及美日工廠企業的大量消耗自來水；此外也由於水管的陳舊與破損。據台灣「新生報」二月廿三日說，台北自來水的水管、管線，大部分是二十年前鋪設的，日夜在地下漏水。據水廠統計，一九六九年，自來水的售水率只有百分之六十五，另外百分之三十五，則因水管漏水或損耗，白白浪費了。水廠目前每日供水量爲四十八萬噸，但實際市民使用的水，只有三十一萬噸，即每天浪費了十七萬噸。五年以來，漏失的水，約有三億噸。每噸以新台幣六角七分八厘計算，五年來漏水的成本費達兩億餘元。

既然漏水現象如此嚴重，爲什麼不進行換裝水管？自來水廠「廠長」說，要換裝新的管線，需要大量的經費；因爲沒有經費，漏水的現象也就難免。這樣，台北居民也就只好長期忍受着水荒的威脅。

但是，蔣幫自來水廠向市民收費，卻又極不合理，引起家家戶戶的怨言。「聯合報」一月廿五日說：台北市民，每天都有不少人到自來水廠水錶課抗議，指責水廠收費過多。

台灣自來水錶不足，很多人家沒有水錶，在台北，還缺少水錶六萬二千餘個。水廠是以人口計算水費，每人每月水費爲五度。一位居民說，他的戶口簿上雖然登記爲八個人，但子女住校的住校，工作的工作，家裏實際只有三口，而水廠每個月仍以八個人、四十度計算，收費六十六元三角之多。在台北，水廠都是這樣，按戶口簿强收了定額的水費。收了這許多錢，爲什麼連更換水管、整修水管的錢也沒有？

不但城市如此，農村也有水的問題，引起農民的強烈不滿。台灣「中國時報」一月十九日說，在農村，農民使用泉水、河水、井水灌溉農田，每月必須交付「水租」；也就是，種水田、種旱田、種蔬菜、種果樹的農民，只要引水灌溉，都須交付「水租」。農民說，台灣缺少水利設施，農民卻有「水租」負擔，真是怪事。

台灣礦工與童工女工

·長輝·

台北郊區文山煤礦，最近發生瓦斯爆炸，礦工七人慘死，二人重傷。死者中有三人是父子。據台灣報紙透露，這類的礦場災難，在台灣已不是新聞。

不久以前，新竹發生火車互撞事件，死傷近六十人，火車司機也當場喪生。台北報紙指出，車禍的原因是車站外的號誌失靈，燈光混亂，主要還由於火車司機生活不安，疲勞過度。由此可說明台灣工人的困苦。

由於工廠、礦井災禍不絕，公衆紛紛指責蔣幫內部的腐敗無能，蔣幫「監察院」也常有爭吵。蔣幫「監察院」一九……台灣不單礦工、鐵路工人、低級公務員十分貧窮，其他行業的工人也……尤其是女工和童工，有人指出……「日形嚴重」……工資應該隨之……，迄今爲止，工人的「基本工資」僅爲六百元（新台幣，下同），約合港幣九十元，以目前的物價來說，這樣的工資是無法維持生活的。但實際上，仍有很多工人收入未達此一標準。

蔣幫的「工廠法」，規定各廠礦「基本工資」爲六百元，童工工資，不得低於成年工人之半數……；又規定廠礦工人的工作，時間不得超過八小時，超時作業爲加班，加班費……；規定「工人每七日中有一日休息作爲例假……在休息日及休假期內，工資照給」等等。但是，這些條例都是欺人之談。蔣幫「監察院」也不得不承認：所謂「工廠法」，很多廠礦都「未能按規定準給付工資」，「每日工作時數，均在九小時以上」，「休假制度，未普遍實施」，所謂勞工保險，各廠礦根本「尚未保有行者」；對女工、童工的「保護規定」，「各工廠均未遵照實行」。

不但「工廠法」是騙人的條文，甚至有不少煤礦，還扣發工人的工資……。

據「台灣日報」所指出，廠礦方面僱用男女童工，是因爲童工工資只爲成年工人的二分之一，或三分之一。這些童工年齡都只有十二歲至十四歲，尤其是紡織、電子、食品工業。蔣幫「監察院」承認：目前台灣各工廠中的童工，每天的勞動幾乎超過九小時以上，有很多童工是反對……健康受到極大影響，安全又無保障，這樣……戕害下一代，而且造成「工業災害之增加」。

據「民族晚報」二月二十二日報稱：一般大專學校畢業的學生，「就業機會只有百分之二十」。小學程度的學生，有半數由於家中生活困難，不能繼續入學，被迫到廠礦當童工。在台灣，小學畢業的學生，就業當童工的機會，約有百分之五十以上，比大專學生的就業機會超過一倍；原因正如……

台灣低級公教人員，每月的工資也難以維生。但是，很多學生畢業即失業，即使要謀這樣的低薪職位，也大非易事。

據說，按規定，公務員每月另外加發五百元，但對鄉鎮低級員工，沒有實行，因此實際上他們每月減少了一千二百七十元。台灣鐵路局的低級員工約有二、三千人，包括檢車、調車、修車、駕駛等人員。……一二月十六日說：不久前，「聯合報」二月十六日說：不久前，「職務加給」三十元，共計二千九百七十元，加班費三百四十元，……百元，實支二千六百元……一次，但有不少人的待遇經調整了……而少了：低級員工過去底薪是二百元……（約合港幣……八分利）的高利貸迫……

七十一人表明心跡 現役球員反對苛例

聯名響應共五十人

表示支持廿一球員的合理要求

【本報訊】足總的「職業小組」提出所謂職業球員「掛牌轉會」等不合理的建議後，日前已有廿一名職業球員及非職業球員列舉四大理由，聯名致函足總提出反對。昨天又有五十名現役球員致函足總，表示堅決反對這個苛例，計參加此一反對行列者，前後已有七十一人。

足總「職業小組」所擬訂的職業球員「掛牌轉會」等苛例傳出後，圈內人士十分注意，職業球員與非職業球員以切身利益所關，更不能等閒視之。

昨天，五十名現役球員響應了廿一個球員的號召，聯名致函足總，表示對廿一名球員提出的四點理由和要求完全同意，絕對支持。他們是：廖錦明、林英標、梁能林、葉振發、陳光榮、陳紳民、黃文光、單卓明、任國安、郭擴華、歐陽森、劉志霖、陳中、陳寶安、鄧國雄、胡秀文、郭榮、盧德權、梁槐文、羅北、郭秋明、梁桂康、歐國強、江達洪、盧國森、劉毅文、高志剛、邱北民、許植強、黃永生、馬風浩、郭耀華、程永健、張振林、陳振權、鍾健儀、盧洪海、王照保、袁繼宏、楊振雄、謝錦洋、黎英彬、衛彿雄、胡國維、吳永明、葉錦洪、區永雄和麥天富。這封信是寫給足總秘書兼職業小組召集人，和職業委員會主席陳鎮川及各位執委的。該信內容說：

「我們都是香港足球總會的註冊球員，對於『職業小組』提出要在本港實行職業球員『掛牌轉會』之建議，我們表示堅決反對！並對今年三月九日一批職業球員遞交足總執委會的信件中，所提出的四點反對理由和合理的要求，表示完全同意，絕對支持！」

流浪昨日表明態度

就格連反對聯賽擴大隊伍事

要求王澤森等聯即退出上訴會 聲明對三會長挑戰非限時答覆

【本報訊】流浪足球會昨天下午在京華酒樓舉行了一次「緊急記者招待會」，針對格連反對流浪、港會兩會在甲組聯賽中留級的問題向足總的會長級提出上訴一事有所表示。流浪足球會負責人在招待會上發表書面談話，指出足總執委會是依例處理這個問題的，對格連提出的上訴，建議足總另行成立一個上訴委員會來負責處理。

足總執委會於本月十日召開會議，通過下屆甲組聯賽由現在的十二隊增至十四隊，即維持本屆的十二隊，加上從乙組升級的愉園與英華兩隊。當時雖有格連提出反對，但遭否決。事後，格連仍然不服，於十六日入信足總會，說要推翻這個議決。流浪足球會負責人認爲，這是格連爲了保留該隊留級，乃於昨天招待記者，表明該會的態度及辦法。

流浪足球會的書面聲明摘錄如下：

足總上訴會已收到執委會於三月十日之決議，該上訴並無涉及或反對將甲組聯賽擴至十四隊，只反對如何填補空缺。足總規例並無提及執委會如何填補空缺，因而執委會擁有全權處理該等事宜；但以不妨得升降制度所提出乙組之冠、亞隊遞升甲組爲準則，因此不論上訴之理由如何，此有關乙組升至甲組條例及執委會之全權處理此事，必不能抹煞及強奪。

流浪足球會深信執委會對於此事力量按例處理，因此盼望將執委會對此事之合理處理加以證明，並透過上訴會澄清此事。然而上訴會必須以公正者出席，不受任何人之影響。凡與此事於討論時有關者，不論在執委會或其他委員會曾表示其意見者，不應爲上訴會之一的成員。

流浪會認爲現今足總之上訴會委員不能勝任處理此事，因爲會長王澤森曾於決策委員會非正式會議中討論有關此事，副會長史勿夫及本案之上訴人格連皆有出席討論。

當執委會於三月十日通過如何填補該空缺時（亦即現今之上訴事宜），並沒有委員投反對票。在該會議席上，上訴委員會之兩成員鄺達傑、史勿夫亦曾參加討論，並贊成執委會之決定，並於執委會對如何填補該空缺投票時才離席，王澤森會長曾被認爲其領導……本會對王澤森本人及兩位副會長提出挑戰。因而池前一個月立上訴委員會處理此上訴事。該上訴會的組織由公正者組成。但這等人選並不包括足總現今上訴會之任何一成員。

本會將分別去函會長及副會長（上述兩位），要求彼等退出上訴會。本會支持香港會之提議及各有關此事之人士，本會只接受新的上訴會而反對現今的上訴會處理此事。

如會長及上述兩位副會長對此抗議置不加理會，本會將採法律解決。如於七十二小時內得不到滿意之答覆，本會將保留向有關人士提出採取法律行動之權利，以解決此事。本會並不想採取此一途徑，但如此將無其他辦法可循。

印業工人小球賽 週日賽程已排定

【本報訊】印務，石印，中華，商務四單位聯合主辦的印業工人團結杯小球賽，廿二日（週日）續有十場比賽在維多利亞球場舉行。秩序如下：

對賽隊伍	時間	場地
宇光對新華	下午一時	維多利㈠
榮華對四海	下午一時	維多利㈡
和記對中青	下午二時	維多利㈠
彩頻對港印	下午二時	維多利㈡
中區青對青年	下午三時	維多利㈠
北區紅青對大千	下午三時	維多利㈡
有利乙對東印青	下午四時	維多利㈠
僑聯對晶報	下午四時	維多利㈡
火炬對天華	下午五時	維多利㈠
堅美對亞洲	下午五時	維多利㈡

星島昨重戰南華 以一球獲得小勝

在預備組牌賽中進入準決賽

【本報訊】預備組銀牌足球淘汰賽星島對南華一場複賽，日前在花墟進行，經過一百一十分鐘，只打成各一和局，未分高下。昨天下午在跑馬地球場再決高下，結果，星島以一比○淘汰南華，晉入準決賽。

這場補賽，因事前沒有報道，知道的人不多，但臨時仍有三百多球迷在場觀戰。雙方實力相距不大，上半場球來球去，展開了力戰，不過星島的前鋒聯絡較佳，攻勢較多。到了下半場，星島前鋒更佔有七成攻勢，攻入一球。

望遠鏡

巴西領隊找晦氣 擋槍滋事兇夾獨

▲世界足球壇裏，經常會發生一些令人意想不到的事件。巴西國家隊的領隊兼教練沙拉卡，本月中旬爲了一篇文章，竟然懷恨在心，攜械到球場找人晦氣，嚇得對方躲避起來。

沙拉卡於去年初擔任巴西國家足球隊領隊時，即受到各方抨擊，認爲他沒有足夠資格，也有人說他沒有領導才能。當時，他的反應還很冷淡。經過十個月之後，巴西在國際賽的成績，不好也不壞，因此，出現在報紙上對他的評價，有褒有貶。本月初，菲林明高隊的教練雅斯迪忽在報紙發表一篇文章，指出沙拉卡的過失很多。該文發表後，沙拉卡認爲雅斯迪有意觸他眼眉，認爲大家都是教練，不應如此無禮。事後越想越氣，突攜手槍到球場找雅斯迪理論。因爲來勢洶洶，在他抵達菲林明高球場之前，已有人向雅斯迪通水，叫他馬上走避。雅斯迪知道對方的脾氣，恐防發生意外，乃由會方派人陪同他躲避起來。此事逐雖告一段落，但菲林明高隊認爲沙拉卡這一橫蠻行爲，應予制裁，於是去函巴西足協，要求保證沙拉卡今後不再發生類似事件。

▲決賽的熱門隊，甚至有機會成爲盟主。這里有似手法，無非製造氣氛，拉人捧場。

▲利斯在半準決賽對比利時的列斯勝隊時，先以一比○獲得首次勝利，第二戰則將於日內在布魯塞爾舉行，當然對主隊的利斯有利。而蘇格蘭的塞爾迪隊在半準決賽時，曾以三比○淨勝意大利的富連蒙隊。第二場雖然失去地利，如因有三球本錢在手，晉級的希望仍然很大。難怪英國足總對這兩隊大捧特捧。

▲這一屆的足球爭，對烏拉圭足總來說，可說是多災多難。它目前能否出席本屆的世界杯錦標賽，大成問題。

首先是球員削金問題。在世界杯分組外圍初賽時，烏拉圭隊球員對出賽的削金大有意見，要求從速改善，否則罷踢。其後烏拉圭足總被迫用重金繳請大牌出場。獲得分組冠軍後，依照既定計劃，原準備在今年三、四月間先後到以色列、瑞典、意大利等地訪問。豈料最近在參加一場拉丁美洲的足球錦標賽後，發現有球員服食興奮劑，家隊受到制裁，認爲可能引致國名球員停賽三個月。誰知又引起其他球員的不滿，使烏足總進退兩難，有人估計會發生更大的風潮。

·高佬強·

烏拉圭進退維谷 英足總專好吹牛

▲常常受到英國足總和報紙吹捧的英國利斯隊和蘇格蘭塞爾迪隊，被認爲是本屆歐洲杯足球準……

日本人深入中國內地拍攝生活實況紀錄片
中國萬里行
REPORT FROM CHINA
中國萬里行
歷時半載 行蹤萬里
片長十大本
中文字幕 · 英語解說
一張戲票 讓你 漫遊中國各地
兩小時內 遍覽 中國名勝風光
全部觀客 全部報導 貴重珍鏡頭
本會鼎獻 引人入勝 日本國士厚興 洲起動片
今天獻映
普慶 南華 珠江 國泰 高陞 銀都
富士七彩
岩波映畫製作所

南洋
今天獨家仍映
胡小峯 編導
巨製七彩邵城
故事真實 · 感情真摯 · 場面動人
石慧 李清 李嬙 平凡 梁玉 鮑方 梁小 任力 張鵬

海鷗 洗頭膏
止頭痕 去頭皮

蔡啟超 中醫教授 主診
風濕 胃病 耳鼻喉 皮膚 瘡毒 癧核 痔瘡

遺失聲明

胃友 特效胃病新藥
糖衣片
大公貿易公司

電爐 恒溫電熱乾燥箱

大公報分類廣告
電話：七二六九八〇

打樁機傾斜 險釀成慘禍
樁鎚飛襲似炸彈 鄰樓遭殃被封閉
廿二伙住客失所迄夜有些仍徘徊街頭
廣東道地盤事故值得引起有關工地注意安全設施

【本報訊】昨日上午十一時許，旺角廣東道發生險劇，一建築地盤的打樁機突然傾斜，數噸重的樁鎚飛墮隔鄰一幢三層高舊木樓的天台，把天台磚牆地壁穿，樁鎚懸空夾在三樓與天台間，如果樁鎚頭下墮，樓內數十住客的遭遇將不堪設想。意外發生後，兩幢舊樓被封閉，兩間店舖無法營業，逾百住客要另覓安身之處。

發生意外的是旺角廣東道九二六、九二八號地盤，該處空置多時，最近由合成建築公司承建，打樁工程則由建成打樁公司負責。前日始動工打下第一條樁柱；昨晨，有九名工人在地盤開工，不久兩條長約五十呎的石屎樁運到地盤；十一時許，一條石屎樁正吊上樁機之際，高逾四層樓的打樁機突然失卻平衡，向右方旺角一邊傾斜，鐵架嚦嘞作響，數條粗鐵纜被扯斷為兩截，樁鎚順勢向隔鄰九三零號天台凌空壓下。

九三零號與毗鄰的九三二號，同是三層高的舊木樓。當時，樁鎚夾凌空壓下的巨力，隨然一聲巨響，把九三零號天台的石屎牆砌地壁穿一個大洞，洞口長約五呎、闊約三呎，巨大的樁鎚就懸空夾在三樓與天台間，四週碎石沙泥壁下，險象環生。

險劇發生時，九三零號三樓的住客，只覺得頭頂轟然巨響，整座樓宇一陣搖幌猶如劇烈地震，隨即見天花板出現大裂口，住客連忙驚呼走避，全部變身逃下街中。二樓及樓下住客，亦爲巨響所震驚，紛紛走出屋外躲避；隔鄰住客亦聞隆然巨響，不少人跑到街上看個究竟。衆人驚魂甫定，才知是樁鎚當頭壓下，洞穿磚牆，三樓住客死裏逃生，更是捏一把汗。

打樁機傾斜時，兩名工人正攀在機上工作，意外發生，兩人拚命攀住鐵架不放，搖搖欲墜，險死環生，後來被人用威吔吊下，兩人已驚至一身汗。在場地盤上工人均能及時走避，無人受傷。

意外事件發生後，警方及工務局、消防局人員聞報到場，將地盤及九三零、九三二號兩幢樓宇封閉，全部住客都要離開樓內，被通知往仁愛新邨暫住。九三零號地下爲德昌隆銅鐵雜架舖，二樓住有七伙人，三樓住有四伙人；九三二號地下即爲大公行企業有限公司，二樓及三樓亦分別住有七伙及四伙住客。兩幢樓宇封閉後，兩間店舖將無法繼續營業；二十二伙逾百住客因路途跋涉，不願到仁愛新邨，有些只能設法到親友處借住，生活頗受影響。一小部分至深夜仍徘徊街頭。

據遇險住客表示，該處是人口擠擁的舊樓，前天該地盤開始打樁時，砰砰的打樁巨響，屋內已感到陣陣震動，睡在床上也覺得輕微搖晃，大家都感到有點擔心，不料昨晨果然出事。假如樁鎚不是受阻夾住，而是整個墜下樓內，住客安危將不堪設想。住客們並指出，已開工的建築地盤，照理已由工務局有關方面對工程進行檢驗，爲何在動工翌日竟發生此種驚人意外？

廣東道九三零、九三二號，已由昨日上午起暫時封閉，是否成爲危樓，尚待有關方面宣佈。

打樁機的安全問題 九龍旺角廣東道一個建築地盤的打樁機，突然側倒，巨大的樁鎚飛墮隔鄰天台，擊破一個大窿（白箭所指處），隔鄰居民大驚，樓宇亦被暫時封閉，店舖生意及住客生活大受影響。

洛克道昨晚兩小時內 兩間舞廳發生血案

【本報訊】洛克道昨晚兩個鐘頭內，連續在兩間相距不遠的舞廳，發生兩宗血案。

第一宗發生於昨晚九時左右，一男子忽從×××舞廳衝出，後有四大漢直追，一面大叫「跳舞唔畀錢，打佢！」追到對面行人路，該男子被按住毒打，身受重傷。

一個多鐘頭後，同街五一×號二樓「××仙蹤」又出事。據說有五名飛仔上去，叫了四名舞女，不久，一個名叫李×紅（廿五歲）舞女怒沖沖站起來，說那些飛仔對她「招待不週」，那些飛機想賴賬而去。李×紅一聲直追下街，不提防被一名手戴「占士邦」戒指的飛仔揮拳痛擊，當堂血流披面。舞廳職員繼續追逐，由洛克道追到東興樓附近，恰巧有警車經過，警員將幾名飛仔帶走。

九龍十餘街市無鮮肉 主婦皺眉檯商幾爆火
長沙灣屠場混亂引起普遍不滿

【本報訊】九龍長沙灣屠場啓用後，由於設備不足以及措施不當，屠宰速度慢，造成新鮮豬肉供應奇缺，使九龍各區街市鮮肉供應出現緊張現象，昨日上午情況更形混亂，九龍十多區街市絕大部分肉枱無法從長沙灣屠場提取已屠宰豬隻應市，早市被迫暫停。肉商損失頗重，家庭主婦買不到鮮肉，均相繼向有關部門抨擊。

長沙灣屠場於昨晨七時開始將前一日運抵在豬房的豬肉運送給各區街市的肉枱，但至上午十時二十分前，九龍除荃灣外各區街市的肉商絕大部分仍未提到豬隻應市。除個別肉商從新界及佐進貨以應市之外，各街市肉枱因無鮮肉供應，早市被迫暫停。

昨日上午無鮮肉供應的九龍各街市包括尖沙咀、油麻地、旺角、深水埗、紅磡、土瓜灣、九龍城、東頭村、觀塘、黃大仙、新蒲崗、慈雲山、官涌、大角咀、牛頭角、牛池灣、秀茂坪、油塘灣、鷄寮等。廣大居民買不到鮮肉大爲不滿。

長沙灣屠場昨日仍然一片混亂。大量豬隻堆積在屠房內，屠宰場機器前的輸送部門待運，致使一部屠宰機器不能開動，一機屠宰，效率比前日更慢；由上午七時至九時，才屠宰了三百頭生豬，無法滿足各市場大量需求。使各區街市肉商眼光光望着空蕩蕩肉檯無法做生意。各肉檯每個早市大約都有五六百元生意可做（純指門市，不包括送交飲食店部分），昨日早市無鮮肉，各肉檯一文不進，而每日百多元皮費照支。

生豬送入兩天未宰 數十頭被活活擠死

各肉商不甘無辜蒙受損失，先後趕到長沙灣屠場向有關人員交涉。官涌街市和大角咀街市有些肉商向屠場有關人員質問：爲什麼本月十六日送交屠場的生豬，至今（昨日）仍未見屠場送交肉商？更多的肉商和肉枱買手則親自跑至屠場內的豬欄找尋豬隻，但見場內一些豬欄空無一物，有些豬欄則異常擁擠，豬隻重叠擠至不能動彈，豬隻壓死豬。不少肉商都訴說寄好的豬隻都給擠死了。據不完全統計，肉商送交屠場的豬隻，昨天發現有二、三十隻生豬變死豬，這些豬隻都是價值二百多元的大豬。

九龍鮮肉零售商總會昨日再次派出四個代表，於下午三時往港英市政事務處找該處副署長徐祿交涉。但徐某以「正在開會」避而不見，一名自稱是「秘書」的則請代表們明日辦公時間再約晤。

代表們將再向有關部門交涉，要求長沙灣屠場迅速改革不合理措施，以改變目前人爲造成的鮮肉供應緊張情況。

成頓山泥坍塌 散工險遭活埋
幸工人搶救受傷不重

【本報訊】昨日下午五時廿分，荔枝角山老街九龍醫院擴建療養院的建築地盤，發生塌山泥傷人事件，一工人受傷送院。

傷者李文，三十餘歲，在該地盤做了數天散工。據說，出事前，李文正在地盤挖山泥，不料一聲轟響，重約一噸的山泥向他傾壓而下，他大聲呼救，該地盤工人聞聲，合力前往救援，卒將李文救出送院，據說傷勢不很嚴重。

元嶺鄉民父老集會 要求當局合理換地
對未作明確答覆即拆遷表不滿

【本報訊】牛池灣元嶺村數百名鄉民父老、商店老闆、職工，因港英收回土地擴建觀塘道一事，昨天下午二時在鄉公所門口的曠地上舉行大會，發言者衆，紛紛提出要加強團結，爭取合理要求。

他們說，在一月二十六日，曾就元嶺村被拆遷事致函輔政司，提出六項要求，如今，輔政司的回條中，並無明確答覆，又要拆遷，使他們大感彷徨。

他們指出，港英要收回的土地，是鄉民私人的地方。他們要求港英以同一性質、同一面積的土地交換，但得不到答覆。這一問題還未解決，港英當局已於本月六日成立了「補償委員會」，並於今晨十時在商研究補償問題。鄉民對港英這種措施，大感不滿。

鄉民們又表示，他們的房屋全是私人產業，照納地稅、差餉的。經營商店的鄉民說，去年五月三十日公佈拆遷消息至今，他們的生意大受影響。他們一致希望能獲合理解決。

被宣佈拆遷而受嚴重影響的元嶺村民，約八百餘戶，共三千多人。

慈雲山徙厝住戶火燭災場

慈雲山徙厝火燭 家庭工場焚燬
損失原料家具等值三千
街坊勇救石屋火警

【本報訊】慈雲山徙置區第六十一座昨晚七時發生火警，七樓有兩間家庭式膠鞋工場被焚燬，損失數千元。

火警現場是七樓六〇八二及六〇八三兩個室，這裏是一間家庭式膠鞋小工場。戶主姓沈，四十餘歲，他同時在外做膠鞋經紀，工場的業務由他的妻子梁×零（四十歲）管理。他們與六個子女同住，大孩子十五歲，小的四歲。他們沒有請工人，平日由街坊婦女來做膠鞋。據說，昨晚七時二十分左右，沈妻買了一小瓶天那水回家，不知怎的倒瀉，很快着火焚燒，燃着原料，火勢十分猛烈。在工作中的幾名婦女，曾用三張棉被救火，街坊也合力灌救，但無法控制。當消防員到場撲滅後，工場內的貨物、原料、傢俬及四部壓打機器等，已被焚燬，損失三千多元。

鄰居六〇八四室，雖未被火波及，但有一老婦昏倒，由消防員救出。

昨晚十時二十分左右，衙前圍村一間木石屋燒電線，引起附近居民一場虛驚。該村的電線多架設在屋頂之上。該村六十八號B屋頂之電線，不知如何突然着火燃燒，幸立即被街坊撲熄，無損失。事後，附近有些屋宇電流曾中斷。

昨晚九時許，筲箕灣澳背龍村一石屋發生火警，十餘名街坊守望相助，挽水灌救，後又協助消防員將火撲滅。戶主母子在兩天前曾遭厄運，此次又逢火災，幸街坊及早施救，減輕損失。

起火石屋爲澳背龍村七十九號，屋主爲六十老婦周×錦，與兒子同住。昨晚九時許，她的兒子往太古船塢返工，她亦到街市買餸，屋內空無一人。九時許，左鄰右里突發現石屋窗口冒出陣陣濃煙，有人大呼火燭，街坊聞聲，紛紛趕來救火，有人挽水灌救，有人搬來滅火筒噴射，一名姓曹街坊更冒險沖入屋內。消防員聞訊到場，街坊亦協助灌救，不久火勢撲滅。屋內一些傢俬雜物被燒燬，損失二百餘元。

乖女蛻變新潮女
一個十四歲女工失蹤的悲劇

新聞故事

今年十四歲

今年才十四歲的惠娟，半年前還是一個純樸的工廠女工。但在不良社會風氣腐蝕下，她穿上闊腳褲，留起長頭髮，成爲與飛仔爲伍的「新潮少女」。她轉往電子廠做工一個多星期，竟離家一去無蹤，成爲失蹤少女了。

家貧而輟學

惠娟的父親是辛勤搵食的小販，一家住在葵涌新區第六座。惠娟在五姐弟中是大姊，兩年前，她讀五小學五年級時，因家境困難，輟學到一間玩具廠做女工，每月把工資全部交給母親，幫補家用，每天只拿回搭車吃飯錢。親友鄰里都認爲：惠娟真是個生性的乖女。

飛仔的引誘

然而，在這個五花八門的複雜環境中，惠娟卻受不住不良社會風氣的腐蝕，她結識了一些飛型打扮的男女，吃喝玩樂，追求「刺激」，不知不覺間就被迷惑住了。從半年前開始，她在家中幫忙家務的時間越來越少，向母親索取的零用錢越來越多，身上穿上奇裝異服，口中唱着流行歌曲。家人和親友鄰居心痛地看到惠娟變成「新潮少女」了。

慈母的規勸

在這半年多的時間裏，惠娟的母親，苦口婆心的不知勸告過女兒多少次；惠娟的父親，在苦勸無效的情形下，更一怒把女兒的長頭髮強行剪掉。但是，勸教和打罵都沒有使惠娟迷途知返，反而一有空就與一羣飛男飛女在遊樂場所消遣，去追求他們所認爲的「享樂」。

轉入電子廠

直至本月初，惠娟告訴母親，她要搵更多的錢，轉到青山道一間電子廠做工。在電子廠返工一星期後，本月七日，惠娟交給母親一期糧，就在那天下午五時左右，惠娟只穿着拖鞋，表示到樓下行吓，卻從此一去無蹤了。

潛回家取衣物

在惠娟離家後的第三天，本月九日下午，惠娟家人全部離家外出，不料惠娟竟在這個時候回到家裏，收拾好自己的日常衣物用品，全部搬離家；她雖然隻字不留，卻似乎告訴家人：她是決意離開自己的家了。

危險的邊緣

至昨日爲止，惠娟已離家失蹤十多天了。這期間，有人曾見她在官涌街上，同一班飛型男女一同走在街上，但是她表示：「父母都不會原諒我的了。」更令人擔憂的是，在這些飛男飛女中，與惠娟年齡相若的少女，也曾在不良風氣腐蝕下，三人先後變成「新潮少女」，但已成爲失蹤少女，另外兩人是已經離家出走了。今天，惠娟是否已在危險邊緣的處境中？惠娟目前的處境到底怎樣？她是否已經成爲「新潮」風氣下的犧牲品呢……？

慈母的呼喚

惠娟的母親，盼望廣大讀者能協助他們找回失蹤的女兒，如果有人知道這名十四歲女孩子的下落，可打電話二〇〇六〇八九二通知她的家人。本報記者

失蹤的少女惠娟

今明天氣可望轉晴

【本報訊】半個多月來，本港天氣陰沉沉，難得見到太陽。據天文台預測：今日天氣將會轉好，下午間中有陽光。

昨日本港轉吹北風，早上有些微雨，霧漸轉稀薄，港內能見度增加，視野比較清楚。最低氣溫爲十二點二度，最高十四點七度。預測今日本港氣溫將比昨日稍高一些。

廣東氣象台昨預告：今天本省南部和海南島有小雨，其餘地區基本無雨，可見陽光。該台預計今日還有冷空氣從東路偏東南下補充，影響本省。

天氣預測

輕微至和緩東北風，後轉和緩東風，密雲，下午有陽光，比昨日稍暖，最高氣溫十七度。

昨天的紀錄

氣溫 最高 一四點七度 最低 一二點二度
陽光 無
雨量 無
今年以來總雨量 二點一九吋
歷年同期 四點二七吋
下午四時 相對濕度 70%
風向 東北偏北
風速 七浬

九龍倉貨箱碼頭 下月初局部啓用

【本報訊】九龍倉興建的貨箱運輸碼頭，部分將於下月啓用。九龍倉的貨箱運輸碼頭，是把原來的五號碼頭改建的，要到七一年八月之間才能全部建成。但據九龍倉的總經理一週說，新碼頭將於四月九日部分開放使用。

美資壟斷青衣島 合謀建橋擴張活動

【本報訊】以青衣島爲大本營的美資石油壟斷企業，現正加緊擴張活動。據一家英文晚報透露，在青衣島的四家美資石油公司正考慮在青衣島與葵涌之間建一座橋樑。據稱，建造這座橋樑就意味着「石油公司可以在任何天氣下將青衣島的石油及提煉產品更快地運送出去」。目前，美資石油公司是用駁運送石油的。在青衣島的四家美資石油公司就是「美孚」、「標準」、「加德士」及「蜆殼」。據該報稱，「一美孚」石油公司的總經理已證實正在進行一商談」，另一家「不願透露名銜」的美資石油公司要求一個「機密」的，並稱早在一九六七年就有此打算。現在「商談」已有進展，一待將「建議」交港英當局後，就要宣佈。

徙區收水費怪現象 居民無辜被迫罰款
週末派通知單 週一是截收期
街坊們說當局怪唔得年年刮到咁多盈餘

【本報訊】香港仔石排灣徙置區居民，在本月十四日接獲繳交水費通知單，限期於本月十六日繳交；十五日爲星期日，十六日一早，六百多名居民湧往徙置區辦事處繳交，但因收費的職員少，有三百多個住客無法當天繳交，他們翌日再去交水費時，竟被強罰款百分之五。該區居民對此深表不滿。

據該區居民說，有六百多個住戶是本月十四日（星期六）下午接獲繳交去年第四季度水費通知單，單上寫明截止計算日期爲二月十四日，發信日期爲二月十六日，繳交水費日期爲三月十六日。水費單郵寄了一個月才到居民手上，居民因此懷疑其中另有內情。

當居民於十四日下午接到水費通知單後，徙置區辦事處已經停止辦公。翌日又是星期日例假，因此，只剩一天繳費的日期。十六日一清早，石排灣徙置區辦事處（位於第一座樓下）門口就有居民排隊繳交水費，但因辦事處只有兩名職員收費，速度很緩，爲數大約有六百多人，至當日停止辦公時，還有三百多名居民未繳交水費，他們翌日再去交水費，竟被罰款百分之五的費用，如繳交十二元六角的水費，被強罰六角三分。居民指出，這不是他們有意過期交水費，而是郵遞水費單太遲，收費速度緩慢所致。有些居民說：「港英當局容易刮到滿盈滿缽，怪唔得每年有咁多盈餘。」

有些居民爲了免罰，竟要請一天假去交水費，爲此造成無辜的損失，該區居民希望有關當局注意此事件，希望今後不再發生同類事情，免使勞苦大衆遭受無辜的損失。

女歌星夜歸遭洗劫
手袋廠老闆被飛仔擊昏

【本報訊】昨日凌晨，旺角東方街發生劫案，一名夜歸女歌星，遭三飛擁劫，劫去二千多元及一卷錄音帶，三飛得手後乘車逃去。

遇劫女子郭×紅，二十七歲，與家人同住東方街九號×樓。昨晨二時許，夜總會打烊後，郭先搭車到旺角，再獨自乘車回家，泊好汽車，正欲登樓，身後突然出現三名飛型打扮男子，一人從後猛力箍住其頸，郭掙扎時，手袋被人搶去。三飛得手後，迅速跳上一部停在路旁的私家車，向她街去。郭被劫的手袋內，有現款二千多元、一卷錄音帶及一些雜物。

另一名手袋廠老闆返廠時，在梯間被兩飛仔以硬物擊傷後腦，昏倒梯間，身上財物被搶一空。

昨天下午六時許，一名五十一歲的手袋廠老闆……

交通改單程線 醫院道爆水管

【本報訊】警方昨日公佈，由於醫院道西環官立學校門前的大街上午爆水喉，該處交通已改爲單程行駛。搶修工程將需要一星期。

兩人打架 樓梯入廳

【本報訊】昨天下午四時五十分左右，……

兩婦爭吵

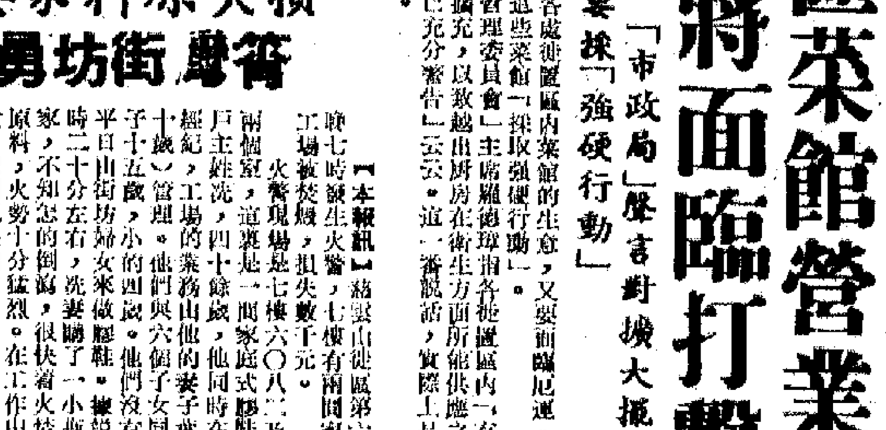
【本報訊】昨日五時許，兩名婦人在九龍城道與下鄉道附近街頭爭吵，繼而動武，兩人雙雙受傷送院。傷者是：（一）袁××，四十四歲，住下鄉道二十二號×樓；（二）劉××，二十八歲。據說兩人是因……

眼鏡店主被勒索 打單信來自台灣

【本報訊】本港一間眼鏡公司的老闆，日前收到一封寄自台灣的打單信，向他勒索港幣一萬元，他已向警方報案。據事主對人表示，他沒有到過台灣，而且也不認識打單信中所附照片中的女子。

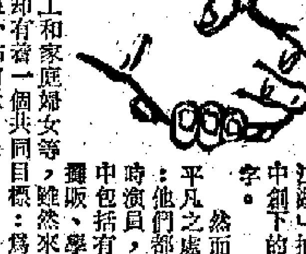
徙區菜館營業 又將面臨打擊
「市政局」揚言對擴大擺枱問題要採「強硬行動」

【本報訊】港九各處徙置區內菜館的生意，又要面臨厄運。港英「市政局」昨日宣稱要對這些菜館「採取強硬行動」。「食物及飲食業管理委員會」主席羅德璋指各徙置區內「有許多菜館擅自將座位地方大爲擴充，以致越出廚房在衞生方面所能供應之限度」，又謂對該等菜館「早已充分警告」云云。這一番說話，實際上是要對菜館採取行動的先聲。


飛魚
英文打字机 半電动計算机
代理處：華達公司
經銷處：華業儀器公司
易作操·高量質

逾萬人次義務作「臨記」 支持拍攝「肝膽照江湖」

羣衆協助拍片作用大 電影工作者感受深



臨時演員逾萬人次，這是飛龍新片「肝膽照江湖」拍攝過程中劃下的一個數字。

然而，更不平凡之處卻在於：他們都不是臨時演員，他們之中包括有工人、擺販、學生、街坊、職工和家庭婦女等，雖然來自不同階層，卻有着一個共同目標：爲支持拍好影片盡一點力量。

「肝膽照江湖」的戲，一半以上是發生在一個擺販、江湖藝人集中的大笪地。去年三、四月間，影片的編導演及各部門工作人員一行數十人，來到了澳門南環的一塊曠地，決定在那裏「佈開」一外景場地大笪地。只是，數以千百計的大笪地擺販、賣藝人、顧客、遊人，往那裏找啊？一些賣藝人及擺販的本領，又豈是臨時演員一朝一夕所能學到手？

電影工作者們的憂慮，被當地羣衆知道了；動人的事情接連出現：搭棚、木匠、泥水、電機、電燈等行業的工人，齊心合力，蓋搭成燈火輝煌的大笪地遠處背景，架起了一座座拍片用的竹架和燈橋；小販們連人帶貨把攤檔搬進大笪地內擺賣；工人、學生、街坊、職工、家庭婦女，有秩序地作好安排，每晚輪流進入大笪地延街成幫襯；影片在南環拍大笪地場工作二十七天，最擠擁的一晚動用約二千人，最少一晚也要百多人上鏡，來計算，全部動用了「臨時演員」逾萬人次以上；也就是這羣熱情的「臨時演員」，使片中描寫大笪地情景的大段鏡頭，無論是擺檔的安排陳設，人物的動作神情，以至賣生果小販的運刀如飛，一切都顯得那樣真實、生動、親切，洋溢着澳門的生活氣息，交織成一幅勞苦大衆的生活縮影。

熱情的羣衆還不但認真做好「臨時演員」，對影片的拍攝、編導演工作人員的起居生活，處處都表現出親切的關懷和照顧。一次，還未到開鏡時間，突然天色驟變，風雨交加，影片工作人員從住處急趕到大笪地搶救佈景機器等，不料他們趕到時，四散各處吃飯、休息、散步的「臨時演員」們，已經不約而同趕到了大笪地，搬機器、蓋佈景，忘記了風雨和疲勞；風雨過後，又幫着抹道具、清掃地，使影片盡快恢復拍攝。這些動人情景，都是銀幕上所看不到的，然而，羣衆的熱情都已溶化在影片的每寸膠片中。

羣衆對愛國電影事業的關懷和熱愛，羣衆協助一部影片拍攝時所起的作用，「肝膽照江湖」的編導演和工作人員，通過在澳門南環大笪地二十七天的拍攝工作，對此都有比較深切的認識和感受。

「肝胆照江湖」銀幕前後

上圖：歌女白碧，唱出江湖藝人和擺檔的辛酸生活，也唱出他們的堅強信心。
下圖：拍攝大笪地場景，需用汽燈無數；向檔利用工作餘暇，幫忙擦亮燈罩。

江湖兒女羣像

肝膽相照的一羣江湖兒女：

白碧（白茵）：戲班花旦出身，在露天歌壇賣唱，惡勢力人馬滔中她的姿色，威逼利誘，但她寧願與小生泉及戲班兄弟同甘共苦，不向惡勢力低頭，是個有骨氣、有俠義心腸的女子。

小生泉（丁亮）：露天歌壇的梵鈴手，與白碧是師兄妹，性情較偏弱，不敢面對逆境，幾乎誤了好姻緣，幸而在手足幫助下，認清做人道理，與白碧及大家一道攜手奮鬥。

張鐵雄（李清）：練得一身好功夫的賣武藝人，心腸正直，脾氣硬朗，好打不平，在大笪地得到手足的敬重，惡勢力人馬也怕他三分。

老虎仔（呂錫貴）：張鐵雄之子，父子拍檔搵食，被壞人引誘染上毒癖，在老父及衆人關懷幫助下重新做人。

關二哥（陳中堅）：戲班師父，在生活磨練下骨氣錚錚，待人正直持重，樂於助人。

爛睇十（江濤）：曾在戲班做丑生，唱得做得，在社會不良風氣影響下沉迷賭博，斬完手指又賭，結果在大家勸告下決心戒賭，回頭是岸。

炳記（鄭啓良）、阿秀（向明）：兄妹拍檔賣生炒糯米飯，明白要團結奮鬥才能生活下去的道理，與大笪地衆人情同手足，安危共渡。

翠英（朱明明）：年紀細細，生性做人，對手老父開檔搵食。

蘇絲寶（陸茵）：大笪地新潮舞檔的舞女，在黃潮腐蝕下幾乎墮落，虎口餘生，從此確定做人。

差利張（良驥）：擺下新潮舞檔，搵錢不擇手段，在一次木屋大火中獲衆人救助，始認識誰是同路人，從此不再損人利己，挺起胸膛生活。

鮑方與江漢 演導「大學生」

本報記者集體採寫

一部影片描寫三個年輕老師，都十七歲。片名就叫「三個十七歲」。

這部影片鳳凰公司正在攝製中。片中最主要的學校佈景，拍了二十天，現已完成，餘下來的戲就較輕鬆了。

鳳凰公司還有三部影片已經拍竣：古裝俠義片「過江龍」，江漢、方輝、石磊等合演，方輝首次拍古裝片，而且以女扮男裝出現於銀幕。影片由陳靜波、許先聯合導演，許先兼任剪輯；連日來手拿忙於爲這部影片配音樂。

文藝片「大學生」，已在進行後期工作，鮑方編導，江漢在影片中，既與朱虹、勞若冰、翁午、與焯平等合演，也任見習導演。

彩色寬銀幕大喜劇「天堂奇遇」，將於四月間與觀衆見面。

「大學生」中，鮑方又演又導，江漢又導又演。

此人鬼殺咁嘈 只是把戲來做

此人是誰？是「肝膽照江湖」中之「士方仔」。

讀者也許不知道，飾演這個角式的黃培，有高明的攝影技術，本版刊用的照片，不少是他的作品。

無戲探班 親切無間

片場小景

這是清水灣片場常見的親切鏡頭。鄭啓良也是「古鐵鳳雲」演員之一，這天沒有他的戲，他卻抱着孩子回「片場」「探班」，並與黎廣趙閒話家常。

來自讀者的評價

——「屋」給我們很大啓發，希望有更多像「屋」這樣的好影片。

讀者來信

編輯先生：

請借貴報一角，讓我對拍攝「屋」的全體電影工作者表達敬意。

我和我的朋友都深受「屋」的感動。影片針對社會現實，提出血淚控訴，給我們很大啓發。

影片中有撼人心魄的颱風襲港場面。這是電影工作者冒着狂風暴雨，冒着生命危險拍攝的實景。讓我們再一次表達敬意。

希望影壇上有更多像「屋」這樣的好影片。

一熱情觀衆　三月八日

（編者按：原函將轉長城製片公司。發表文字略有改動。）

長鳳新演員合拍「映山紅」 打破公司界限 角式主次不論

影壇新風

這是彩色俠義片「映山紅」的一張劇照。影片的演員，有石慧、江龍、平凡、李嬙、鮑華等等。

這部片的演員還有長城的鮑起靜、方平、許鳴；有鳳凰的江宙；有新聯的謝瑜、何清和黎廣超……。「映山紅」是長城的出品，可是，演員陣容打破了公司的界限，這正是愛國電影工作者一種新風尚。

在衆多的演員之中，不少在其他影片中擔當着重要的角式，但是只要電影藝術的需要，他們在另一部影片中，就不講究是不是主角，甚至樂意扮演羣衆中一分子。這是很可喜的新風尚的表現。

老百姓拿起干戈，反抗壓迫。——「映山紅」一場面

老牌旅店被封舖 職工住客踎街邊

執達吏強行驅趕重病住客聲稱「你死你事」 老職工生活無着住客無處棲身大感徬徨

【本報訊】已有五十多年歷史的中區旅生旅店，前天突遭封閉，職工及住客在街頭過了兩日一夜，大感徬徨。

該旅店位於干諾道中六十七號及六十八號，是一幢四層高舊式唐樓，老闆姓林，原僱有十一名職工。據說，去年八月，林與業主打官司，輸了官司，對告破產，業務全不理，有五名夥計，因沒有薪金支取，辭職他去。剩下來的六個職工，最老的七十六歲，最「年輕」的也有五十七歲。他們中，工作最長的有五十多年。他們的生活，倚靠住客房租維持，頗爲艱苦。該旅店住客多爲小販、工人等貧苦大衆，迫遷前，住有十多戶長期住客。

該旅店的業主，據說是個醫生，半年前已不收租。大前晚六時許，執達吏到該旅店，通知職工及住客要封舖，要他們搬走。僅過一晚，就要他們急急搬走，他們大感憤慨。

前天上午九時，執達吏及警員到該旅店，將店內的傢俬什物全部搬出街外。他們認爲這樣做法太無道理。在這匆急的時間，那裏還能找地方棲身？只得在街頭過夜，徬徨不已。

有個姓陳的住客，一家六口，妻子剛從醫院動手術出來一周，傷口仍不大妥當，昨晨亦被趕出旅店，她表示好辛苦，希望得到休息，但對方竟說「你死你嘅事！」她還是被趕落街去。

至昨晚入夜，他們才逐漸將擺在街頭的傢俬什物搬走。但是，他們對港英這次做法，均表憤慨不已。

偽鈔主腦被上手銬 探員帶之出門「逃脫」

該案首被告供述被捕經過時有此透露

【本報訊】北角鴻福大廈偽鈔案，昨續審，首被告極認知悉現場內一個關閉房間內之情形。

該案三名被告：㈠郭振森，㈡郭振秋，㈢吳清顏。被控偽造鈔票。

首被告郭振森昨日在庭上自辯稱：去年底，母親給他幾張支票，面額共十四萬餘元，係由一名蔡德明之男子所簽署。因在不久前，蔡曾向其母借過一筆款項，而其母之款項，則向該支票公司索利息。該支票則爲期票。他因此事與蔡交涉，但蔡表示手頭拮据，但正籌備開設一家出入口公司，準備賺到錢後即歸還該借款。蔡並表示，到時擬請吳和順（在逃男子）出任公司經理，並請他爲籌組員，不久即在鴻福大廈組織成立，吳和順交給他兩條鎖匙，係開大門與鐵閘，公司內有一個房間，經常房門深鎖，而吳和順亦曾警告他不可開門入內，故此他從未有開啓該房。公司成立以來，吳和順經常到公司辦公，惟蔡德明則間中歸來，二人有時入房中，閉門後達二三時之久始行離去，但不知二人在房中所作何事。今年一月十八日晚，吳返公司接聽外間打來一個電話後，當日叫他於翌日設法僱請兩名工人，候其與蔡歸來盼以每人每日廿元之工薪聘工作。二月十九日，他僱請第二與第三被告，當日下午來返公司，辦色貪息，當時猶開午飯，蔡亦無心進食，旋卽離開，一去不見再返。隨後蔡相隔約日外歸來，將若干鎖匙交與第二及第三被告，但不久警方即到達搜查，他與其弟及第三被告被拘控，第三被告亦被一探員加上手銬，帶出門外，但手銬及該名探員走回樓內對各人稱該案主腦已逃脫云云。此案今日續審。

日片「中國萬里行」 普慶等六院上映

【本報訊】日本「岩波影畫製作所」攝製的大型彩色紀錄片——「中國萬里行」，今天正式在普慶、南華、珠江、國泰、高陞、銀都六家戲院上映。

「中國萬里行」是一隊日本攝影隊在我國文化大革命展開不久後進入我國，由南至北拍攝並報道當時實際情況的紀錄片；該片運用了靈活優美的鏡頭，從側面去報道人民的生活情況，着眼於一點一滴的新鮮生活小事，而對些巨大的工業成就，和生產蓬勃的人民公社也被拍進鏡頭，內容豐富。

此片在歐洲和日本放映時，非常轟動，觀衆對此片大感興趣。

南洋續映彩片「屋」

【本報訊】「屋」片自上映以來，好評如潮，看過「屋」的觀衆，津津樂道，大讚「屋」爲近年來一部難得的好片。它描寫細膩、深刻、動人，情節引人入勝，緊扣觀衆心弦。連日來寒風冷雨，但看「屋」熱潮未減。灣仔南洋戲院徇衆要求，今天仍獨家續映。

（又訊）參加「屋」造型攝影比賽入選作品的作者，請於明天起到長江攝影器材公司取回自己的作品。

醬料涼果成本增 下月售價加一成

【本報訊】因原料、運費、租項、伙食等均漲價，製品成本增加，醬料涼果聯合商會前日舉行會員特別大會商討結果，決定四月份起，該行將各類食品價格平均提高百分之十。

法庭簡訊

▲一個女子在百貨公司內選購衣服，試身後竟同衣服離去，公司職員發覺少了一套，截回女子，始知失去的衣服已穿在該女子身上。店方報警，將她拘控，判簽保三百元，十八個月內約束行爲。

▲被告劉鳳儀，廿五歲，文員，住新蒲崗道。被控本月九日，在大鮮公司盜竊一襲女服，值四十九元。

▲十九歲青年與女友，同到公寓開房，爲警方揭發以非禮罪名落案，昨此案押候七日始判。被告男子謝偉雄，十九歲，理髮店洗頭工人，被控三月十六日在九龍城區非禮一名姓陳十五歲又兩個月大之未成年少女。

女郎騙衣計未售 三人企圖劫戲院

▲一個泥水工人，因糾紛問題，與另一男子爭執，用玻璃樽擊傷他人身體，昨被控非法傷害他人身體，判簽保一百五十元，守行爲半年，並賠償一百五十元醫藥費。

▲三月十日，數名男子攜同大刀前往觀塘某戲院，企圖行劫，警方捕獲三名涉嫌之男子，並搜獲其中一名[illegible]，此人昨被判入獄五個月，第二被告認罪，押候[illegible]宣判，第三被告否認控罪，定四月一日審訊。

▲一男子路上在灣仔街頭[illegible]，被警察揭破，結果四被告判入獄十八個月。

港府華員會明改選 押業商會選出新人

社團動態

▲「香港政府華員會」定明（二十）日下午六時在九龍京士柏衛理道八號舉行一九六九至七〇年度週年會員大會，改選下屆理事。該會會員可攜同會員證依時出席。

由三月二十日下午五時起至廿一日上午十一時止，該會暫停換發會證，廿一日十一時後照常辦理。持有臨時收據的會員而欲參加大會的，可於二十日下午五時前到該會換領會證。

▲香港仔「展運之友」，定二十五日在海角皇宮海鮮舫舉行聯歡晚會。聯歡席券已開始發售，發售處是：㈠大喜茶樓酒家，㈡國生金行，㈢漁光村順風樓一〇三號，㈣灣仔利東街十七號泰年洋服，㈤海角皇宮海鮮舫。

▲玻璃廠商會本年度新職員已選出，理事長馮燕興，副理事長林宏隆，總務周榮，財務潘相，交際周相興，調查黃廣興，福利梁崧，監事長馮興隆，副監事長黃成，稽查黃興業，監察陳一，核數黃興隆。

▲港九押業商會，昨舉行第廿四屆理監事員選，改選結果，現任理事長、副理事長、司庫、稽核各部門負責人如下：[illegible]

▲[illegible]，定今日下午五時假該會舉行第三十四屆週年大會並選第十四屆職員。

福體選新理監事

【本報訊】香港福建體育會第九屆理監事任期屆滿，業經依章選出第十屆理監事，計：[illegible]

展運之友廿五聯歡 玻璃廠商新員底定

先夫馬公益理府君之喪於昨（十八日）在香港殯儀館出殯辱承

姻戚世友鄉

諸親臨執紼 惠賜厚賻 高誼隆情 歿存均感 哀此鳴謝

未亡人 劉嬋英

栢青 葉素端

不孝男 靜波（媳）葉琴華

智明 林華

卓芳

女 石枝（適黃）

孫 友恭 友達 友謙 友光 友新 友毅 友虹 育良 育中

孫媳 嚴麗英

孫女 愛文 愛芝（適鄭） 嬌龍（適林） 愛明 愛白 淑儀 嘉君 麗麗

泣叩

洛克道昨晚兩小時內 兩間舞廳發生血案

【本報訊】洛克道昨晚兩個鐘頭內，連續發生兩宗血案。兩間相距不遠的舞廳，一發生兩宗血案。第一宗發生於昨晚九時左右，一男子忽從×××舞廳衝出，後有四大漢直追，一面大叫「跳舞唔畀錢，打佢！」追到對面行人路，該男子被按住毒打，身受重傷。一個多鐘頭後，同[illegible]

英文打字機

特寫　港對印尼出口受打擊

·新民·

在美日加緊向印尼進行經濟擴張的情勢下，嚴重打擊了香港對印尼輸出貿易，有些出口商今年來接做印尼生意比去年同期減少了一半。

今年來印尼入口商向港購買貨物一直處於呆淡局面，在過去經常去辦的貨品，現在沒有一類貨品說得上是來得活躍的，所以今年來此間印尼辦莊生意都很差。有些辦莊生意比去年同期減少三、四成，有些則減少了一半。香港辦莊對印尼出口生意的退縮，不自今年始。自從印尼右派軍人政權執行賣國政策，大開方便之門，讓美日等帝國主義國家加速向印尼進行經濟擴張，掠奪印尼資源，在「貸款」、「援助」的方式下把貨物傾銷印尼市場，嚴重打擊香港對印尼的輸出，去年香港對印尼輸出數值早已比前年減少。

印尼向為香港的出口及再出口傳統市場，近年所以趨於萎縮，首先是在美日進行經濟擴張，印尼的經濟情況一團糟，外匯短絀，民不聊生，市場購買力大降，在縮小了的市場中又遭上美日貨的競爭。大家知道的事實，如去年美日給印尼反動政權的「貸款」、「援助」，係由印尼向美日購買貨物的，用「貸款」購買的貨物，美日將價格定得較高，初時印尼入口商不願意購買進口「貸款」外匯輸入美日貨，但印尼反動政權將「貸款」外匯賣給商人的價格壓低與出入口商通常用來向香港購貨的「土產外匯」價格還低，通過這種方法迫使當地入口商輸入美日等「貸款」國的貨物，這樣自然而然打擊了香港對印尼輸出貿易。同時，印尼反動政權配售的「貸款」及「援助」入口的貨物，價格低過「土產外匯」輸入的貨品，如去年印尼配售的美國麵粉，使到該地入口商向港購買麵粉大量減少，這又是美日向印尼經濟擴張打擊香港貿易一具體事實。

美日等壟斷資本不但加緊掠奪印尼資源，同時滲入銀行業及出入口貿易方面。近年在雅加達開設美日洋行很多，這些洋行自行入口美日貨品，連原有的當地入口商生意都被其搶奪。

美日利用「經援」加強傾銷　港商對印尼線生意今年仍然繼續看淡

近兩三月有些已再減三四成

【本報訊】香港對印尼的出口貿易，已連續減退兩年。今年來貨續減，有些印尼辦莊生意比去年同期減少三、四成，有些甚至減少一半。一般港商對今年該線的出口生意，仍然繼續看淡。原因是美、日貨利用「經濟援助」為幌子，正加緊向印尼市場傾銷，同時印尼的外匯情況嚴重惡化，已使港商在經營上遇到很大困難。

據外電報道，以美國為首的一個西方銀行集團，最近在紐約與「印尼銀行」簽訂了一項貸款協定。貸款總數為六千五百萬美元，規定蘇哈托法西斯軍人政權要用於輸入大米和肥田料。此項協定的貸款額，比上年度的三千萬美元激增一倍以上。美國「萬國寶通銀行」、「美國銀行」和「大通銀行」，都是這個西方財團機構的主要合夥人，其他還有日本、英國和澳洲的私人銀行。

在簽署了這項向印尼貸款的協定後，「萬國寶通銀行」亞洲太平洋區高級副總裁，還得意洋洋地表示，美國壟斷資本集團今年將向印尼「作更多的投資」。這實際表明，今後美國壟斷資本將會為增加搜刮資源、爭奪商品市場而向印尼擴大資本輸出。

印尼蘇哈托集團「駐港總領事」最近發表談話，說是「新加坡可能取代香港的地位」，而向印尼增加輸出貨物。又說印尼在貿易上並不依靠香港。他承認，日本壟斷資本集團已「大舉投資」於印尼的紡織業。又說要把更多的印尼產品運港推銷。

據港商指出，去年香港對印尼的輸出總值，為三億七千八百萬元，比一九六八年減退百分之十四，比一九六七年更銳減百分之四十。造成港貨銷往印尼連續減退的原因，就是由於美國政府以「經濟援助」為幌子，把大量麵粉、原棉、棉紗等運往印尼傾銷，結果已使近兩年香港麵粉、棉紗、棉布輸往印尼一落千丈。此外，蘇哈托集團一方面對於美、日等「貸款國家」的商品進口大開方便之門，另方面則對香港產品銷去訂立許多苛例，而日本壟斷資本集團又大舉入侵印尼，在當地通過所謂「合營」方式開設多家紡織廠，這都影響到港貨在印尼的銷路日見減退。目前印尼嚴重缺乏外匯，印尼商人以前向港訂下的貨物，現有不少已逾期多時仍沒有信用證開來，甚至印尼入口商欠下港商的貨款尚相當多，現亦未有消息清還。在這種情形下，一般港商對今年該線的出口生意已繼續看淡。

棉品輸法限額　半數由法分配

本期總額四百五十公噸

【本報訊】港英「工商處」通告：法國現行實施管制本港部分棉織品進口問題，法國決定，香港應負責分配一半配額，供一九六九年十月一日至一九七〇年九月三十日期間內使用。本年度餘下之一半配額，將由法國以一貫方式發放。本期之總限額共達四百五十公噸。

由法國分配之一半配額：法國政府將在憲報內登載一則入口商通告，促請法國入口商申請輸入港製受限制棉織品之入口證。法國當局經查驗申請書後，將簽發有效期間通常為六個月之入口證及將各組及各類總限額之一半數量按比率分發予各申請人。工商處不簽署供上述用途之訂單。

對分配一半配額香港應負之責任：法國將根據該處簽署之訂單，以先到先得方式，簽發入口證。通常法國當局接單簽證而入口證則於收到簽署訂單一星期後發出。倘遇有特別延擱情形，出口商須向該處報告，以便向法國當局提出適當之處理辦法。

有關簽署訂單程序：

（甲）出口商必須將填妥之登記表格一式二份，連同每項合約之訂單副本兩份，遞交該處。

（乙）該處由即日起開始接受登記表格，並將按現存限額數量（每組總額之一半）採用先到先得方式分發。該處將保存登記表格正本及貨單一份，並將登記表格副本及已簽署之貨單一份，發還出口商。

（丙）該處將登記組簽署之訂單，有效期為由接受登記日起計算之六個月內。倘有關廠號未能利用已簽署之訂單輸出，以後可能被取消參加同類方案資格。

在香港簽發出口證：

（甲）凡根據由本港分配之一半配額輸出之貨品，必須於出口證內，填寫「F.A.Q」字樣及有關之法國入口證編號。

（乙）凡根據由法國分配之一半配額輸出之貨品，必須於出口證申請表格內填寫有關之法國入口證編號。

澳門的漁蝦業

趙立言

澳門在中國南海之濱，東去香港六十公里，西望灣門，遠衛萬山羣島，傍珠江巨流，三面臨水，港灣海汊，棲船避風。

澳門原有漁港，一向漁舟千百，往來其間，約三年之後，澳氹將海路填建，將離島串連起來，澳海將成內湖。

澳門地處回歸線下，居民有廿八萬人（引據一九六八年世界年鑑）。習尚新風，質樸悖厚，雖此地設有世界最大賭場之一，而居民賭少過之，只供旅遊消遣。

澳門經濟支柱，一曰：漁業，二曰：旅遊，過去幾乎沒有工業可言，有些是爆竹、神香、火柴而已，火柴業已漸被淘汰，爆竹神香的「神香」業也岌岌可危了。

一九六〇年以後，始有製衣、針織、燕梳、塑膠、玩具、雨衣、雨鞋、望遠鏡、珠寶首飾、印染等工業，去年以製衣、針織為盛。

近來國際市場競爭劇烈，一些國家為了減少國際支付逆差，均採取鼓勵出口，限制入口的政策。澳門產品的出口總值，近四年來仍然上升，其原因為：

㈠澳門廠房易找，租金較低，工資亦廉，有一些如針織、珠繡、刺繡、金飾等手工製作部份，可散發各家庭，因此成本較輕。

㈡澳門產品數量不多，直接可買也不大，多為香港經售，兩大之間，必有縫隙，澳門產品，在歐洲不受限額，在國際市場上競爭性小，每年都可保持一定的出口額。

新興事業　凍蝦輸出

漁業固為澳門傳統經濟支柱，以今時供求關係而論，急凍蝦類出口，潛力之大，更易發展，市場廣闊，世界各地甚為需要，若掘了中蝦以上貨源，用急凍製品出口，估計仍有發展。

澳門也有較大海產公司，而在澳收購蝦類，只佔全年產量一成多些，八、九成以上凍蝦（以冰藏為多），由魚欄直接送交香港魚欄的。

現時，澳門魚欄有一百多家，大多數集中在內港河邊及下環，以茂利、新發、大生、福記、鴻通記、昌利等為著，經營甚久。

澳門現有漁船千百艘，在歷史傳統上，都與魚欄有依存關係，欄商幾乎是漁船在岸上「法定」的「代理人」，有些香港魚欄，放款給澳門一些魚欄，澳門魚欄貸款給漁船，依據合約，漁船將每日漁獲量交給澳門魚欄，再輸送香港魚欄，像一條「連環套」套着。「捕魚人兒世世窮」，概括了漁民幾許辛酸淚！漁船上的生活資料，柴米、燃料、年節費用，一概由漁欄代付。一九六九年澳門魚業總產量比一九六八年增加百分之三十，魚欄貸給漁船的款項，基本上收回。（上）

國產茶葉續到　月來又銷出千餘箱

【本報訊】國產茶葉交投暢活，本月來又沽出了大宗，其中一部分是最近運到之貨。

據經銷商消息，本月以來，色種、鐵觀音、烏龍及茉莉花茶等國產名茶，又沽出了一千餘箱。買家有二盤商及茶樓。

本月來沽出的國產名茶中，有小部分是近日運到的，大部分為經銷商的存貨現貨。價格如下（每司馬斤計算）：「齋」字一級色種秋茶五百五十元，「齋」字三級色種秋茶四百七十元，「齋」字二級色種春茶五百二十元，「齋」字三級色種春茶四百五十元，「齋」字色種細茶一百六十五元，「齋」字特級色種一千零五十元，「齋」字一級色種春茶六百八十元，「齋」字一級色種秋茶七百二十元，「官」字二級鐵觀音秋茶一千六百元，「官」字三級鐵觀音八百七十元，「峯」字一級色種五百三十元，「峯」二級色種四百四十元，鐵觀音茶梗一百五十五元，馬梗一百八十五元，「鳳」字二級烏龍秋茶四百七十元，饒平烏龍茶二百三十元，「永」字烏龍粗茶二百三十元，「齋」字一級佳花茶七百一十元，「齋」字二級佳花茶五百六十元，北潭樹蘭茶三百五十元，「岩」字四級色種三百五十元。

福州茉莉花茶，大盤售價如下（每公擔計算）：特級貨一千一百六十七元，一級貨九百七十六元，二級貨八百零六元，三級貨七百一十六元，四級貨六百六十三元，五級貨六百一十元。此外，上海「八九六二七」紅茶，上兩週亦有售出，每擔二百一十五元。

四種匯價調整

【本報訊】美匯、瑞士匯、西德匯和法匯的銀行買賣價有新價比前高低不一，其中美匯賣價每百美元多一元，其中美匯賣價每百美元兌六〇五·二港元，買價則每百美元兌六〇〇·八港元。

瑞士匯買價：每百瑞士法郎兌一四一·六港元。

西德匯買價：每百馬克兌一六六·四港元，賣價：每百馬克兌一六六·四四港元。

法匯賣價：每百法郎兌一一〇·一港元，買價：每百法郎兌一〇九·六港元。

國產鮮蛋　大盤價調整

【本報訊】國產鮮雞蛋新鮮產季節已開始，最近來貨逐漸充裕，大盤價格隨之調低。

上週末調低後，每天成交數續告增加。昨天大盤成出的國產鮮雞蛋，特級貨每千隻成一百八十九元，一級貨成一百七十元，二級貨成一百六十六元，三級貨成一百六十三元，四級貨成一百六十元，五級貨成一百五十七元。

最近由內地各口岸運來的各級鮮雞蛋很新鮮，大個子的佔比重漸增多。

寧波凍鵝凍鴨暢銷

【本報訊】國產凍鵝和凍鴨近日第二批到貨，銷生意好，過日來市場上多紛紛備貨，以應清明節前市場需要。

最近抵港的國產凍鵝和凍鴨多來自寧波，這些貨物肉厚，皮嫩滑而骨軟，不少燒臘店多喜歡取之以製作燒鵝和燒鴨。寧波凍鵝每隻重約五磅多，凍鴨每隻重三磅左右。

國產凍鵝來源充裕，北京、上海、大連、天津和青島等地陸續有新貨運來。國產凍鵝的價錢亦比較適合一般人的購買能力，因此，銷路越來越廣泛。

金價稍軟

【本報訊】昨日金價比前天稍低，九九金開市不穩，前段金價則定往二八一，九九金開市二八一·一，隨即上至二八一·三五最高價，但不久即回落，午後最低價曾降至二八〇·五，收市二八〇·六二五，低息二毫，降上交收一千九百兩。息價由加改為低。

天津鴨梨今開盤

【本報訊】天津鴨梨昨天運到一批，將於今日開盤。

昨天國產水果、蘋果、湖北鮮橙、湖南鮮橙、青島蘋果和汕頭蕉柑等大盤成交仍暢旺，其中尤以湖南鮮橙最為搶手，因這種橙個子大，水分多而食味佳，街販對購備信心大。湖南橙每擔成十一元五毫，湖北橙成十二元五毫。青白肥柑（五支庄）成二元，汕頭蕉柑每擔分成十六元五毫至二十四元五毫。

股價多續下跌

炒家有些縮手　煤氣股揭盅急跌兩元多

【本報訊】煤氣公司昨日宣佈派息維持六角，前日傳說的派股已告落空，影響之下，該股價一下子跌了兩元多，在新市場降為十五元九，在舊市場降為十五元七。人們認為財團型炒家沒有收足貨，有意把市價壓低。由於該股情況不佳，使整個股市幾乎都下跌。

昨日跌價的股票佔絕大多數，匯豐跌三元半，置地、港機各跌一元半，前者降為九十元，後者降為七十元。太古塢、均益、大酒店、城市、油蔴地、怡和股各跌一元，電話跌兩元，以上各項跌幅均比較大。現在，有些炒家受損失。

新市場七十六元半，舊市場七十七元。電話股新市場三十八元半，舊市場三十八元。電車股新市場十五元，舊市場十七元七五。太古股新市場十七元一，舊市場十九元八。九龍股新市場二十九元八。和記股新市場十九元七。城市股新市場三十元半，舊市場十元七五。牛奶股新市場五十三元。泥股新市場十二元半。英泥股新市場三十四元七五，舊市場三十四元。大東企業新市場十四元七。港燈股新市場十四元八。港燈股新市場二十三元八，舊市場二十三元七。九龍倉新市場四十七元二五，舊市場四十七元。匯豐股新市場一六〇元，舊市場一五九元。大酒店新市場六十元半，舊市場六十元。

新市場七十六元半，舊市場三十七元，電燈股新市場三十八元半，舊市場三十八元，和記股新市場十五元，舊市場十四元九，和記股新市場二十四元四，舊市場二十元半，怡和股新市場四十七元一，舊市場四十七元二，新鴻基股新市場六元九五，橡膠股新市場十二元四，新地股新市場十二元七，舊市場三元六，南海股新市場三元四，舊市場十二元半，太古塢新市場六元二，舊市場十六元二，聯新股新市場二十六元半，太古塢新市場六十三元，舊市場六十二元半。

昨日股票成交共值二千六百七十七萬元，其中舊市場佔一千七百六十七萬，新市場佔九百一十萬。由於市價變化較大，中、小炒家似略有縮手，煤氣股之跌勢如何，似宜小心觀察。

新建築圖則　上月五十份

【本報訊】今年二月份，港英當局批准五十份包括各類型之新建築圖則。此外，有八座建築物獲發入伙紙。

新建築圖則，計港島十六份，九龍九份，新九龍十一份，新界十四份。

獲入伙紙建築物：用作住宅用途者十三幢，住宅與非住宅兼用者廿一幢，非住宅用途者十四幢。此外，拆卸之樓宇全港共十四幢。

船隻出口入日明日今

今日入口船隻

船名		來往港口	停泊地點	公司
金源	KIM GUAN(下午)	汕頭	油蔴地	源源
愛琪	AGIA EFTICHIA(上午七時)	青島	B18	華夏
長城	KOTA PANJANG(下午)	黃埔	A22	太平
菲哥利多	PHIL.CORREGIDOR(半夜)	馬尼拉	A31	大工
鴻運	LUCKY TRADER(上午六時)	上海	B19	源源
東青	TUNG CHING(晨早)	神戶	B10	大鑫
寶根維尔	BOUGAINVILLE(上午十時)	美國	A6	多利順
鷲星丸	SHUSEI MARU(下午三時)	日本	B2	天祥
伊利賓蒂斯	EURYBATES(上午十一時)	美國	A1	捷迅
坎培拉	CANBERRA(下午四時)	神戶	海壇	鯨行
克利夫蘭總統	PRES. CLEVELAND(上午十時半)	三藩市	海壇	總統
順豐	PROSPERITY(上午八時)	金邊	油蔴地	順豐
長島	EVER ISLAND(中午)	基隆	A39	大信
多宇治	TOWUTI(下午七時)	印尼	油蔴地	通裕
多邁林	TOMBATU(上午七時)	印尼	油蔴地	通裕

今日出口船隻

船名		來往港口	停泊地點	公司
金鳳	GOLDEN PHOENIX(上午)	曼谷	B11	金榮
順榮	CRYSTAL PALM(上午)	馬尼拉	B1	中央
多倫通	TURANDOT(中午)	紐約	A23	多利順
山度士丸	SANTOS MARU(上午五時)	上海	A24	大阪
東安丸	TOAN MARU(上午七時)	新加坡	油蔴地	東洋
芝大隆	TJITARUM(下午六時)	新加坡東非	A31	渣華
東方陳箭	ORIENTAL ARROW(下午)	基隆長堤	貨櫃站	港郵
攝津丸	SETTSU MARU(中午)	新加坡北歐	A29	日郵
菲仙士泰	FRIESENSTEIN(半夜)	歐洲	A25	捷成
仙力士	JESENICE(中午)	新加坡中東	A18	捷林
兵洋丸	HYOYO MARU(下午四時)	新加坡	B3	聯合
大川	TA CHUAN(上午七時)	新加坡	A27	新興行
基隆	KEELUNG(下午)	西貢	油蔴地	利通
蒙大那丸	MONTANA MARU(下午)	紐約	A7	川崎
士芝芙吉	STREEFKERK(下午)	馬尼拉日本	九龍倉	渣華
順明	CRYSTAL UME(上午一時)	布圖安	B17	中央
金華	KING HWA(下午)	基隆	油蔴地	東海

明日入口船隻

船名		來往港口	停泊地點	公司
海順	HELIOS(上午二時)	神戶	B4	多利順
高麗熊	KOREA BEAR	三藩市	A	太平洋
羅慕馬士基	ROMO MAERSK(上午)	日本	B26	捷成
追風丸	OIKAZE MARU(下午)	日本	油蔴地	東洋
奧勒干郵	OREGON MAIL	美國	A	福來
來利貝克	LLOYD BAKKE(下午五時)	三藩市	A2	鯨行
亞奇利士	ACHILLES	英國	太古倉	太古
巴勝	BASSEIN	仰光	A	新興行
實順家	BUSUANGA(上午)	歐洲	九龍倉	寶隆
利太	LINDA JR	西貢	油蔴地	利通
哈定總統	PRES. HARDING	美國	A	總統
亞光	AGUNG(下午)	大連	B17	華夏
邊那地	BENARTY(上午)	高雄	九龍倉	捷行
花蓮	HUALIEN	曼谷	油蔴地	利通
皇上威利	KINGSVILLE(上午八時)	新加坡	A23	多利順

明日出口船隻

船名		來往港口	停泊地點	公司
山明丸	SANMEI MARU(下午)	澳洲	B22	東方
日本熊	JAPAN BEAR(下午)	日本加州	A5	太平洋
大安美	DIOMED(下午)	新加坡利物浦	A2	太古
華連天	VALENTINE(上午)	盤谷波斯灣	A4	捷成
長島	EVER ISLAND(上午)	新加坡波斯灣	A33	大信
順豐	PROSPERITY(下午)	西貢	油蔴地	順利
太原	TAIYUAN(下午八時)	澳洲	太古倉	太古
芝萬宜	TJIWANGI(半夜)	澳洲	海壇	渣華
加利二號	BERDIKARI TWO	新加坡	B15	新興行
先達成年	STRATHCONON(下午)	日本	海壇	鯨行

輪船停泊表

船名		停泊處	公司
南極洲	ANTACRCTIA	昂船洲	僑利
金鵝	GOLDEN SWAN	B5	金榮
金路斯	KINROSS	深水埗	僑利
德平	TEH PING	油蔴地	德和
威華倫	WAIWERANG	B20	昌非
大華山	TAIWAHSHAN	B6	順昌
嘉斯	CARDROSS	B8	興夏
新裕	SUN YU	深水埗	夏利
邊高	BENGLOE	九龍倉	捷行
第十石卷丸	ISHINOMAKI MARU No.10	B9	大信
百功	PARAGON	油蔴地	亞非
鐵拉柏	TILAPA	B13	華林
東嘉	REBECCA	B7	順昌
安東尼亞	ANTONIA XILAS	太古塘	太吉
源大	YUAN TA	B14	聯昌
愛菲馬士基	EFFIE MAERSK	A16	捷成
瑞盛丸	EISEI MARU	B12	大信
順和	FELICITY	油蔴地	順利
	RELIANCE AMITY	A36	港海
金剛	KIM KONG	油蔴地	建華
	TROPICAL PLYWOOD	A28	福來

中村汽船株式會社
NAKAMURA STEAMSHIP CO., LTD.

松鳳丸 SHOHO MARU
三月二十一日落貨　二十二日開行
直放：新加坡、巴生港、庇能

光洋丸 KOYO MARU
四月七日落貨　八日開行
直放：新加坡、庇能

貴客付貨請駕臨接洽
接載處：東源公司　電話：四四五〇九六
總代理：大源船務有限公司
地址：文咸東街一三六號三樓　電話：445068　445069

「愛琪」M.S. "AGIA EFTICHIA"
由青島來。
定於三月十九日晨抵港，泊B18泡。

「亞光」M.S. "AGUNG"
由大連來。
定於三月廿日下午抵港，泊B17泡。

「幸福」M.S. "FORTUNE ENTERPRISE"
由上海來。
定於三月廿一日下午抵港。

請各收貨人速來本公司辦理提貨手續。
華夏企業有限公司啓
中國銀行大廈五樓・電話：二四二六一

鴻運輪 M.V. "LUCKY TRADER"　船泊：B19泡
即日晨早由上海抵港
二十日收貨　二十一日開行
直透 新加坡　巴生　庇能
收貨人請速來辦理提貨手續
貴客付貨請駕臨本公司接洽
香港源源企業有限公司
國際大廈一八一〇室
電話：二三四〇六五　二三五二七四　二三四〇六七

SHOFUKU LINE

M.V. "OIKAZE MARU"
追風丸　直透古晉、詩巫
三月二十日到港　二十一日開行

M.V. "SEIWA MARU"
盛和丸　直透新加坡
四月二日到港　四月三日開行

請收貨人速來辦理提貨手續
貴客付貨請急臨本公司接洽
總代理：東洋船務有限公司
德輔道中大廈九〇四室
電話：二四〇五五二　二四〇五六二

PACIFIC INTERNATIONAL LINES (PTE) LTD.
SINGAPORE
新加坡太平船務有限公司

哥打班讓輪 M.V. "KOTA PANJANG"　泊A22泡
（冷藏艙位，八千噸級，時速十六海浬）
訂三月十九日抵港　即日落貨　二十一日落客開行
直放　新加坡　庇能
注意：本輪可收冷藏貨
接載處：本公司出口部
聯絡處：本公司客位部　電話：233123　239332　239332
太平船務（香港）有限公司啓
地址：德輔道中71號永安大廈二四〇七室

大寶山 M.S. TAIPOSHAN
時速十八浬　有冷藏貨位
本期三月廿八日落貨　三月三十日開行
下期四月十三日落貨　四月十五日開行
直達新加坡、庇能　航線經巴生上落山
貴客垂顧請到本公司接洽
貨運部：四四八〇二六（五條線）
客務部：四四一三五八
順昌航業有限公司啓

名神汽船株式會社
MEI SHIN LINE

兵洋丸 MS "HYOYO MARU"
三月十七日由日本抵港　三月十八日收貨，三月十九日開行
直放：新加坡

第17真盛丸 MS "SHINSEI MARU NO.17"
三月廿四日由日本抵港　三月廿五日收貨，三月廿六日開行
直放：新加坡

總代理：海外聯合海運有限公司
華懋大廈二樓一一〇至一一一室
電話：四三九五〇四　四四五七〇九　四三六八九

東利輪 S.S. "TONLE SAP"
前往金邊埠
收貨日期三月二十八日
啓航日期三月二十九日
貴客付貨請到本公司接洽是荷
香港南安航業有限公司啓
干諾道西四〇至四一號東江大廈二樓
電話：四三一〇九八

Japan Line

加勒比海特快航線

東和丸 M.S. TOWA MARU
四月三日落貨　四月四日開行
往委內瑞拉 三十八天
往千里達 四十三天
直航：CRISTOBAL, BARRANQUILLA, LA GUAIRA, PORT OF SPAIN, PUERTO CABELLO, CURACAO, ARUBA, MARACAIBO, CARTAGENA, SANTA MARTA. ALSO ACCEPTING CARGO FOR: ACAPULCO, ACAJUTLA, PUNTARENAS, BUENAVENTURA.
(WITH TRANSHIPMENT AT KOBE)
兼收中南美洲及西印度羣島等地貨物
貴客付貨請移玉步
總代理：泛洋航運有限公司
聯邦大廈七〇五室
電話：232383, 227666, 233575, 224877

火車時刻表

九龍開	到羅湖	羅湖開	到九龍
上午6時30	上午7時43	上午6時04	上午7時10
7時32	8時44	6時38	7時46
8時38	9時43	7時10	8時16
9時26	10時30	7時48	8時55
10時34	11時38	8時58	10時05
11時43	下午12時46	10時06	11時13
下午12時53	1時58	11時14	下午12時22
1時45	2時49	下午12時02	1時09
2時55	3時57	1時12	2時24
4時03	5時06	2時25	3時34
5時13	6時22	3時33	4時41
5時54	6時57	4時29	5時29
6時46	7時51	5時27	6時32
8時0	9時03	6時33	7時40
9時0	10時03	7時09	8時14
9時47	10時50	8時07	9時14
(A)10時30	11時33	9時19	10時25
(B)11時0	0時03		

附註：表內有（A）者星期日及公衆假期停開，有（B）的只在星期六、日及公衆假期行走。

深圳開	到廣州	廣州開	到深圳
下午1時0	下午3時59	上午8時05	上午10時04
下午3時51	下午8時43	上午9時38	下午2時31

風雲雷電

梁羽生

三、雲中燕初會黑旋風

神秘莫測正邪難辨的雲中燕

原來這個「雲中燕」也是最近兩年，方始在江湖上出現的人物。

像黑旋風一樣，江湖中人，誰也沒有見過她的廬山真面。但她的行爲卻又和黑旋風不盡相同，甚至還有相反的地方。

第一，黑旋風與金國朝廷作對，殺惡霸也殺貪官，殺金國的貪官更多。

第二，雲中燕偷過武當、青城、嵩陽三大門派的劍譜。這三大門派都是中原武林的名門正派，即使是開玩笑，依道中人物也決不會開到這三大門派的掌門頭上的。黑旋風當然更是不會做這種事了。

這三大門派在失掉了劍譜之後，發現壁上留有一隻燕子。給她殺掉的惡霸的家裏，每次事情過後，也都發現有燕子的「標記」。也就是說她做「案」之後，例必畫有一隻燕子，和黑旋風現在所見的繡在她的衣角上的在空中飛翔的燕子一樣。

第三，黑旋風還有正派中的人物知道他，雖然只是有限的幾個人，但總不至於沒人知道。

可是正派中的人物，卻都不知道雲中燕是誰。交遊最廣的巧手幫主陳崑崙，曾經到處打聽，也沒得到任何線索可以追查她的來歷。是以當陳崑崙和黑旋風提起「雲中燕」時，根本就不知此人是男是女，是老是少，還要拜托黑旋風幫忙他打探。

總而言之，這個「雲中燕」做過「壞事」，也做過好事，由於她每次做案，都在牆上畫有一隻燕子，是以正邪中人，都叫她做「雲中燕」。

不過，除此之外，卻沒聽說她做過什麼惡行。

但也因爲她做過這種事情，而又從未殺過金國的官兒，因此黑旋風雖然知道江湖上有這麼一號人物，卻從未把「雲中燕」引爲同道。也正是因此，他雖然兩次得到「雲中燕」的幫忙，卻未猜想到是雲中燕！

如今這個神秘的人物站在他的面前，承認了是「雲中燕」之後，黑旋風不由得大爲驚詫了。

「這個雲中燕是何等樣人呢？唉，真不知她是正是邪？」黑旋風心想。

除了她是正邪難辨之外，黑旋風還有一樣感到難以置信的事情。這就是她怎能偷掉武當派的劍譜？

想念方起，雲中燕卻又要走了！黑旋風連忙說道：「姑娘，我還想請教一件事情！」（三十九）

鄒龍氏驚見極樂世界

明仔精（人中夢）

秋喜花了九牛二虎之力，才把大腳板塞進高跟鞋裏。俗語說，窮嗡緊靴，鞋子太緊還不是腳穿鞋，而是鞋穿腳了。秋喜穿好高跟鞋站了起來，「足下」雖然辛苦一些，可是衣着增添了幾分顏色；而且穿了高跟鞋身材更添幾分高，亭亭玉立。三姑叫她試走幾步看看，則是搖曳生姿，使三姑心裏氣得很，於是又找一個題目來罵，曰：

「行路就行路，定定地行，唔好學人扭矢弗花。女仔有人扭矢弗花者。你咁樣行法，唔怕一眼就睇出你是二手貨來！」

秋喜聽得滿面通紅，惜於之下，忙曰：「三姑，我重係女仔也。」

不料開聲就攞砸，三姑乘機撲噴，冷笑曰：「你重係女仔？你就係女仔，我三姑係乜嘢仔？呢的大湿你都有膽車，當我三姑豬頭乎？如果張永祥問到，你留翻女仔俾得，在我三姑面前唔該你車少句也！」

秋喜雖然覺得幾乎哭起來，但想起自己失身於明少，這才不得不做人姿待，不免感慨身世。早知前晚剪了奶奶的過渡船，遠走高飛，至少現在就不致受這個死人姨人婆隆意凌辱。

「你眼紅紅做乜？」三姑冷笑曰：「攞道窮賴你乎？話你幾句就想搵眼淚攤我，你要死妹釘，未曾學行先學走，鄭時做了張永祥五奶，容乜易連我都趕絕？」

「三姑，」秋喜憤然曰：「我犯了什麼事，爲什麼要哭不停的罵我？」

「罵你又點？唔通要搗口子？」三姑冷笑曰：「哦，居然攰攰嚟嚟叫我唔湯，好心唔得好報，同你做埋媒人居然反咬我咀。眼，死妹釘，唔好三分顏色上大紅，著件長衫就自以爲是千金小姐也。你嫁邊個？嫁得好唔好？攞在我三姑之手，你有句好話反而噴我？幾個到你噴？死妹釘！信不信我即刻斷爛你件長衫呢又？」

秋喜眼淚嘩啦而出，掩面轉身便跑，一時忘記穿了高跟鞋，匆忙間幾乎跌了一交。

鄒龍氏默然看着秋喜哭泣，心裏覺得好笑。哭，世界是快樂的，有什麼好哭？這幾天鄒龍氏心情輕鬆了很多，由於多情的老郎晚晚來幽會，有晚老郎把她帶到一個地方，告訴她這是極樂世界。老郎還說，極樂世界一切是免費的，不必奔波勞碌的去搵食，所以希望她快些來共享清福。鄒龍氏這幾天彷彿看到這極樂世界了。死神給她打了麻醉針，麻醉了她對人間醜惡的憤恨。（六九）

卅九 新同事的聚會

門牆（方舟）

這家街坊福利會學校，連上下午班計算，一共有四十二個班級，較之王靜茵原來任教的那家私立小學，規模要大好多了。

這是王靜茵第一天來上課。陌生的課室，陌生的同事，陌生的學生，陌生的環境，使她覺得十分不習慣，不自然。上完幾節體育課，靜茵已經精疲力乏，倒在椅上頻頻喘氣拭汗了。

「辛苦嘞！」是個男的聲音。

王靜茵抬頭看看，是一張黃黑的臉膛，兩條粗壯的臂膀與一身白色的運動服打扮，很不相稱。這人年紀怕五十有多了，怎麼還教體育課？靜茵站起來，向他微笑點頭：

「先生貴姓？」

「姓吳，『口天』吳。」

「吳先生，你是教體育的老前輩了。」靜茵說了句客套話。

「那有什麼用？老前輩還能當飯吃！」

「……」

「往日啊，我姓吳的一張『口』，算是托『天』之福，還可以吃上兩碗粗米飯；如今啊，倒霉啦！」

當新教師的，那個肚裏沒有嘀嗻？靜茵對於人家的這種情緒倒是十分了解。

「這一張『口』給人家從上邊擠下來啦，往後呀，怕連一碗粗飯也不容易吃了。哼……」

聽那說話，不大是味道，說話的人顯然是有所指。靜茵正要開口，翔給吳先生搶先了：

「在操場上上課，風吹、雨打、太陽曬……又是，在一些人心目中，它還是多吃香的。」

「……」

吳先生還是不讓人開口，他瞟了靜茵一眼，又說：「現在被知道辛苦嘞，早知如此，何必當初？」

這先滿了閒氣的說話，是有意的讓靜茵聽的。這指桑罵槐的說話，王靜茵暗暗叫屈了。你說會啦，王靜茵朋友，你……

婚後

辛海

畢業後首次聚會

再次的碰杯，止歇，五張嘴——十片紅唇，豪氣地把杯中啤酒一飲而盡，然後騰躍起一串串青春的笑聲。在笑聲中筷箸交加，幾個人吃着伙計送來的菜式。

漸漸地，幾張臉兒出現紅暈，額角微滲汗水。她們既盡情地吃菜，飲酒，也用從來沒有過的歡暢與興致，以從來沒有過的爽朗聲調談談說說。她們已覺得自己是無拘無束的成人啦！

「淑儀，你跟唐海怎麼樣？」希倫吃着解暑冬瓜盅，顯得十分關切地問。

「沒什麼！」淑儀答。她並沒有準備，想不到希倫竟會出其不意地問起這事來。

「你呀，還在保守秘密，唐海告訴我——你跟他鬧別扭。」希倫又口快舌快。

「沒什麼，我只是不贊成他去做驚影明星罷了。」她平淡地說。

「做驚影明星有什麼不好？將來名成利就，汽車洋房的，才夠體面呢！」希倫高聲說。

「我又不是爲這個跟他做朋友，人家都說——驚影明星不可靠。」她說罷卻是深覺自己神態僵促。

「淑儀，你就是這點不好，顧慮太多，唐海不是對你很好嗎？」梅茵側臉斜視她。

「誰知道將來好不好？做了明星，就會花心起來的呀！」她說。

「那是世俗的看法，我才不信。」梅茵喝下一啖啤酒後說。她醉心於電影和音樂，在這方面，她具備本錢，有個時候，她甚至企圖放棄學業，投身進一家唱片公司去做女歌星，後來還是她們幾個知心同學勸服她，才安下心來求學。

「反正我不希罕這個。」淑儀搖搖頭說。

「可是人家已經當上明星啦，你怎可以這樣古板？」希倫不以爲然地說。

「淑儀，你現在但求他踏踏實實做去，不必爲此而跟他鬧彆扭的。」一直在聽她跟希倫說話的可兒，這時忍不住插一句嘴。

「我沒有跟他鬧別扭，只是提醒他——別……」

讓閃閃的星光穿透……吧了！」她說，……開窗玻璃因在……開放冷氣而凝結的小水珠。

「應該提醒他……這才是知交嘛！」胖胖的梅茵揚揚手裏的筷子。

「希倫，你和方旗怎麼樣？」

梅茵調改變方向問，她漂亮的瓜子臉因喝了啤酒而顯得更加嬌嗔。

「是呀，方旗是……怎麼樣？」……着問，她企圖把話題引開去，別老在自己身上糾纏。

「還是老樣子。」

小說林

誘婚記

香江幽異錄（留多聞）

程莫翰還沒說完，大家一個勁兒說「好」。

程莫翰覺着可笑：「我還沒有說完哩。聽我說，我們請『欽差』打兩通電報，一封給舊導演，一封給秦美邦。我肯定，這樣的電報會打動秦美邦的心。」

程莫翰沒有說明電文說什麼，可是個個人由於先前說過「好」，現在反而不好意思問。

「各位怎麼說？還有別的更好的意見？就是完全同意，也該說句話啊。」

白方登發問：「經理說的，我們當然贊同，可是電報，說些什麼？」

「我已經說過。打動她的心的電報啊。怎麼樣？大家多詳，想想能打動一個美娘兒的心的電報。」

大家鬆了口氣。

「廷理兄頂了解女兒家的心，我看就先由他起個電報稿罷。」鐵仁說着，眼睛卻瞟着白方。朱廷理也瞄着老婆，有點……：「我……我，誰說我了解女……家的心好難解呵！」

白方瞪了丈夫一眼，笑起來：「對！鐵仁兄說得對。白方也是美娘兒嘛。廷理兄，別推推讓啦。你寫了，大家參詳。」白以藤仿着程莫翰的口氣說話。

「廷理，你就替經理起個稿吧。」

還是白方的說話有力。朱廷理抓着頭髮，捧着眉毛，閉上眼，過了一陣，驀地睜開眼，抓起筆，在紙上急速的寫了幾行。

白以藤和鐵仁像面對魔術師變戲法似的瞪着眼，心裏有一種可笑和鄙夷的感覺。

程莫翰卻以爲這正是作家吃藝術家飯當靈感突然來了才有的神情。

朱廷理把寫好的稿恭恭敬敬遞給程莫翰。

「你讀！你讀！我們參詳！」程莫翰沒動一下，以命令號施令。

「秦小姐，得悉片已殺青，脫穎開得勝。片映之日，必是您賣月……」朱廷理邊讀邊瞄大家，像是對所擬電文很……

程莫翰……至的人都……有作群……欠了點什麼？欠了些……不夠完全，是不是該強調一下，說明舊導演和秦美邦的婚事，對公司、對影片都有大影響。……」

「正是」「正是！」白以藤和鐵仁搶着說。

朱廷理突然感到臉上一陣熱：「所以，我說請大家參詳。」（十八）

七四 她走「之」字路

同屋共住（林源）

邱夢妮一個人在街上走，想坐白牌車，可是街口，張眼顧盼，車輛穿梭往來，像每一輛都是白牌車，也像每一輛都不是白牌車似地。她站立的位置，正是不准營業車輛停泊的「禁區」。她不知道她站了兩步，一個踉蹌，差點兒摔倒，定一會兒神，從手袋裏摸出那瓶藥丸來，含兩顆在口裏，她務要使自己「鎮靜」。

這藥乎好了一點，繼續走，走，走，不停地走。她腦子裏響起一種叮叮噹噹的響聲，像引導她走向快樂的境界，逐漸地，叮噹之聲越來越響，她也越走越快，幾乎將跑帶跳了。……

「嘟嘟嘟——」大路上的交通一下子停下來，車輛的喇叭聲震耳欲聾。有的司機忍不住破口大罵：「瞎了眼嗎，在馬路上走『之』字路，橫衝直撞！」

有感覺似地，仍然在路中心的車龍中鑽。行人道上圍滿人，看着這怪現象，在竊竊私語。有人曾經試圖挨罵的……上前拉住邱夢妮的手，把她引渡上行人道，但被她使勁摔開了。她還是在走她的「之」字路。

就在這時，人叢中走出一個三十來歲的女子，藍色旗袍，直頭髮，挽一個膠布大手袋，敏捷地越過行人道的鐵欄杆，向來往的車輛打個手號，示意司機們停下來。這女子也走「之」字路，不過她緊隨着邱夢妮，在竭力追她。……終於把邱夢妮抓住了。夢妮的耳……危險……惡的聲音：「快跟我來，多……手握住，……以後的事情，……察到被人推上一輛車子，……中是那麼的熟悉，但一下子……麼地方。

對窗

葉然

當他知道小玲要查明白的，是那個穿西裝的男人，也是那個張小姐所稱的表哥，是不是真的給那該死的男人刺死了？

小玲的爸爸倒抽了一口大氣，心想，這是多麼危險的事兒啊！

他開始比他的太太多擔了一重心事。

他的太太所擔的心事：只是害怕小玲亂想，胡思亂想，儘想着些古靈精怪的東西，什麼殺人啊，流血啊……這些對小玲的幼小心靈，是會有傷害的。但他多擔的一重心事，是小玲的身體安全問題。

原先，他們所假定的，都是小玲要作幻想，她的話不可能成爲事實。然而現在，小玲的爸從阿芳的口裏得知，小玲想方設法，就是要證實她所看見的是真實，不是幻覺。倘若，她的願望能夠實現的話，也就是說她能揭發出這宗命案的話，她將會遇到什麼困難。

當然，殺人的一定不會讓她這般容易得手，制止她，甚至……殺害她滅口。

這麼一想，小玲的爸爸渾身出冷汗，口裏嚷嚷，「危險，危險！」（二八）

漸漸被兒子說服

寶貝（易夏）

「你現在想把一切推到姚翼頭上。叫我以爲姚翼是小人，姚翼無中生有，說你壞話，害你。你這個小腦袋打什麼主意，我一眼就看得出來。我什麼人沒見過？你想在我面前耍手段？」美思氣得很。

小聰剃鎮定得很哩！他平靜地說：「媽咪，你越罵我就越叫我覺得，姚翼的確是個壞蛋，他到底說了我什麼壞話？」

「不是姚翼說的，你別想推到姚翼身上。」

「那麼，是誰說的呢！居然說我偷，說我偷。」

「你別管是誰！你不認也沒好處。你不認，以後別想再跟我要錢。」

小聰剃喃喃地說：「奇怪，說我偷爸爸的東西。媽咪，其實，這些中傷我的話，你應該一聽就分辨得出是真是假。」

「怎麼啦？」

「很簡單嘛，如果我偷爸爸的東西，在什麼地方偷呢？一定在家裏。我們家裏一共只有三個人，你、爸爸、我，加上用人，就是四個。如果你說我偷爸爸的東西，是誰看見呢？是爸爸？爲什麼爸爸自己不罵我？是阿珍？要是阿珍那麼可惡，你叫她來好了，讓我與問她。」

「不是阿珍說的。也沒有人看見你偷。是有人知道你拿了一件古董交給姚翼賣。那件古董從哪裏來的？你不在家裏偷，她難道爬牆到人家屋裏偷麼？」

小聰大笑起來，不過，誰也看得出他是假笑，不是真笑。最少也是把一點點笑意加以誇張，誇張成爲大笑。他笑了一番之後，便說：「媽咪，你聽對了，有一天，我手裏拿着槍，扮演飛天賊，從地上一跳，跳上一道高高的圍牆。然後，我又搖身一變，變成個隱形人。……」

「住嘴，你胡說什麼？」

「媽咪，你不公道呀，只許你胡說，不許我胡說。」

「我剛一句話是胡說？」

「你聽人家說我偷了爸爸的古董，完全不調查，就問我。如果你說我偷了爸爸的古董，你根本不曉得，爸爸從來沒有過什麼古董，就是把我當作二叔。二叔偷去賣光。爸爸手上一件古董也沒有。爺爺，你想像力太發達了，美思不再說什麼，不知不覺間，她已經被小聰說服，如果還有疑惑，那也只是很微很小的一點殘餘吧了。」（七十四）

入口船期預告

船	名	開來港口	月日	公司
運高時	VAUCLUSE	日本	3月21	法郵
成海丸	SEIKAI MARU	日本	3月21	東方
安納地馬士基	ANETTE MAERSK	波斯灣	3月21	捷成
怡運快輪	GLENFALLOCH	神戶	3月21	怡和
必加索	PEGASO	意大利	3月21	港海
昌洋丸	SHOYO MARU	日本	3月21	中央
安慶	ANKING	基隆	3月21	太古
秋田丸	AKITA MARU	日本	3月21	日郵
山春丸	YAMAHARU MARU	日本	3月21	山下
東方佳人	ORIENTAL LADY	美國	3月21	港郵
華順	FORTUNE ENTERPRISE	上海	3月21	華夏
隆連堡	RONNEBURG	歐洲	3月21	東方
長門丸	NAGATO MARU	新加坡	3月22	日郵
貴州	KWEICHOW	曼谷	3月22	太古
出口灣	EXPORT BAY	美國	3月22	和捷
高士打吉	KLOOSTERKERK	日本	3月22	渣華
馬烈馬士基	MARIT MAERSK	美國	3月22	捷成
薩凡那丸	SAVANNAH MARU	日本	3月22	大阪
悠光丸	YUUKO MARU	名古屋	3月22	大信
正友	GRAND INTEGRITY	美國	3月22	海運
第五真盛丸	SHINSEI MARU No. 5	日本	3月22	川崎
大之家	TIJUCA	美國	3月22	多利順
穗高山丸	HODAKASAN MARU	日本	3月22	大阪
月鋒	PIONEER MOON	紐約	3月22	美總
東南丸	TONAN MARU	日本	3月22	東方
士打荷拔	STRAAT HOBART	日本	3月22	渣華
蘇上美	SUSANNE	曼谷	3月22	振盛行
伊士桂連路	ESQUILINO	日本	3月22	天祥
羅蒂	ROTTE	日本	3月22	川崎
賓加崙	BENGALEN	馬尼拉	3月22	渣華
總統	PRESIDENT	基隆	3月22	華林
松鳳丸	SHOHO MARU	日本	3月23	大源
協伸丸	KYOSHIN MARU	日本	3月23	中央
台潮	TAI CHIAO	歐洲	3月23	大信
東城	ORIENT CITY	日本	3月23	渣甸
巴哈多	BAHADUR	新加坡	3月23	總行
哈域馬士基	HARTVIG MAERSK	日本	3月23	捷成
源光丸	GENKO MARU	神戶	3月23	大信
阿德雷得丸	ADELAIDE MARU	日本	3月23	大阪
亞連耶	ARANYA	歐洲	3月23	寶隆
阿利桑那丸	ARIZONA MARU	日本	3月23	大阪
邊列町	BENATTOW	英國	3月23	邊行
關東丸	KANTO MARU	日本	3月23	大阪
汎海峽	PANDO STRAIT	英國	3月23	鐵行
皮利亞士	PELEUS	英國	3月23	太古
坪洲	PING CHAU	基隆	3月23	香島
士打菲沙	STRAAT FRAZER	日本	3月23	渣華
士打香港	STRAAT HONGKONG	南美南非	3月23	渣華
美佳	MERGUI	日本	3月24	新興行
瑪德高	JAN MATEJKO	歐洲	3月24	天祥
有明丸	ARIAKE MARU	日本	3月24	大阪
高士拿	KOSTRENA	中東	3月24	華林
利俄格蘭德丸	RIO GRANDE MARU	新加坡	3月24	大阪
清光丸	SEIKO MARU	神戶	3月24	大信
萬利怡美利	MANOLOEVERETT	日本	3月24	福來
松盛丸	SHOSEI MARU	日本	3月24	大阪
杜玲芝亞	THURINGIA	日本	3月24	捷成
維也納	VIENNE	歐洲	3月24	法郵
金隆丸	KINRYU MARU	日本	3月24	永泰
第17真盛丸	SHINSEI MARU No.17	日本	3月24	海聯
第八金力丸	KINRIKI MARU No. 8	日本	3月24	東洋
瑞川丸	MIZUKAWA MARU	日本	3月24	川崎
東京丸	TOKYO MARU	日本	3月25	日郵
秀峰丸	SHUHO MARU	日本	3月25	東方
沙域嘉	HANKA SAWICKA	上海	3月25	天祥
邊域根	BENVRACKIE	英國	3月25	邊行
濟州	CHEJU	曼谷	3月25	新興行
第七富洋丸	FUYO MARU No. 7	日本	3月25	東洋
協華丸	KYOKA MARU	日本	3月25	中央
士打菲文圖	STRAAT FREMANTLE	西南非新加坡	3月25	渣華
利士頓拔	KRISTIN BAKKE	新加坡	3月26	鐵行
錫蘭丸	CEYLON MARU	日本	3月26	永泰
芬布	FERNBROOK	英國	3月26	多利順
不來梅丸	BREMEN MARU	新加坡	3月26	大阪
樂興	MONICA	金邊	3月26	順昌
伊利沙伯港丸	PORT ELIZABETA MARU	新加坡	3月26	大阪
泰馬	TAIMYR	日本	3月27	寶隆
山勢丸	SANSEI MARU	日本	3月27	天祥
國富	WEALTHY TRADER	名古屋	3月27	大信
彥根丸	HIKONE MARU	新加坡	3月27	日郵
安寶	AMPAL	美國	3月27	新興行
樂施馬士基	RAS MAERSK	日本	3月27	捷成
泰國	THAI	日本	3月27	福來
東日	TONG JIT	上海	3月27	祺福
加路亞	KAROTUA	喀喇嗤	3月27	太古
東雄	EASTERN ROVER	澳洲	3月2[illegible]	[illegible]
萬利怡美利	FERNANDOEVERETT	曼谷	3月27	福來
海雅	HALLVARD	曼谷	3月27	多利順
香港代表	H.K. DELEGATE	美國	3月27	港郵
依曼	IMAN	印度曼谷	3月27	耶士高
協愛丸	KYOAI MARU	日本	3月27	中央
季松總統	P.PRES. QUEZON	馬尼拉	3月27	美郵
立通加力	NEPTUNE GARGET	日本	3月28	川崎
邊士達	BENSTAC	英國	3月38	邊行
順泰	CRYSTAL TAKE	日本	3月28	中央
印度郵	INDIAN MAIL	美國	3月28	福來
占士萊克	JAMES LYKES	高雄	3月28	總統
大寶山	TAI POO SHAN	新加坡	3月28	順昌
紐列	NURITH	日本	4月2	新興行

印・巴・中東線

船	名	開往港口	月日	公司
威臣總統	PRES. JACKSON	卡拉奇孟買	3月22	總統
關東丸	KANTO MARU	近東	3月24	大阪
阿德雷得丸	ADELAIDE MARU	紅海	3月24	大阪
美佳	MERGUI	仰光	3月25	新興行
有明丸	ARIAKE MARU	加城吉大港	3月25	大阪
坪洲	PING CHAU	科倫坡波斯灣	3月25	香島
萬利怡美利	MANOLOEVERETT	加城仰光	3月25	福來
泰國	THAI	卡拉奇波斯灣	3月28	福來
東日	TONG JIT	紅海	3月29	祺福
春海丸	SHUNKAI MARU	波斯灣	3月29	祺福
古力治總統	PRES. COOLIDGE	卡拉奇孟買	3月31	[illegible]
東城	KOTA TIMUR	波斯灣	4月2	[illegible]
印度怡美利	JOHNEVERETT	加城仰光	4月3	福來

東南亞線

船	名	開往港口	月日	公司
羅慕馬士基	ROMO MAERSK	印尼	3月21	捷成
海順	HELIOS	山打根	3月21	多利順
長城	KOTA PANJANG	新加坡吡叻	3月21	太平
雲星丸	SHUSEI MARU	新加坡巴生	3月21	天祥
寶力	PARAGON	新加坡孟加錫	3月21	亞非
鴻運	LUCKY TRADER	新加坡巴生吡叻	3月21	源源
寶根華利	BOUGAINVILLE	曼谷新加坡	3月21	多利順
追風丸	OIKAZE MARU	古晉詩巫	3月22	東洋
大寶石	TAIPOOSEK	新加坡吡叻	3月22	順昌
多瑪高	TOMAKO	印尼	3月23	通裕
大之家	TIJUCA	曼谷	3月23	多利順
山福丸	YAMAFUKU MARU	新加坡巴生港	3月23	泛洋
順發	FELICITY	西貢金邊	3月24	順利
松鳳丸	SHOHO MARU	新加坡巴生	3月24	大源
協伸丸	KYOSHIN MARU	新加坡	3月24	中央
大華山	TAIWAHSHAN	曼谷	3月24	順昌
威華倫	WAIWERANG	印尼	3月24	亞非
哈域馬士基	HARTVIG MAERSK	西貢新加坡	3月24	捷成
悠光丸	YUUKO MARU	馬尼拉	3月24	大信
蘇上美	SUSANNE	曼谷	3月24	振盛行
金隆丸	KINRYU MARU	曼谷	3月25	永泰
東京丸	TOKYO MARU	新加坡印尼	3月25	日郵
第17真盛丸	SHINSEI MARU No.17	新加坡	3月26	海聯
協華丸	KYOKA MARU	新加坡	3月26	中央
錫蘭丸	CEYLON MARU	星洲	3月27	永泰
海洋	OCEAN	西貢	3月27	通裕
樂施馬士基	RAS MAERSK	印尼	3月28	捷成
東利	TONLE SAP	金邊	3月29	南安
立通加力	NEPTUNE GARGET	星洲	3月29	川崎
山勢丸	SANSEI MARU	新加坡巴生港	3月29	天祥
協昭丸	KYOSHO MARU	新加坡	3月29	中央
多瑪株	TOMBATU	印尼	3月29	通裕
大寶山	TAIPOOSHAN	新加坡吡叻	3月30	順昌
太辰丸	TAISHIN MARU	山打根斗湖	3月30	泛洋
柏原丸	KASHIWAHARU MARU	西貢	3月31	永泰
山龜丸	YAMAKI MARU	新加坡	3月31	海聯
夏利德	HERMOD	山打根	3月31	多利順
樂興	MONICA	西貢金邊	3月31	順昌
濱利	PALMARES	新加坡汶萊	4月3	亞非
紐列	NURITH	新加坡	4月3	新興行
盛和丸	SEIWA MARU	新加坡	4月3	東洋

上海・青島・天津線

船	名	開往港口	月日	公司
怡連路高	GLENOGLE	上海	3月30	怡和
芝利旺	TJILIWONG	新港	4月10	渣華

基隆・釜山・日本線

船	名	開往港口	月日	公司
利太	LINDA JR	沖繩基隆	3月21	利通
長門丸	NAGATO MARU	日本	3月22	日郵
安慶	ANKING	基隆	3月23	太古
巴哈多	BAHADUR	日本	3月24	總行
巴勝	BASSEIN	日本	3月24	新興行
士打香港	STRAAT HONGKONG	日本	3月24	渣華
高士拿	KOSTRENA	日本	3月25	華林
維也納	VIENNE	神戶橫濱	3月25	法郵
伊利沙伯港丸	PORT ELIZABETH MARU	日本	3月26	大阪
瑪德高	JAN MATEJKO	日本	3月26	天祥
士打菲文圖	STRAAT FREMANTLE	日本	3月26	渣華
濟州	CHEJU	釜山日本	3月26	新興行
彥根丸	HIKONE MARU	日本	3月28	日郵
海雅	HALLVARD	日本	3月28	多利順
萬利怡美利	FERNANDOEVERETT	日本	3月28	福來
依曼	IMAN	日本	3月29	耶士高

非洲線

船	名	開往港口	月日	公司
穗高山丸	HODAKASAN MARU	南非	3月23	大阪
士打荷拔	STRAAT HOBART	東非	3月23	渣華
東城	ORIENT CITY	南非	3月24	渣甸
士打菲沙	STRAAT FRAZER	西非	3月24	渣華
阿利桑那丸	ARIZONA MARU	西非	3月24	大阪
松盛丸	SHOSEI MARU	東非	3月25	大阪
芝萬甯	TJIMANUK	東非	3月28	渣華
士打巴利	STRAAT BALI	南非	4月2	渣華
加巴亞	CAPRAIA	西南非	4月3	沙宣
南非愛花	S.A.ALPHEN	南非	4月7	渣甸
大鵬飛	TARPON SWIFT	南非	4月9	日郵
羽黑山丸	HAGUROSAN MARU	南非	4月10	大阪
大福安	ANGELINA	南非	4月10	大阪
蘇珊馬士基	SUSAN MAERSK	西南非	4月11	捷成

美洲線

船	名	開往港口	月日	公司
伊利碧蒂絲	EURYBATES	紐約	3月21	美廸
會津丸	AIZU MARU	加勒比海	3月21	日郵
奧勒干郵	OREGON MAIL	溫哥華	3月21	福來
皇上威利	KINGSVILLE	溫哥華委內瑞拉	3月21	多利順
克利夫蘭總統	PRES. CLEVELAND	三藩市	3月21	總統
愛菲馬士基	EFFIE MAERSK	紐約波士頓	3月21	捷成
菲哥利多	PHIL. CORREGIDOR	紐約	3月22	大工
昌洋丸	SHOYO MARU	加州	3月22	中央
山春丸	YAMAHARU MARU	墨西哥灣	3月22	山下
東方勇士	ORIENTAL HERO	紐約	3月22	港郵
秋田丸	AKITA MARU	紐約東加拿大	3月22	日郵
哈定總統	PRES. HARDING	紐約	3月22	總統
出口灣	EXPORT BAY	紐約美東岸	3月23	和捷
第五真盛丸	SHINSEI MARU No. 5	溫哥華	3月23	川崎
月鋒	PIONEER MOON	紐約美東岸	3月23	美輪
士打荷拔	STRAAT HOBART	南美	3月23	渣華
台隆	TAI LUNG	洛杉磯西雅圖	3月24	順利
羅蒂	ROTTE	加勒比海	3月24	川崎
薩凡那丸	SAVANNAH MARU	紐約費城	3月25	大阪
瑞川丸	MI UKAWA MARU	墨西哥灣	3月26	川崎
季松總統	P.PRES. QUEZON	紐約	3月28	美郵
利士頓拔	KRISTIN BAKKE	溫哥華	3月28	鐵行
安寶	AMPAL	紐約波士頓	3月29	新興行
印度郵	INDIAN MAIL	溫哥華	3月29	福來
菲爾摩總統	PRES. FILLMORE	加州	3月29	總統
占士萊克	JAMES LYKES	新奧爾良墨西哥灣	3月29	總統
太平	TAI PING	紐約美東岸	3月30	多利順
出口冠軍	EXPORT CHAMPION	紐約美東岸	3月30	和捷
古巴丸	CUBA MARU	紐約美東岸	3月30	川崎
競鋒	PIONEER CONTENDER	紐約美東岸	3月30	美輪
依利	ELIZABETH PORT	美國	3月31	太平
橫濱丸	YOKOHAMA MARU	墨西哥灣	3月31	日郵
金熊	GOLDEN BEAR	加州	3月31	太平洋
銀行家	LONDON BANKER	紐約	3月31	港海
溫拿沙利	WONOSARI	加勒比海	4月1	渣華
威沙多富	VISHVA TIRTH	加州溫哥華	4月1	東方

澳洲線

船	名	開往港口	月日	公司
來利碧加	LLOYD BAKKE	西澳洲	3月21	鐵行
坎培拉	CANBERRA	悉尼	3月21	鐵行
貴州	KWEICHOW	悉尼墨爾本	3月25	太古
天武士	TENOS	澳洲	3月30	福來
東雄	EASTERN ROVER	澳洲	3月31	渣甸
士打星加坡	STRAAT SINGAPORE	新西蘭	4月1	渣華
顧德倫碧琪	GUDRUN BAKKE	西澳洲	4月3	鐵行
湖北	HUPEH	新西蘭	4月3	太古
芝罘	CHEFOO	澳洲	4月5	太古

出口船期預告

歐洲線

船	名	開往港口	月日	公司
邊那地	BENARTY	倫敦漢堡	3月21	邊行
伊利碧蒂絲	EURYBATES	倫敦鹿特丹	3月21	美廸
運高時	VAUCLUSE	倫敦漢堡	3月22	法郵
必加索	PEGASO	意大利	3月22	港海
賓加崙	BENGALEN	地中海歐洲	3月22	渣華
伊士桂連路	ESQUILINO	意大利	3月23	天祥
怡運快輪	GLENFALLOCH	倫敦漢堡	3月23	怡和
高士打吉	KLOOSTERKERK	歐洲	3月25	渣華
皮利亞士	PELEUS	利物浦	3月25	太古
杜玲芝亞	THURINGIA	漢堡歐洲	3月26	捷成
沙域嘉	HANKA SAWICKA	歐洲	3月26	天祥
邊列町	BENATTOW	利物浦	3月26	邊行
汎海峽	PANDO STRAIT	漢堡歐洲	3月26	鐵行
泰馬	TAIMYR	漢堡歐洲	3月29	寶隆
邊高	BENGLOE	倫敦漢堡	3月30	邊行
力打和	NEDER WAAL	歐洲	3月31	渣華
怡連芬拉	GLENFINLAS	倫敦漢堡	3月31	怡和
高查士	CALCHAS	利物浦	3月31	太古
廣船	HIRADO	漢堡歐洲	4月3	寶隆
立通亞加	NEPTUNE AGATE	倫敦漢堡	4月4	福來
和泉丸	IZUMO MARU	黑海	4月6	日郵
東方皇后	ORIENTAL QUEEN	漢堡倫敦	4月6	港郵
邊蒂	BENDEARG	漢堡倫敦	4月7	邊行
士芝芙吉	STREEFKERK	鹿特丹歐洲	4月9	渣華
普羅米修士	PROMETHEUS	利物浦	4月9	太古
蘇格蘭丸	SCOTLAND MARU	漢堡歐洲	4月9	[illegible]
森巴華	SUMBAWA	漢堡歐洲	4月10	寶隆
高見丸	KOTEI MARU	漢堡歐洲	4月10	泛洋
路域沙芬	LUDWIGSHAFEN	漢堡歐洲	4月10	捷成
佐渡丸	SADO MARU	北歐	4月12	日郵
汎海谷	PANDO COVE	倫敦漢堡	4月16	鐵行
邊域根	BENVRACKIE	倫敦漢堡	4月16	邊行

微言錄

美國偵探小說作者史丹利·加納(E·S·GARDNER)上週在河邊郡他的牧場寓所內病死了。

此人現年八十。從一九三三年起，他開始寫作以律師普里·米森(PERRY MASON)為主角的偵探小說，出書多至百本以上。他自吹用不到三十分鐘就能把一篇小說的「橋」度出來，然後向七個秘書口授情節，由她們加以速記，開動打字機，一下子就告完成。他的這家「小說工廠」給他賺了一億美元的版稅。

由於出品多，行銷久，普里·米森曾成為美國家喻戶曉的名字。中年以上的人，喜歡偵探故事的，多半看過他的作品。美國一般人生活無聊，尤其那些孤獨的老年人，沒有憧憬可尋的時候，也是躲讀偵探小說的。加納使用通俗的文字，敘事開門見山，不太囉唆，較能適應來多讀者的水平和興趣，這也是他的貨品能夠暢銷一時的原因。香港的英文書攤上，至今還陳列有他的著貨，儘管銷路已大不如前。

據說他改行寫偵探小說之前，曾掛牌當律師，專做那些偷雞、摸狗、跟街、流浪者和警伯之流的生意，「把他們當作大政治家般來為他們辯護」，在法庭常有戲劇化的表現，以贏許多辯護名。和他相處四十年的第二任老婆原是他的女秘書。他在小說裏塑造的律師普里·米森，差不多就是這種形象。

普里·米森早已死掉

張其義

普里·米森承辦的刑事案件，說是不很計較報酬，裝出一副維護公道和打抱不平的姿態，結果都往往獲得可觀的報酬。無論怎樣棘手的暗殺案件，經過他的手，無不勝訴。他採取所謂「非傳統」的手法處理案件，既做律師，又親自進行偵探工作，既承認表證的成立，但要對表證作出新穎的解釋。每件案子在一些離奇的表面之前，到了山窮水盡，難以辯護的時候，他就找出新的線索來，揭出真相，為當事人洗脫罪嫌，使法庭成了小戲台，觀衆為他的表演傾倒。

普里·米森的女秘書德拉·施曲成熟，知情識趣，訴頭豁尾，顯目非常，成為他的得力助手，也成為美國「百萬中無一」的女秘書的理想標本。所以，許多讀者總認為普里·米森和他的女秘書迪拉·絲特烈特就是加納和他的老婆的化身。他把自己和秘書做模特兒，肆意加以美化和理想化，自我陶醉一番。

他的故事的結構，變化不多，很多情節都是公式化了的。普里·米森以辯護律師的身分在法庭上進行盤問的對話，自以為很精警，可是多看了就叫人覺得沉悶。

他的法律觀，完全是資產階級騙人的那一套。他認為檢察方面要千方百計去證明一個嫌疑犯有罪，辯護方面則出盡渾身解數去證明這個嫌疑犯無罪。雙方如此這般在法庭上搏下來，就能保衞法律的公平。他的小說中有幾個荒謬不經的假定：一是所有法官都是非常守正不阿的；一是所有陪審員都會有偏見，總是尊重事實和法律的；一是檢察官和警探，無論如何暴戾固執，喜歡故入人罪，行為粗暴，到了最後，還是清廉守法的。

試問，資本主義國家法律的執行情況，真是這樣的嗎？加納所描述的情況只是一種毫不現實的狂想。在資本主義國家的「法治」下，從整個制度來說，並沒有這種法官，也沒有這種鬼話。

描寫盜中雞鳴，也看到資產階級的「法治」破綻百出，無可彌縫。

國家機器包括法庭、警察等等在內，都是反動的工具，是掌握政權的階級用來鎮壓異己的。社會主義國家，由無產階級專政，人民都享有民主和自由，同時並不許地、富、反、壞、右亂說亂動。資本主義的作風就不是這樣，分明是資產階級專政，分明在壓迫勞動人民，卻要說謊，胡說「民主」、「自由」都是超階級的，對誰都一律待遇。一切事實證明，這些無非是騙人的鬼話。

加納用偵探小說，在文藝領域內為資產階級的政權服務，擁有衆多的讀者，的確起了不小的作用。人們享受他的小說來消遣，不把他的小說當作法律教科書來研究分析，這就更容易受到他的歪論的潛移默化。

不過，這已是過去的事情了。在第二次世界大戰以後，美帝到處推行新殖民主義，向亞、非、拉國家加緊經濟剝奪，政治控制，以至軍事侵略，以「自由大家庭」的家長自居，打着「自由」、「民主」的招牌，來遮掩它的罪惡勾當。近廿年來，尤其它的泥足陷入南越戰場以來，勾結壯丁，作拼死掙扎，四出鎮壓各國人民的革命運動，偏重不擇手段。在國內受到人民日益強烈的反抗，它也變本加厲地動用警察特務，來維持它的統治，充分暴露出它的法西斯本質。因為反動派是不會自動退出歷史舞台的，在它日暮途窮的時候，自然會把「法治」的假面具，全都自行扯掉，「民主」、「自由」的口號已經漏洞百出。經過一九六七年的反迫害鬥爭，香港廣大居民從英殖民主義者的暴行中，也已經認識到這一點。

由於人們覺悟提高了，加納所製造出來的普里·米森及其所代表的一切，早已失去其吸引力和欺騙作用。

事實上，稱霸於偵探小說市場數十年的加納作品，近年已讓位給占士邦和其他類似的和黃色的作品了。為了提倡顛覆活動，近年美國偵探小說的內容大都把步驟入人心，「英雄好漢」，有的更加大搞色情和特務，為所鼓動的侵略和腐蝕政策，也說明了反動派的道德淪喪，反動統治者的窮途末路。

此間一家英文報紙日前刊登有關加納逝世的特稿，用了十分標題的標題，說什麼「普里·米森將繼續活下去」。其實加納所塑造的那個人物，在人們的心目中，早已死去，不待加納逝世，當已死亡了。

西窗影話

「春蠶絲未盡」(Live For Life)

言菇子

不但出人意外，而且幾乎是不可思議的，這個多角戀愛故事的片頭中，插進了一段中國革命的歷史紀錄。

在故事本身，只說那個男主角法國電視紀錄者，到過越南和非洲，並沒有到過中國。而且，這一段中國的歷史紀錄，大部份都是二三十年前的鏡頭。有些畫面上的中國男人，還戴着瓜皮小帽。故事中的男主角，只有四十二歲，他不可能在童年就到中國採訪新聞。

如此看來，這一系列的紀錄鏡頭，和故事本身，似乎並沒有什麼連繫，而是超乎劇情之外。編導的用心究竟何在呢？

這一系列的紀錄鏡頭，是由街頭的騷亂開始的，是中國的覺醒和示威羣衆的衝突。

下面有許多騷動的鏡頭。羣衆大會，軍警在驅趕人羣。把人綁起來，像抬牲畜一樣地抬着。武裝行進的部隊。涉水過河的騎兵……這些鏡頭的拍攝年代，看來都很久遠，畫面都很模糊。

比較清晰的是陝北石灯窯的特寫。下面緊接着就是打壞的軍車和遍地的屍體。河上漂流的浮屍。呼天搶地的中國婦女。

這一個鏡頭：畫面經過一陣子黑暗之後，出現了新中國的新聞紀錄。在這一部分，只有三個鏡頭。第一個鏡頭，是扛着步槍前進的民兵隊伍，幾十人一排地齊步前進。第二個鏡頭，也是民兵隊伍，但扛着的是圓圓的火箭發射筒。

這兩個鏡頭說明，在舊中國的長的不安與動亂已經成為過去，在舊中國被壓迫、被迫害的老百姓，已經雄赳赳氣昂昂地站起來了，組成強大無比的保鄉衛國的力量。這兩個鏡頭，極其精練地表現了新中國全民皆兵、不可征服、無懈可擊的特點。

最後一個鏡頭，更是富有深意的：一列列整齊的隊伍，向着天安門前面的毛主席像一節一節地走來，因此，在隊伍前面的毛主席的巨像，也就越來越大，越來越顯著，越來越光輝。在這個鏡頭中，是一種從容的自信的動態，也是一種前進的動態。

在「春蠶絲未盡」中，鏡頭排列的次序，人物的表情、動態和行動的方向，都是有所說明的。但是影片編導對中國革命的看法，不是沒有旁白，不是都「盡在不言中」麽？(中)

海天集

誰在盜取亞洲海底石油

董思

近年以來，經過科學家初步勘探，斷言亞洲東部各國海面，乃是巨量石油的礦藏地帶。

許多事實說明，以美國為首的西方壟斷財團，已在着手盜取亞洲海底石油富源。辦法是勾結有關國家的賣國政權，用少數紅利作為誘餌，假借「投資開發」的名義，取得對海底石油的開探權。北起朝鮮海峽，通過台灣海峽，望加錫海峽，遠至馬六甲海峽，正傳出探海底石油的消息。亞洲人民的利權被出賣；石油原是他們的富源和物資，現在卻落到西方財團手中去了。

進察以南朝鮮和印尼作為例子。

西方石油財團盜取南朝鮮海底石油的消息，一直諱莫如深。上星期，英國「金融時報」駐漢城特派員發出消息，報道南朝鮮沿海一帶的海底石油資源已被瓜分，有一地區早在去年秋天已在進行勘探。參加分肥的為美國洛克菲勒財團的德士古公司，梅隆財團的海灣石油公司，英國荷蘭資的蜆殼公司，以及日本的三菱石油公司。

瓜分的情形如下：「德士古」分得南朝鮮外海極北和極南的兩塊，所佔面積多少，即可同漢城政權「搞掂」。「海灣」在西部分得兩塊海面，面積共八萬一千平方公里，其地點同「德士古」所佔海面接鄰，已於去年秋天，開鑽探油。「蜆殼」在南朝鮮東西兩邊各分得一片，海面的總面積為七萬一千平方公里。西岸的一塊介於「海灣」所佔兩塊海面之間，東岸的一塊接近對馬海峽，與日本「三菱」共同鑽探。預定於今年五月進行海底地震測油試驗。

朴正熙政權於今年一月一日制定條例，替西方石油財閥滲透南朝鮮例路。法例規定勘探海底石油的期間為八年，必要時可延長兩年；鑽出油後，正式採油期間為三十年，必要時可延長兩次，每次五年。雙方簽訂劃定採油區協定時，「海灣」付給漢城政權一百萬美元，「蜆殼」付五十萬美元。「海灣」、「蜆殼」各以它們設在南朝鮮的石油公司的百分之二十股權「贈送」給朴正熙政權，作為「酬謝」。將來出油時，「海灣」、「蜆殼」應繳的油稅，分別用百分比規定，兩家的比率並不相同。

值得注意的是，上述「金融時報」關於勘探南朝鮮海底石油的地區分配圖，顯出西面和南面伸向黃海和東海的地區異常突出地逼近我國東海岸。例如南端一直伸到約與由杭州灣東延的直線相並。其任意擴展的意圖是昭然可見的。

在印尼，掠奪海底石油已成為外國壟斷資本在印尼經濟滲透的一個重點。去年十一月，美國洛克菲勒財團的無比石油公司在北蘇門答臘四萬平方公里的海面，完成第一次海底石油鑽探。美國大陸石油公司今年二月初在西伊里安海面取得石油讓予權。英國石油公司本月初取得東加里曼丹對面海底石油開採權。本年一月，日本帝人紡織公司宣布參加一項美日壟斷資本合伙開發爪哇島北部的海底石油計劃。

上星期，美國石油設備製造商、羅克遜公司董事梅烈達說，今後兩年內，在新加坡、「馬來西亞」及印尼海外的鑽油工作將更加擴大。

誰在盜取亞洲海底石油？亞洲廣大人民正在注視西方國家這一經濟掠奪和製存軍事物資雙管齊下的動向。

山水之間

萬佛山遊程

張行

香港郊區的風景各有不同的特色：港島南部香港仔是漁村，淺水灣是大泳場，離島大嶼山、大澳有水棚作街道，東涌有古炮台，坪洲、長洲有古跡。「新界」沙田則為綜合性的風景區。

沙田風景區，集中在沙田谷與沙田海的兩岸。以沙田火車站為中心，由此出發往各風景區，均多不超過三十分鐘，為老少咸宜的郊遊理想地點。

到沙田區旅行，有火車、巴士及九人車直達沙田墟下車。可遊最近的風景區一遊，如西林寺、道風山、曾家大屋、紅梅谷、車公廟、大圍村、沙田墟等地，然後再選一個較遠的地點來遊，如到望夫山、萬佛寺等地，其中最後一處最值得一遊。

本文主要介紹本地人遊萬佛寺的遊程，留待後段才寫。現在先錄下英文遊覽指南中介紹萬佛寺給外國遊客看的片斷，題目是：「萬佛寺——鍍金的菩薩」。介紹說：「萬佛寺在九廣鐵路沙田站附近，距沙田車站數百碼，在通往大埔公路的西面山坡上，有一座萬佛寺。如果你搭汽車來要先把車子停在火車站附近，然後步行走過鐵軌附近的小鄉屋及小店舖，那裏都是出賣拾來的貝肉或船肉的。同時也可以看到鄉村裏的鄉人生活。走出鄉村後便開始一步一步地上斜坡，山路旁邊種有許多竹樹，途中有石亭可供休息，約走了二十分鐘後，到了一個山咀平地，那裏有佛寺與佛塔，各佔一邊。走進廟門時感覺很寬闊，愈進裏面就愈狹小了。廟的四邊牆上，放有八吋高的金色小佛一萬個，故稱『萬佛寺』。這些佛像可在港九的古董舖購買到，但你買到的不一定和這間廟裏的佛像相同」。外國遊客對上述的說明已感到很有趣，但本港人看來則是十分簡單了。

遊萬佛寺之路，是不需問路人的。在火車站已可隱約遙看到山坡上一座紅色的寺廟和佛塔，只要朝着這個目標的方向走去，就可到達。多數人從西林寺旁邊小路走，再沿三合土小路登山，途中約有二百多石級路，有「話石亭」可供休息。再上百級，即抵萬佛山上的萬佛寺了，寺門寫有丁方八尺大的「萬佛」兩個大字，這是萬佛寺中的第一座堂，當作長方形，有十二支柱，正中有一丈高大拜案及燭台，並沒有大佛像，但四圍牆壁上安放有一萬座小小的立體金佛像，分成三十一層，每層兩方各供佛九十個，中央正面是一百五十個，合計起來恰恰一萬個，這確是名符其實的「萬佛」寺了。據說，這種供奉萬佛的形式，是仿北京的「萬佛殿」設計的。

在這佛堂前面是一個小廣場，中間有一個大士像，原是在香港銅鑼灣利園山上一個電影片場的道具，該山時，由佛門弟子寶用汽車、輪船、火車將此寶大巨佛，運到沙田，再由數十人合力抬上山上。

大觀音與佛像之右一座小石彫像，人們常取作拍像的背景。

廣場的另一角，有許多菩薩與佛像放其他形狀像，如「武財神」，大家多稱它爲萬佛塔，金碧漆珠紅色，每層的窗口，均供奉着佛像，這座塔也是遊人攝影的對象。自塔旁下望沙田海一帶，前景有山坡、菜地、蕉花田、桃花林，中景有南北公路(大埔道)及鐵路。遠景有七八層重重疊疊的馬鞍山、女婆山、黃竹山，山下是沙田海(又譯吐露港)，因大埔海潮湧潮水湧進此內海中，海面上日日夜夜都有許多捕魚的船隻來往，像這寺有遠山近海，有風帆沙鷗，再加上佛塔在佛寺上，的確是一幅美麗的圖畫，正是拍照的最好對象。

萬佛寺以他建築物最多，均分佈在建築物後面山坡樹林中。由此再前行為佛頭嶺。

洛克菲勒家族與石油

鄭頌民

現在正在日本活動的美國大財閥大衞·洛克菲勒，有一個姊姊和四個哥哥。六姊弟的身家接近二十億美元。所有這些財富，都是從掠奪石油資源得來的。而由大衞·洛克菲勒任董事長的大通銀行，亦有「石油銀行」之稱。

一八六二年，被稱為「石油大王」的約翰·洛克菲勒(大衞的祖父)，以四千美元在克利夫蘭開設一家小型煉油廠，一八七〇年，資本增至一百萬美元，成立了美孚油公司。而在一百年後的今天，則洛克菲勒財團的勢力範圍，已遍及石油、造紙、新聞、電子和銀行、保險公司、股票投資等多個行業，財產總數以數百億美元計。單以大通銀行來說，去年底的資產即已超過二百二十億美元。

在一百零八年內，洛克菲勒家族的財產竟從四千美元變成幾百億美元，他們從石油中吸血的驚人程度，實非筆墨所能形容。

洛克菲勒財團不僅是美國最大的壟斷資本集團之一，而且與共和黨政府素有淵源。早在一九五六年，大通銀行為支持艾森豪威爾和尼克松競選，就捐助了六萬四千多美元。另外，由新澤西美孚油公司控制的「美國石油研究所」，又捐出十七萬一千七百五十美元。

因此，說大衞·洛克菲勒是尼克松的幕後大老闆之一，確是一點不假的。

有數得計

蘇州貌更新

閔新

蘇州，又名姑蘇，是一個典型的江南城市，有著二千四百多年的歷史。它位於太湖東北岸的滬寧鐵路沿線，大運河與吳淞江在此相交，水陸交通便利。

談起蘇州，人們很自然的就會聯想到那裏瑰麗多彩的景色。蘇州是園林之城，久為遊人所嚮往。

蘇州景色雖美，但在二十年前，居住在這裏的廣大人民生活卻並不美。那時，蘇州是一個典型的消費城市，到處是妓院、煙館、舞廳、賭場，工業殘破不堪，全市上百人的工廠只有十多戶，而大量分散的手工業都處於衰敗可危、奄奄一息的境地，留下來的著名蘇州刺繡、絲綢和糖果糕點等手工業，也並不好景，只有少數的地主、官僚、紳士過著窮奢極侈的生活，而廣大勞動人民卻在挨餓受苦。直至一九四九年以後，蘇州才逐漸健康地成長起來。

如今，蘇州不僅是一個風景區，而且已成為一個新興的工業城市。它擁有冶金、煤炭、電力、機器製造、化工、水泥、無線電、電訊儀表、鋼料、橡膠、紡織等重要工業部門，建起了自己的鋼鐵企業——蘇州鋼鐵廠，在美麗的太湖之濱，建起了橫跨四百米湖面的高壓鐵塔輸電線路，開發了江南煤田，建立了一座座水泥工業基地，一座座新興的紙廠、化肥廠。

蘇州的手工業和絲綢工業，都相繼建立起來，去年，蘇州市的工業總產值比一九四九年增長了十一倍。著名的蘇州刺繡和絲綢業等已取得很大發展，原來設在蘇州邊遠地的一家家作坊，已經改造成了機械化的新型絲織工廠，產量比二十年前增長了五倍多，在北寺塔畔的東方紅絲織廠，擁有六百多臺電力機，二千多名職工，綢緞年產量比一九四九年前增加百餘倍，產品種增加十餘倍，遠銷幾十個國家和地區。

蘇州的食品工業也有新的發展，產品在國內外市場頗受歡迎。隨着工業的發展，蘇州的市容也大大改觀。過去，在蘇州的閶門外，有一條著名的「馬路」，如今已經改造成全市的清潔路；過去的污水溝變成了清水河，過去的破木橋變成了大路，兩旁一排排的樹木，使城市更加美化。蘇州勤力機器廠、蘇州鋼鐵機械廠等巨大建築物，矗然屹立在大路兩旁。

萬佛寺因歷史不久，名氣不如屯門之青山禪院及圓頭山之靈渡寺，但交通方便。遊罷返沙田墟，可吃貝、蟹、燒鵝，或沙田豬、名之豆腐、山水豆腐、樹上熟木瓜等，有遊有食，堪稱方便。

此時此地

行路難

廣東先生

在泥濘的道路上「滑步路過」，人們的「安全感」多或少地打了折扣。車輛不因路面濕滑而稍減速度，則「交通霸」除了時間之外，還得把中途滑倒的危險估計在內。「一步一驚」，「步步為營」，不是百分之百的安全地帶，要時刻提防車輛的飛馳而過，濺起泥漿，污染你的衣服。

跑。人不是「攔路馬」，多數「有車階級」之外，人們為了生活，不免東奔西跑。在那人不堪的道路方便得多。為了適應環境，我想到生活在這寡的一般大衆應該穿一雙什麼鞋了？

宜於晴天走路，不利於雨天來往。鞋面受到雨水滲透，仍然不合理想，官員不留足，二也。特別是香港地勢斜陡，上山容易下山難，從半山裏跑落來，一下不小心，給一對膠底鞋弄到人仰馬翻，「牙煙」之極。

皮鞋，是一般人所喜穿的，皮面膠底的鞋，更為普遍，而問題卻往往出在膠底上。無論生膠、熟膠，或平面的膠，有凹凸形的膠，踏在泥漿上，總是有些滑溜溜的；在斜路上走，更使人戰戰兢兢，不敢放心開步。膠底有防水的功能，如果老天下一場大雨，把道路沖得乾淨淨，便是給穿膠底鞋者提供了走路的便利；怕的就是這些天來的拆側污。

因此，比較理想的鞋，仍然是皮面的好。鞋底則有前後掌之分，前掌膠而後掌皮，最為合適。即使在泥濘的道路上，重心放在腳跟，鞋跟「食住」了地面，前掌要滑也滑不到那裏，這就使人們在跑腿時平添了勇氣。

全皮底的鞋，不見得很妙。因為皮底硬中有滑，也會導致立足不牢。唯有皮與膠互相配合，才能發揮它的作用，免於行險。

春雨連綿，人易感冒。這些天來，馬路拆爛，實是惱人！也天文台的報告，似乎說明天氣將轉晴，可是，說不定明天到底是怎樣的日子，就是推你一陣北風，吹來了西南風，間中有失魂雨之時，總是帶

一個外科醫生的回憶錄

我在新中國十五年

(英)洪若詩作　年譯

七四、從「東亞病夫」到征服梅毒

人民公社召集了三千名志願工作人員，其中一些人，經過適當的學習，負擔起政治工作，動員人民，使他們認識到消滅梅毒的鬥爭就是自己的鬥爭。其餘的人，則接受七天訓練，學習診斷和治療的原理，在訓練結束時，他們在專家們面前檢查了三千人，由專家們覆查結果，提出問題，面試他們的驗血操作。受訓人員有百分之八十通過了這一場嚴格的臨床和理論考試，因而有資格獨立工作。一名老教授，原本是特別懷疑這一辦法的，對其中一名受訓人員考了二十分鐘之久，所提問題一概得到正確答覆。他因此引用了傳統的中國用語「五體投地」四個字，來表示自己的完全贊同。

運動一共持續了兩個月，不僅檢查了梅毒，而且檢查了頭皮的金錢癬、麻瘋和瘧疾。一共診斷和治療了四萬八千宗病例。

然後，就結果進行覆查。由受訓人員根據表格而「處理」的大約三萬人，再由合格醫生進行全面的臨床檢查和血清檢查，發現在性病患者之中，有百分之九〇·二的人，前此已被檢查出來。

羣衆路線方法的價值，因此完全得到證實，在五億農民之中，怎樣在一百人或一千人中找到一個病例的令人頭痛問題，於是獲得解決。

在少數民族地區，這一方法並不適用，改為實行全民檢查。

在城市裏，使用一些尋找個案方法，其中包括抽調老人、服務性行業、參軍者、即將結婚者、孕婦以及某一里弄、某一地區的居民。在一些城市裏，全民均經檢查；在其他城市裏，只對那些有危險的區域裏的人予以檢查。在解放前性病率高達百分之五的上海，全民均經檢查，為了達到這一目的，一共訓練了三千六百名技術人員，掌握了梅毒驗血快速方法，可以在二十分鐘之內提出百分之九十二準確率的答覆，而這種驗血只需要在耳垂抽血兩滴。

積極治療

梅毒患者一經斷定，治療就是比較容易的事了。不過，理論上的問題，就是要受訓人員不願負責進行治療的時候，也有了一些不同意見。一些年紀較大的醫師認為，讓這些人進行治療，既不合情理，又不明智。但是寧都縣的經驗，證明了他們的看法，大家都理解到最重要的是，就算再過若干年，也不會有足夠的合格醫生來執行這項工作。然而說明比其他治療辦法為好，中國的抗生素工業現在已能供足國內市場一切需要，還有剩餘供應貧窮的新興國家。

痊癒的標準

對梅毒的新看法，要求在個人範疇之外，還要從社會的角度出發來看什麼叫做痊癒。從社會的角度所要求的標準是嚴格的。它們包括找到和治癒所有的病例，社會不再有新患者出現，新生嬰兒沒有先天性梅毒，過去治過梅毒的婦女懷孕並順產。這些標準實現，並維持五年，這個地方才能算作治癒。在許多地區已經做到這一點，不久之後，隨著繼續不斷的覆查來偵察複發性和先天性梅毒，整個國家應無問題都可以做到。

這就是一度被稱為「東亞病夫」的中國成為世界上第一個征服梅毒的國家的經過。

今日沖繩

五十、輸送間諜到各地搞顛覆活動

李明

據日本記者透露的內幕消息說，從外表看，知念半島這處間諜基地和普通的美軍基地一樣，並沒有什麼特別之處。門前有一塊招牌，寫著「美軍混合特種部隊」(U.S. Army Composite Service Group)字樣。但是另外有一個紅色的醒目的告牌，警告此處是禁區。任何非公務人員等不得接近。即使是美軍本身，如無特別通行證，也不准進入。並聲明按照合衆國軍法，凡被視為用不正當方法刺探美國軍隊情報或懷有其他不利於美軍安全的目的人物，一經逮捕將處以十年有期徒刑或死刑。

從外面窺看，只能見到基地深處有一幢三層的龐大建築物，屋頂停有直升機多架。建築物的四周，表面上看來綠草如茵，但是草坪之下就是輸油管道，在任何地方，都可以得到地下汽油的供應。

據那霸附近的沖繩島民說，這座基地的對外交通運輸，主要是直升飛機。汽車只能沿一百七十五號公路到碼頭處，但距離間諜基地，還須走一大段小路。島民們有時見到中國人、越南人乘坐一架架直升機運入知念半島。有時直升機在基地和港外的軍艦之間飛來飛去，把各種特殊人物秘密運進運出。

據日本記者透露，早年在東京投奔西方的蘇聯間諜拉斯特渥羅夫，就被中央情報局送到沖繩知念半島，停留數天後再送到華盛頓舉行記者招待會。十六、七年前被美軍特務機關「加應機關」綁架的日本作家鹿地亘，也承認他曾被美國用飛機運到沖繩知念半島這處基地拘禁過。

遠東地區每當發生重大的事件時，如一九六五年美國大舉轟炸越南北方，一九六八年美國間諜船「普韋布洛號」被朝鮮俘獲事件，這處基地的活動都特別忙碌。

這處間諜基地還製造一種特製的小型降落傘，專門用於空投小型自動式武器、折疊式機關槍、匕首、大米、罐肉等特務使用的武器和乾糧，各國的貨幣、用於殺人或自殺的毒針、審寫液等。在老撾和南越被擊落的美國軍機殘骸中，表明這種特製小型降落傘，就是知念半島這處間諜基地製作的。

美軍飛行員遇事越南的炸彈之後，老撾的救用汽球，他們在飛機墜毀的地點升起這種汽球，就知道飛行員所在地，然後飛機從空中把環狀物吊起，連帶把地面上的飛行員撿回。這種特殊用途的「出品」，也是知念半島的「特產」之一。

這處間諜基地也是印製各國假鈔的基地，拷問中心、迎接各地愛國進步人士和政治犯的集中營。在這裏，許多人被折磨至死或變成精神病人。許多人被捕後被暗中打毒針害死。同時中央情報局還把這裏變成遠東最大的間諜總部，策劃亞洲許多國家出現的政變、顛覆、暗殺和破壞活動，這本源，是在知念半島這裏派出的特務所幹的。但是外界很少人知道知念半島的秘密。

僑民國醫學院畢業
潮州　陳志英
跌打　專治跌打傷科　折傷新舊患　風濕骨節筋痛
香港洛克道四一七號二樓　電話：七二七八〇八〇

京都·大華·金冠
狂滿進入第二週！
歐洲公司緊張刺激戰爭巨片
戰地九飛龍

普慶·珠江
今天盛大獻映
日本岩波出品
中國萬里行

利舞臺·海運
今天最後
墨西哥世運會

銀都
中萬里行

百樂門
天師捉妖
血雨記

麗斯
勾心鬥角黑吃黑

南華
黑天堂
行運超正
中國萬里行

南洋
女生外向
大下第一劍
屋

高陞
神鞭俠
苦海明燈
中國萬里行

周總理和西哈努克會談
昨午並設宴招待柬元首

貴州輪胎廠頭兩月增產

汽油加價　成本提高
馬尼拉的士大罷工
比索不斷貶值私家診所瀕關門